



# PATRIA

Registro legal: GR-3-1958

GRANADA, sábado, 18 de julio de 1970

Nº XXXV-NUM. 10.817

Director: Eduardo Molina Fajardo

4'00-pesetas

Oficinas, Redacción y Talleres: Oficinas, 10. - Teléfonos: 222593 - 222595. - Prensa y Radic. del Movimiento. Avenida del Generalísimo, 142. Madrid



LAVADORA AUTOMÁTICA **IGNIS GEMINIS**

SELECTOR DE TEMPERATURA INDEPENDIENTE. — GRAN ESCOTILLA DE CARGA. ¡Todo es, pues, más sencillo, más económico y más eficiente, con la nueva "GEMINIS AUTOMÁTICA"

**BAQUERO MOTOR** ELECTRODOMESTICOS

AVENIDA CALVO SOTELO, 81 - Tel. 233100\*

## 3.332 OBRAS Y SERVICIOS, INAUGURADOS EN TODA ESPAÑA EN TORNO AL 18 DE JULIO

El coste total se eleva a más de 36.500 millones de pesetas

Dichas obras están situadas en 3.376 Municipios y afectan a medios de comunicación, viviendas, centros de enseñanza, instalaciones deportivas, aguas, etc.

MADRID, 17. (PYRESA). — En torno a la fecha del 18 de Julio, han sido inauguradas un total de 9.332 obras y servicios en toda España, que afectan a 3.376 municipios. Estos datos han sido facilitados por las Jefaturas provinciales del Movimiento. El coste total de las referidas obras se eleva por encima de los treinta y seis mil quinientos millones de pesetas.

De las obras inauguradas este 18 de Julio destacan: 1.113 vías de comunicación; 375 grupos de viviendas; 593 edificios públicos; 895 centros de enseñanza; 284 instalaciones deportivas; 1.118 abastecimientos de aguas; 1.568 urbanización y pavimentación y 565 de saneamiento.

### LA BATALLA DE LA VIVIENDA

MADRID, 17. (CIFRA). — El esfuerzo realizado en el último cuarto de siglo, por dotar a todos los españoles de viviendas, es un hecho innegable. Ahora, terminada la década de los sesenta, se puede mirar hacia atrás para afinar y perfeccionar, cara al futuro, los planes relativos a este sector, sin olvidar que a los dieciocho

(Pasa a la pág. segunda)

### CONTINUAN LAS GRANDES REBAJAS

en...

*Santa Cruz*

MESONES - JAUDENES

### “El Ejército del 18 de Julio”

Por J. Manuel Martínez Bande

### «La manipulación de la propaganda en torno al 18 de Julio»

Por Ricardo LACIERVA

### “EL ESPIRITU SOCIALIZADOR DEL 18 DE JULIO”

Por ISMAEL MEDINA

### «Iglesia, julio 1936»

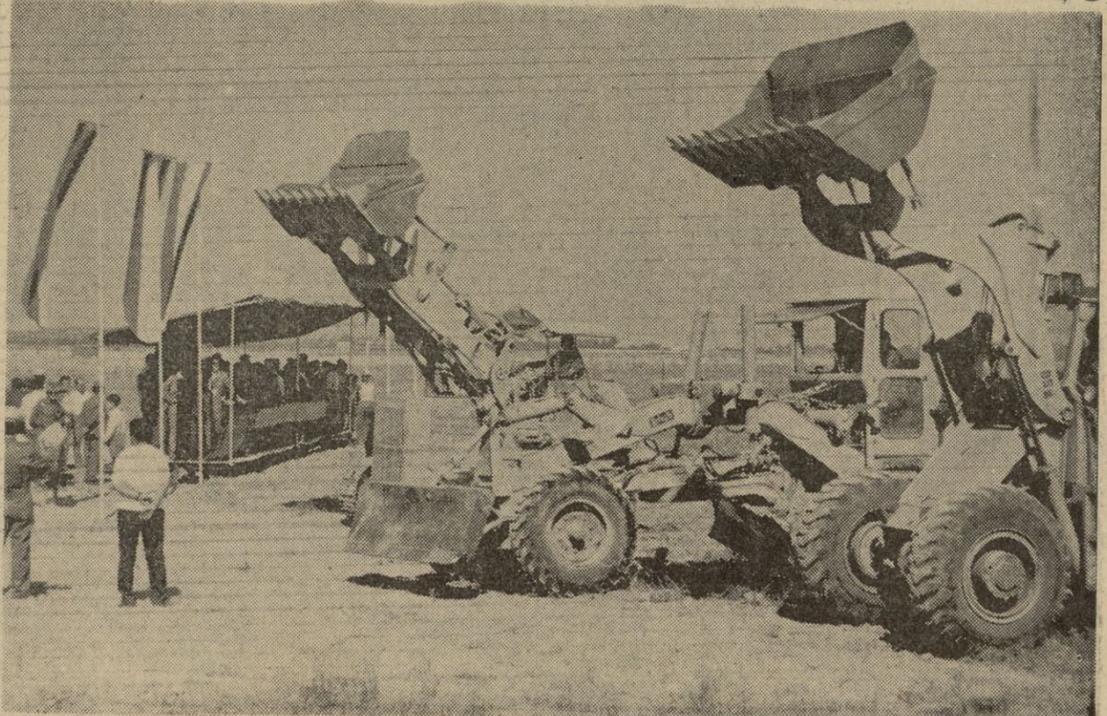
Por Adolfo Muñoz Alonso

(Lea estas importantes colaboraciones, de escritores especialistas, y varios artículos más, dedicados al análisis de los hechos que motivaron el Alzamiento Nacional y la subsiguiente transformación de España, en las páginas 8, 9, 10, 11, 12, 13 y 14)

## HOY, RECEPCION EN CAPITANIA

ESTA mañana, a las doce, en el Salón del Trono de Capitanía, se celebrará una solemne recepción ante el capitán general de la novena región, que ostentará la representación de S. E. el Jefe del Estado, con motivo de la conmemoración del Alzamiento nacional.

## COMENZARON LAS OBRAS DEL AEROPUERTO



Ayer se iniciaron las obras del aeropuerto de Granada, que estará enclavado a catorce kilómetros de la ciudad, en el término municipal de Chauchina. Las primeras autoridades estuvieron presentes en el acto, que llenará de gozo a todos los ciudadanos por cuanto de progreso futuro significa esta mejora en las comunicaciones aéreas. Los ingenieros mostraron los planos de las obras, mientras las potentes máquinas excavadoras iniciaban los trabajos que han de prolongarse durante un plazo de dos años, al final del cual Granada estará enlazada con la aviación comercial de todo el mundo. — (Foto FERRER) (Información en página dieciocho)

## 18 DE JULIO, LIBERTAD Y EJERCITO

Por JOSE MIGUEL ORTI BORDAS

En principio, debo decir que el 18 de Julio es mucho más que una fecha. Tras del número se esconde un jalón histórico que ha dado a más de treinta años de vida española y la seguirá dando.

Fundamentalmente, en este día se parte en dos mitades el significado de la Historia de España. La Historia de nuestro siglo XX hay que entenderla hoy en dos tiempos: antes del 18 de Julio de 1936 y después. Sin lugar a dudas, tal hecho concede a la fecha un valor mucho más honroso del que los simples números de un calendario señalan.

Empecemos por afirmar que el 18 de Julio es, rotundamente, algo más que la rectificación de una situación de la vida española: es, en definitiva, la clausura de un ciclo histórico y el comienzo de una nueva y gran empresa. La gran empresa de hacer de España un Estado, de poner en forma a la sociedad española, de darle a nuestro país figura y capacidad de permanencia. A partir de aquel día del doloroso verano del 36, se logra fundamentar en España un Estado, se logra instrumentar esa gran obra de la convivencia que es el Estado, esa realidad en la que se integran los intereses particulares al servicio de una empresa de todos.

Considerar, a estas alturas, que el 18 de Julio fuera una nueva rebusca de la tópica aventura protagonizada por una oligarquía en busca de instalaciones de poder, o una simple sublevación de revancha, o un golpe militar de estilo decimonónico, supondría un grave atentado contra la racionalidad política. Ninguna reflexión sobre el significado de nuestro 18 de Julio puede concluir —desde la perspectiva de nuestra hora— en tales dislates.

Por otra parte, si justificado estuvo el Alzamiento del pueblo y del Ejército, ante la quiebra y desaparición de un orden político que se derrumbaba en la anarquía, esa justificación y legitimación se acrecientan porque el Alzamiento del 36 logra edificar y consolidar una plataforma de convivencia, que se nos muestra con los siguientes triunfos: su estabilidad, su originalidad y su capacidad de respuesta al reto del futuro.

Pero el 18 de Julio tiene un protagonista principal, que no hay que olvidar: el pueblo español, el pueblo en armas, es decir, el pueblo hecho Ejército. Y junto al pueblo y al Ejército, la figura concreta de un hombre.

(Pasa a la página segunda)

# 9.332 OBRAS Y SERVICIOS, INAUGURADOS EN TODA ESPAÑA EN TORNO AL 18 DE JULIO

(Viene de la pág. primera)

días del 1 de abril de 1939, se comen- zaba a replantar el futuro de las vi- viendas de los españoles.

Pasaba el día por una dificultad ex- traordinaria: su reconstrucción. La Di- rección general de Regiones Devastadas, continuada después por la de Arquitectu- ra, tuvo que proyectar su actividad en 513 localidades distintas. El balance de las actuaciones muestran que la ges- tión ha sido eficaz, ya que el 1 de ene- ro de 1970, en 217 poblaciones quedaron ultimadas las obras; en 208 se encuen- tran en fase de terminación y las 88 restantes, en curso de realización.

Las migraciones interiores han super- poblado las grandes ciudades y dejado a muchos de aquellos pueblos semivacos, lo cual contribuyó a crear un tremendo y angustioso decorado suburbano. El chabolismo. El ministerio de la Vivienda ha llevado a cabo una lucha tremen- da por acabar con este trauma social, fomentando la construcción de vivien- das que pueden llamarse de "promoción", para que de las chabolas se pue- da pasar, por una renta lo suficiente- mente baja, a unas casas sencillas, pe- ro dignas de ser habitadas por seres humanos.

En el último quinquenio se han termi- nado en España un total de 1.274.465 vi- viendas, lo que da una media anual de más de 250.000, es decir, del orden de 7,9 viviendas por cada mil habitantes, cifra que comparada con la que corres- ponde a Europa, que es de 8,2 e inclu- so con la de Europa Occidental, que es de 8,6, muestra que desde el punto de vista cuantitativo, el esfuerzo realiza- do es notorio.

Respecto a la construcción de vivien- das de rentas más bajas, hay que desta- car el esfuerzo que para tal fin, realiza la Obra Sindical del Hogar. Con una plantilla reducidísima ha construido en el quinquenio a que nos referimos, una media de más de 10.500 viviendas al año. No es arriesgado afirmar que es la inmobiliaria más importante de Euro- pa, sobre todo, teniendo en cuenta que están repartidas por toda la geografía española.

Otro señalado hito es la labor, que con el mismo fin, realiza el Instituto Nacional de la Vivienda, y que en estos momentos asciende a 110.815 vivien- das, construidas en una gran mayo- ría antes de la promulgación de la ley

de viviendas de renta limitada de 15 de julio de 1954. La política gubernamental, reiterada en las sucesivas leyes de pre- supuestos es la de enajenar estas vi- viendas, para construir en su lugar, otras más modernas y asequibles.

Mientras la administración tarde tres o cuatro años en producir suelo urba- nizado, será difícil combatir la especu- lación y lo que es más importante dis- poner de solares a precios justos don- de construir viviendas, escuelas, fabri- cas. Pero en este sentido, en acabar con la especulación del suelo, se lucha de una manera decidida y urgente.

Relacionado con lo anterior se en- cuentra el plan de urgencia social, que atiende al desarrollo comunitario de los habitantes de las barriadas que han de terminar —y de hecho prácticamente han terminado— con el chabolismo. El elevado costo del suelo encarece las vi- viendas, pero a ello hace frente el mi- nisterio con subvenciones, que permiten ofrecer viviendas de aceptable construc- ción, a los antiguos habitantes de las chabolas.

En el bienio 1968-69, se terminaron 158.147 viviendas subvencionadas y se inició la construcción de 257.622.

Para 1970 están previstas 259.736 vi- viendas de protección oficial, al mar- gen de las que el Estado construya di- rectamente de acuerdo con las direc- trices del plan de desarrollo.

En el sistema implantado en el pre- sente año figura la reserva de 30.000 vi- viendas a los promotores que se com- prometan a efectuar su cesión a través de la Delegación provincial del Ministerio; 9.500, para los que se comprometen a edificarlas mediante la utilización de sis- temas industrializados y, 10.000 destina- das fundamentalmente a los emigran- tes españoles en el extranjero y 45.000 a remediar necesidades urgentes de re- posición de viviendas declaradas ruino- sas o a intensificar la lucha contra el chabolismo.

## MISA CONMEMORATIVA DEL 18 DE JULIO

BRUSELAS, 17. (EFE). — Una mi- sa por el eterno descanso de los muer- tos en la guerra civil española ha si- do celebrada hoy en Bruselas en la víspera del 34 aniversario del Alzan- miento Nacional, en la iglesia de San José.

Presidieron el acto conmemorativo el embajador de España en Bélgica, don Jaime Alba Delibes, y el embajador de España cerca de la Comunidad Econó- mica Europea, don Alberto Ullastres Calvo. Se encontraban presentes en la misa todos los miembros de las dos re- presentaciones diplomáticas españolas en Bruselas, representantes de entidades oficiales, comerciales y financieras espa- ñolas en Bruselas; corresponsales de la Prensa española en Bélgica y gran cantidad de miembros de la colonia espa- ñola, que llenaban por completo la espaciosa iglesia.

Después de la misa los asistentes se trasladaron a la residencia del embaja- dor de España, don Jaime Alba, donde se sirvió una copa de vino español.

En el curso de esta recepción el grupo de danzas burgaleses "Justo del Río", que se encuentra en Bélgica, donde ha par- ticipado en un concurso de danzas fol- klóricas internacionales, ofreció, atavia- do con los trajes típicos de la región, una serie de números de su repertorio, que fueron muy del agrado del nume- roso público presente.

## COMUNICADO CONJUNTO DE LA UNION SOVIETICA Y EGIPTO

Los dos países se solidarizan con el pueblo palestino

EL CAIRO, 17 (EFE - REUTER). — La Unión Soviética y Egipto consideran que una paz justa y permanente en el Oriente Medio no es posible sin la adopción de urgentes medidas para dete- ner la agresión de Israel y sin la re- tirada de las tropas israelíes de todos los territorios árabes ocupados.

En un comunicado conjunto, facilita- do después de la visita de 19 días de duración de Nasser a Moscú, se pide que se aplique plenamente la resolución adoptada por el Consejo de Seguridad en noviembre de 1967, sobre el Oriente Medio y la aplicación de las resoluciones de las Naciones Unidas sobre la cuestión de los refugiados palestinos.

Los dos países expresan su solidaridad con el pueblo palestino y piden a todos los pueblos amantes de la paz que contribuyan a conseguir una paz justa y permanente obligando a Israel a que abandone su política que está basada en la fuerza.

## CESES Y NOMBRAMIENTOS DE CONSEJEROS NACIONALES

MADRID, 17 (CIFRA). — Por decre- tos de la Secretaría general del Movimiento que el "B. O. del E." publicará mañana se disponen los siguientes ceses y nombramientos de consejeros nacio- nales del Movimiento.

CESES.—Don Alejandro Fernández Sordo, don José Luis Taboada García y don Eugenio López López.

NOMBRAMIENTOS.—Don Fernando de Iñán y Zofío, don Rafael Ruiz Gal- lardón y don Enrique Ramos Fernán- dez.

## España ha ganado la Copa de Europa de la canción

Es la segunda vez consecutiva que logra tal galardón

KNOCKE (Bélgica), 17. (EFE - UPI). España ha ganado hoy por segunda vez consecutiva, la Copa de Europa de la Canción, venciendo en la final al equi- po británico.

Un jurado internacional concedió la copa y 200.000 francos (280.000 pesetas), en que consistía el primer premio al equipo español, compuesto por Julio Iglesias, Jaime Morey, Dyango y Cris- tina.

En segundo lugar se clasificó el equipo británico; tercero, Bélgica.

Antes de la final de anoche, Gran Bretaña estaba considerada como favo- rita, ya que su equipo había logrado 654 puntos en las eliminatorias por los 648 que había conseguido España. Sin embargo, en la final, los españoles ven- cieron por 361 contra 345.

## Se reunió la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos

APROBO DIECISIETE CONVENIOS COLECTIVOS QUE AFECTAN A MAS DE 225.000 TRABAJADORES

MADRID, 17. (CIFRA). — Bajo la pre- sidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado se ha reunido en el palacio de El Pardo, la Comisión delegada del Go- bierno para asuntos económicos.

A propuesta de la subcomisión de sa- lariarios, la Comisión delegada dio su apro- bación a diecisiete convenios colectivos, que afectan a más de 225.000 trabajado- res.

El ministro de Trabajo informó am- pliamente a la Comisión de su viaje a Asturias y de las peticiones planteadas en la reunión con los Consejos de Em- presarios y Trabajadores, así como en los demás actos, resaltando especial- mente las cuestiones relativas a crédito y cooperación, comunicaciones y segu- ridad social y agraria y de los demás sectores. Presentó asimismo diversos informes sobre asuntos laborales.

Por los ministros de Agricultura y de Comercio se informó de la reunión ce- lebrada en Valencia por todos los sec- tores interesados en la producción, in- dustrialización y comercialización de

agrarios, así como de las propo- siciones de los mismos, a fin de estudiar adecuadas soluciones para las cam- pañas.

El ministro y comisario del De- sarrollo presentó a la Comisión in- formes sobre el índice de precios de la vida durante el mes de julio de 1969; sobre contabilidad de otros de carácter económico.

La Comisión aprobó diversos in- dices en materia de su comercio y entre ellos varios de autorizaciones inversiones de capital extranjero.

El progreso humano ha ido paralelamente al desarrollo de los hombres y mujeres que han aprendido a leer y escribir.

# 18 DE JULIO LIBERTAD Y EJERCITO

(Viene de la pág. primera)

bre excepcional: Francisco Franco. La base popular como apoyo de un logro que es el Estado Nacional y la aparición de un Caudillo popular como es Franco, son realidades concretas que están en la esencia de la 18 de Julio en el que se hace verdad aquella afirmación tan profunda y significativa de Pérez Galdós: "No hay España sin libertad y no hay libertad sin Ejército".

Es preciso insistir en que la empresa surgida de esta fecha no tenía sus afanes y sus inquietudes al intento de reconstrucción de un querer orden vetusto. El Estado del 18 de Julio no se limitó —como algunos orden y otros temían— a administrar una realidad de victoria pro- pensa al triunfalismo, ni a quedarse en un empirismo enteco, sin teo- logía, en el que la eficacia se antepusiera a la justicia. Se trató de la creación de un orden social nuevo, ambicioso de justicia, sin infanti- mos revolucionarios, y repleto de la mejor prudencia política. Surgió un estado con carga doctrinal para enfrentarse con la necesidad de una transformación profunda de nuestro orden social y político, buscando simultáneamente, la consecución de una democracia social y de una democracia política al nivel histórico de su tiempo. Una democracia que la libertad no fuera santuario de defensa de los intereses de la ma- guesía, sino que fuera algo real y concreto materializado en una gran- dad tangible.

La fecha histórica del 18 de Julio comporta el levantamiento popu- lino de un panorama institucional sólido, examinado hacia su plena continuidad perfecta. La clave básica de esta realidad es el Movimien- to Nacional. De la mano de Franco, el marco en el que se han encuen- trado, equilibrado y potenciado las fuerzas de la nación a lo largo de una decisiva experiencia histórica, ha sido —y sigue siendo— el Movimiento Nacional. Bajo la Jefatura vitalicia de Franco, el Movimiento se nos pre- senta como el cauce de integración de los españoles que han protagoni- zado esta tarea de creación de un modo español de convivencia como res- puesta original y efectiva. Como empresa de unidad no uniformadora. Como quehacer comunitario con ambición histórica.

Desde nuestra perspectiva, la decisión a que el Ejército y el pueblo lanzan en el 18 de Julio, ha cuajado en algo con plenitud y mayoría de edad. Es una afirmación del ser de España conseguida y fructificada. Aquellos días fueron, ciertamente, gloriosos y tristes, pero marcaron la puerta de salida que cercisaba nuestro pueblo para alcanzar dignidad y grandeza.

En la paz ganada, cada 18 de Julio nos trae la meditación optimista de que la España nueva surgida de él se encuentra ya lanzada hacia mañana, dominando su destino y en lucha diaria, permanente e irrenun- ciable, por la Justicia y la Libertad.

## La Confederación Española de Cajas de Ahorro, plaza de oro del Mérito Turístico

FRAGA IRIBARNE Y EL MARQUES DE VILLAVERDE, MEDALLAS DE ORO

MADRID, 17. (CIFRA). — Relación de condecoraciones de la Orden del Mé- rito Turístico concedidas con motivo del 18 de Julio.

Placa de oro. — Grupo Nacional de Agencias de Viajes, Instituto Nacional de Estadística, Confederación Española de Cajas de Ahorro, Jefatura Central de Tráfico y hotel Victoria Palace, de Palma de Mallorca.

Medalla de oro. — Don Manuel Fraga Iribarne, don Pio Cabanillas Gallas, don León Herrera Esteban, ex director general de Empresas y Actividades Turísticas; don Mariano de Urzaiz y de Sil- va, duque de Luna, ex director general de Turismo; don Cristóbal Martínez Bordiú, marqués de Villaverde, doña Tamara Delina Marquet.

Placa de plata. — Agrupación Nacio- nal de Campings, Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, hotel Maspalomas, de Las Palmas; hotel Par- que San Antonio, del Puerto de la Cruz; Foreign Study League, Compañía Trans- mediterránea, Centro de Atracción y Tu-

rismo, de San Sebastián; Real Náutico de Barcelona, Colla Nauti- ca Vendrell, Colla Vella dels Xiquets de Valls, hotel Finisterre, de La Coruña y hotel Marbella Club, de Marbella. Medalla de plata. — Don Alberto de la Puente O'Connor, técnico de la Jefatura de Turismo; don Manuel Salvador, jefe de Relaciones Públicas de Mellá; don José Pérez, presidente del Centro de Iniciativas Turísticas de Plasencia; doña María Soane Santamaría, jefe de la Na- cional Española de Turismo; don Pedro ronto; don Vicente Calderón Pérez, presidente de la Asociación de Propietarios de la playa de Gando; Enrique Cortina Conde-Salazar, presidente del Skai Club en España; Leopoldo Boado Endelza, almirante secretario de la Marina Mercante; Jesús Álvarez García (a título póstumo), don Luis Ariza (a título póstumo) y don Edmundo Barbo, vicepresidente y consejero de la TAP.

## SEPELIOS, HOY

Sepelios que se efectuarán en el día de hoy en nuestra ciudad de personas que fallecieron en la jornada de ayer, partiendo sus entierros de los domicilios y ho- ras que se indican:

Doña Francisca Raya Martínez

Barriada de la Cruz (Chalet 24). — 6 tarde

## DESFILE DE ORANGE EN BELFAST



Una vista de la Avenida Real, en Belfast, durante el desfile del «Día de Orange». — (Telefoto AP - EUROPA PRESS)

# EL PROTAGONISTA SERÁ EL PUEBLO

"Será el Movimiento el que pilote nuestra integración europea". — Palabras de Orti Bordás, en Castellón.

FRENTE a todas las tendencias al quietismo, al inmovilismo negativo y al conformismo con el statu quo de la hora, el Movimiento es la voluntad dinámica que proyecta todas las fuerzas nacionales hacia el porvenir; partiendo de todo lo que del pasado es sólido basamento, raíces plenas de vida, eslabones de una cadena que liga generaciones y, en resumen, fuerza capaz de crear futuro. Y, claro está, cuando hablamos de Movimiento hablamos de tener futuro. Y, claro está, cuando hablamos de Movimiento hablamos de tener futuro. Y, claro está, cuando hablamos de Movimiento hablamos de tener futuro.

Esto es lo que ha querido decir el vicesecretario general, Orti Bordás, y eso es la actualización de nuestra doctrina básica, ya recogida en las Leyes Fundamentales que siempre, desde la hora fundacional apuntó hacia un futuro posible cimentado en la labor de cada día y en la fidelidad a lo que es sustancial y permanente; dejando a un lado, en cada etapa, todo aquello que no ha cumplido su misión y que no puede mantenerse mecánicamente como peso muerto que frene las necesarias transformaciones consustanciales con la realidad histórica del Movimiento.

En el futuro, pues, será el pueblo el protagonista, pero precisamente porque gracias al Movimiento, que es su voluntad organizada, éste, el pueblo, ha conseguido ser masa amorfa, siempre propicia a toda siembra demagógica, para transformarse en comunidad organizada y viva, capaz de seguir un camino, difícil o fácil, que le conduzca a metas de constante superación, donde las nostalgias del pasado no tengan acomodo ni las estridencias de la demagogia opacativa puedan echar raíces.

No comprender la dinámica del Movimiento, con los ritmos que la circunstancia impone, es facilitar el sesteo de los conformistas, faltos de vitalidad, o de las desafortunadas prisas de aquellos que, sin saber donde van, confunden el nerviosismo indisciplinado con la rigurosa dedicación, sistemática y serena, que una gran obra de constante recreación necesita para triunfar. No podemos confundir el valor de los años en la vida de cada hombre con el valor que estos años tienen en la vida de una comunidad que avanza hacia el futuro.

Hemos visto al pueblo español, en Cataluña, en Valencia o en Aragón, manifestar su fervor ante la figura del Caudillo, que es el gran artífice de esta etapa de la historia de España; lo hemos visto dolorido y firme, como en las grandes jornadas, despedir a un gran soldado que hizo de su vida un permanente acto de servicio a la nación y al pueblo, al capitán general Muñoz Graniente, y en las mismas jornadas, con un admirable sentido de la continuidad, también encontramos al pueblo rindiendo su homenaje de confianza y simpatía al príncipe de España, que es la garantía inmediata de la continuidad. Actos, alegres o dolorosos, siempre con un fondo de multitudes y con las mismas banderas, que nos permiten creer que esas palabras del vicesecretario del Movimiento, "el futuro no ha de tener otro protagonista que el pueblo español", si nuestra voluntad se mantiene, expresan una realidad deseable y posible por la que hay que luchar con toda decisión.

# EL SIGNO Y LA CONSTELACION DEL 18 DE JULIO

Por JUAN APARICIO

EL 18 de Julio no es sólo una fecha solemne del almanaque, que la destaca con las letras y las cifras rojas, sino es una entidad histórica y biológica, mitificada, pero cambiante, cuando todavía vive y gobierna su principal protagonista, Francisco Franco, y las juventudes se han reemplazado, según el ritmo y el acento de cada promoción decenal, dentro del ciclo más isocronico de las generaciones españolas y universales.

El 18 de Julio de 1936 fue sábado y, continuadamente, los 18 de julio sucesivos no han perdido ese mesianismo peculiar del sábado, al acecho y a la cábala de todas las milenarias y futuras Apocalipsis. El 18 de Julio, también sábado en 1970, reverbera como un candelabro ritualista de la Biblia. El 18 de Julio se insertó en su mes cesáreo, en el mes de Julio César, troquelándose un perfil romano y poderoso, encima de los trenos penitenciales.

El 18 de Julio de 1936, conforme a los cálculos científicos y religiosos de los astrónomos caldeos, de quienes inventaron la prospectiva y los futuribles, desde Babilonia, y pendiente de los días tan difíciles y posteriores al Alzamiento, se quiso acercar, a parte de Cáncer, al quinto signo del Zodiaco, donde el Sol, en apariencia, detiene su trayectoria, al mediar el verano, y hay una plenitud solar junto al cuartel de Leo, aquel León, cuya constelación, denominada con su nombre, ya no coincide con el signo del animal mayestático; puesto que, a causa del movimiento retrógrado de los puntos equinocciales, se ha adelantado a la propia señal y se desvía hacia el Oriente.

Este es el mismo símbolo del sabático, cesáreo y casi leonino 18 de Julio, ante cuyo signo integrador, vitalicio y metafísico, cada década desarrolla sus conjuntos estelares. Cuando en 1940, al invadir Francia y conquistar la Plaza de la Concordia, cual el epicentro de un París monárquico y revolucionario, Adolfo Hitler, prendado de su armónica simetría, la comparaba con una sonata, y, sin embargo, los españoles, apenas ex combatientes, resistieron en su frontera pirenaica y su reciente belicosidad sirvió para defender su independencia soberana. De este modo el 18 de Julio pudo evitar la invasión de los vencedores de 1945 y permanecer no beligerante y hasta el fin neutral.

La década de 1950 concedió a los hombres del 18 de Julio, cuando el mundo entraba en la era de la guerra fría y la guerra de Corea trajo la doble presidencia del general Eisenhower, como árbitro entre las agresivas Rusia y China y las decaídas Francia e Inglaterra, la liquidación de las Cartillas de Racionamiento, las bases norteamericanas, a la manera de un aval y una ayuda tardía y el Concordato con el Vaticano, aún más retrasado y generoso, por parte de España, que se había introducido en la "Unesco" e iba a ingresar en las Naciones Unidas; ya que el 18 de Julio nunca sostuvo prejuicios, ni compromisos previos.

1960, en su iniciación, supuso la estabilización monetaria y financiera de nuestra Economía y nuestro Erario público, para abrir las puertas a los emigrantes y a los exiliados, a los inversionistas extranjeros y a los turistas internacionales, poniéndonos a tono con la simbiosis bonachona y optimista de Juan XXIII y la patética invocación de John F. Kennedy en favor de una Nueva Frontera, hacia donde el 18 de Julio español se dirigía sin renunciar a su signo primitivo y consciente de cuantos habían intervenido en el 18 de Julio de 1936, personalmente, al cabo de las reglamentarias tres décadas, estaba a punto de cumplir su misión y aceptar el relevo por aquellos españoles que habían nacido alrededor del 18 de Julio de 1936 y los aledaños de 1940, y ahora constituyen, no tanto una nueva promoción, sino la novísima generación de 1970, que autoanalizan los propios americanos de esa edad, según se ha visto en el último número del semanario "Time" y han ganado las elecciones británicas y el triunfo electoral de Servan-Schreiber en Nancy.

1970 emerge como la década más europea para España, aunque se prorrogan y mejoren los convenios sobre las bases, y aunque el acuerdo preferencial con el Mercado Común nos deje bajo el dominio de los aduaneros y de los exportadores de fuera, cada vez más benignos y dispuestos a tratar con la nación del 18 de Julio, que ofrece un Estado de bienestar y convivencia. Los artífices personales del 18 de Julio, salvo el Caudillo y la institución del Ejército, dando prueba de la vivacidad y de la elasticidad dimanante e irradiante del signo sabático, cesáreo y oriundo de la confrontación del Sol con los Leones zodiacales y del Escudo de España, no se han opuesto a este traspaso de poderes generacionales y que han de durar otros treinta años, en el umbral del año dos mil.

El signo permanece y permanecerá; mientras la constelación de fuerzas, esperanzas y ambiciones no ha de ser ilusoria sino, esencialmente, dinámica, hacia Oriente u Occidente, pero sin desviarse nunca demasiado del eje, de la columna vertebral del 18 de Julio.

# SIEMPRE LA FAMILIA

FRENTE a los malos vientos que corren por el mundo para la familia, debemos acrecentar por todos los medios su presencia activa en la sociedad española. Quienes fomentan la desunión en los hogares, quizás no se den cuenta de que la mayor parte de las veces son jugetes de una acción preconcebida. No es amenaza con vanos fantasmas ni sacarlos a relucir como recurso fácil, el afirmar que las técnicas de la subversión son cada día más sibilinas, crueles y refinadas. Por supuesto, su instrumento más dócil y valioso es la juventud. Desvincularla del ámbito familiar, constituye uno de los principales objetivos de quienes operan en la sombra o de los que amparados en su prestigio, filosófico, literario o de otro tipo, encabezan movimientos de protesta encaminados hacia su provecho personal.

Los Estados pueden luchar contra eso, con las armas de la representatividad y de la ayuda

a las familias. Otorgándoles la primera y aumentando cada vez más la segunda. Sin embargo, pocos son los que lo hacen; al contrario, se cometen atentados brutales, como por ejemplo, la autorización del aborto. Por eso destaca lo que entre nosotros ocurre. El presidente de la Unión Internacional de Organizaciones Familiares ha señalado cómo España es el único país del mundo que concede una representación pública a la familia. En su virtud el confecciona actualmente un estudio sobre nuestra perspectiva en el orden familiar y por lo que se refiere a las Cortes.

En las lecciones magistrales dadas en Peñíscola para dirigentes de asociaciones familiares, se han tratado temas importantes que afectan a la subsistencia del ámbito del hogar y a las relaciones entre padres e hijos, tan deterioradas últimamente en bastantes casos. Asimismo se estudiaron las posibilidades de

actuación en asuntos de protección, seguridad social, régimen fiscal, educación, vivienda, consumo, sanidad y trabajo. Todos los problemas que los componentes de cualquier familia tocan en su propia carne. Su lema ha sido el del propio señor Garrigue: «La generación que no tiene una ligazón con la que le ha precedido o le sucede, pierde las raíces que le unían a la sociedad».

Como resultado satisfactorio de esa incidencia de la familia en todas las esferas, se prepara ahora el anteproyecto de Ley que actualizará las disposiciones de hace veintisiete años e incluirá para los beneficiarios nuevas y diversas mejoras. Parece que en líneas generales la estructura será la misma; pero se insertarán modificaciones de carácter fiscal, para que no salgan perjudicados los más débiles, al ser impositores directos. También se concederán facilidades para la constitución de Cooperativas

de Viviendas y se agilizarán los trámites para la expedición y renovación de los carnets, hoy lentos y engorrosos.

Todo ello forma parte de ese contexto de participación en que se mueven aquí las familias. En la confianza que en ellas se deposita y en la continua apertura hacia sus preocupaciones y esperanzas, junto a las del Municipio y el Sindicato. Ante cualquier intento de agresión o de contestación gratuita, imprecisa y corrosiva, hay que colocar siempre como muro salvador y cobijo íntimo e irremplazable, a la familia.

# POLITICA NUEVA EN ESPAÑA

EL 18 de Julio de 1936 marca en la moderna historia española una nueva Era. Pero entendámonos: una nueva Era gobernada, planteada, desde un concepto nuevo, radicalmente nuevo, de lo que la política es. Sería escaso pensar que la nueva política inaugurada en España a partir del 18 de Julio se refiere sólo a aspectos legales, jurídicos y aún institucionales. Se trata de algo más profundo y más completo que todo eso. Se trata de una cuádruple dimensión de la política, que puede definirse diciendo que consiste en una nueva afirmación de la misión del Estado; en un nuevo orden institucional, derivado de esa misión y en unos nuevos modos de representación y participación de los españoles en las tareas públicas. El conjunto de estos perfiles identificadores de nuestra nueva política, es lo que configura y constituye, en su más íntima esencia, el Movimiento Nacional.

Por lo que respecta a la nueva misión del Estado, hay que decir que ésta consiste en el servicio a la comunidad, servicio que se expresa y concreta en las ideas de unidad nacional, dignidad humana, justicia social, autoridad justa y libertad política. Servir esa clave de ideas

es la misión del Estado, que para cumplirla ha de contar, por supuesto, con un orden constitucional también nuevo, adecuado a los tiempos actuales, nacido de una voluntad afirmativa y creadora que fue la que los españoles manifestaron expresamente el 18 de Julio. Tal orden constitucional ha sido ya culminado en los Principios del Movimiento y en las demás Leyes Fundamentales, de las que se desprenden, en fiel consecuencia, las normas que se proyectan sobre la sociedad, para su regulación flexible y armónica.

Pero es que, además, esa nueva política a que nos referimos se traduce en un modo específico de entender y ejercer, desde el Estado, la autoridad. No hay mejor ejemplo que el de Franco para señalar hacia la realidad que apuntamos. De una política que se reduce prácticamente a círculos muy estrictos y profesionalizados, se ha pasado a una política de realidades, con profunda capacidad de arraigo y de capacitación de la sociedad. De una política vuelta de espaldas a la realidad material y moral de España, hemos ido a una política de reconstrucción y readaptación. De una política pesimista, dudosa de sus resultados y negada a las efectivas,

hemos llegado a una política afirmativa, con moral de futuro, con garra para el porvenir. El ejercicio de la autoridad se ha ratificado constantemente, perennemente, con un plebiscito de adhesión y de asistencia popular.

Es natural, como consecuencia, que todo lo arriba dicho se tradujese también en un sistema de representación y participación de los españoles en la vida pública. Por lo que a la representación se refiere, desde la esfera municipal y provincial, hasta las Cortes y el Consejo Nacional, pasando por la extensa gama de representantes sindicales, es evidente que el pueblo tiene hoy unas Instituciones que sabe suyas, que sabe eficaces y capaces de perfeccionamiento y de operatividad. Es natural que todo el sistema sea perfecto en sus aspectos concretos. Por eso hay que ampliar y potenciar los mecanismos de participación. En ello está ahora el Movimiento, que ve en tal empresa uno de los modos de que el 18 de Julio de 1936, esa fecha que marca en España la aparición de una política nueva, rinda toda su eficacia y siga siendo como lo es ahora, fuente de renovación constante, de unidad y solidaridad entre todos los españoles.

1.ª FERIA DEL DISCO  
ETAPA VERANO  
ESCANDALOSAS  
REBAJAS  
MUSICASSETTES  
DESDE  
**195**  
pesetas  
A PARTIR DEL LUNES



EL DISCO  
GALERIAS GANIVET

EN EL CAMPAMENTO encontrarás nobleza, alegría y compañerismo. Campamentos de verano. Delegación de la Juventud Granada.

NUOVOS HORIZONTES  
DE JUSTICIA  
Y LIBERTAD

EL porvenir de una nación depende siempre, fundamentalmente, de su capacidad para percibir renovados horizontes hacia los que proyectar el haz de sus energías y de sus capacidades. Cuando un pueblo carece de horizontes disminuyen, al mismo tiempo, sus energías, su fuerza y su empuje. En esta elemental, pero firme verdad reside una de las claves en que se ha apoyado la permanente virtualidad del 18 de Julio. En efecto, uno de los más grandes aciertos de Franco ha sido y es el de saber situar, frente a la ilusión y a la esperanza de los españoles, una gama de horizontes posibles, pero difíciles; esforzados, pero alcanzables. El 18 de Julio, cuyo treinta y cuatro aniversario conmemoramos, fue, sobre todo, un desvelar ante todos los españoles, la posibilidad, efectiva y real, de alcanzar nuevos horizontes de justicia y de libertad.

De justicia, mediante una incitante creación de riqueza y un crecientemente perfeccionamiento de los mecanismos de distribución de la misma. De libertad, mediante una creciente madurez civil, forjada en la unidad y en la solidaridad, que permitiese a la sociedad española el asentamiento irreversible de instituciones apropiadas, capaces de brindar vías de representación y participación políticas. La síntesis de la vocación de justicia y de libertad, es el Movimiento Nacional; su artífice, Francisco Franco; su momento histórico de realización, el 18 de Julio de 1936.

Existe, pues, una sociedad nueva, distinta y distante de la anterior a aquel 18 de Julio; capaz de valorar su unidad y de realizar un desarrollo económico, social y político, sin quebrea de la solidaridad a la que ha sabido aceptar el compromiso de hacer realidad los sucesivos horizontes, las consecuentes etapas de su renovación, de su potenciación y de su presencia en la moderna historia del mundo. El resultado, en esta fe de efemérides sustantiva para ante nosotros, un horizonte de precisión y de posibilidades como hace veinte años. Un horizonte de aceleración del desarrollo, de aumento del bienestar, de continuidad en la paz y de avance en la libertad. Un horizonte capaz de ilusionar a los maduros y a los jóvenes. Un horizonte, en suma, hecho posible por la sabiduría política de Franco, por su voluntad transformadora del Movimiento y por la asistencia generosa, sin reservas, sin regateos, del magnífico pueblo español.

## CIUDAD DEL VATICANO: UN NUNCIO ESPAÑOL A SANTIAGO DE CHILE

POR VEZ PRIMERA SE HA DADO ESTE  
CASO EN LA HISTORIA

CIUDAD DEL VATICANO, 16. (Del corresponsal de «Pyresa», ALEJANDRO PISTOLESI). — Por vez primera en la historia de la diplomacia vaticana, un prelado español de la Secretaría de Estado ha sido nombrado nuncio apostólico de Su Santidad. Se trata de monseñor Sotero Sanz Villaba, destinado a la sede de Santiago de Chile. Al mismo tiempo, el

Santo Padre le ha concedido el título de la iglesia arzobispal de Mérida (Badajoz), diócesis hoy extinguida, según la costumbre iniciada hace pocos años de asignar el título de antiguas y famosas sedes episcopales de Occidente que revistieron particular importancia y relieve, como ya se venía haciendo desde hacía mucho tiempo con las de Oriente.

La noticia del nombramiento de monseñor Sotero Sanz ha sido acogida con especial interés en los ambientes diplomáticos allegados a la Santa Sede, dado el carácter de absoluta novedad que subrayábamos antes, y debido también y sobre todo a la gran personalidad de este eminente prelado español tan admirado y estimado en Roma. Su larga y prudente labor en el servicio diplomático de la Santa Sede, iniciada en agosto de 1950, fue premiada con un primer resonado reconocimiento hace tres años en julio de 1967, cuando Pablo VI quiso nombrarle jefe del protocolo de la Secretaría de Estado y sucesivamente asesor de la misma a raíz de la reciente reforma de la Curia. La importancia de su cargo resulta evidente si añadimos que jerárquicamente es el tercero después del secretario de Estado y del sustituto. En los días pasados, monseñor Sanz Villaba fue quien recibió y despidió al canciller alemán Willy Brandt en el aeropuerto, en representación del Santo Padre.

### 51 AÑOS DE EDAD

El nuevo nuncio de Su Santidad en Chile, nació en 1919 en El Busto, una pequeña localidad de Aragón, y está incardinado en la diócesis de Tarazona. Sus estudios teológicos y filosóficos los llevó a cabo en la Universidad de Comillas, donde consiguió el doctorado en Derecho Canónico, siendo ordenado sacerdote el 4 de julio de 1942. Antes de trasladarse a Roma fue profesor de Teología en el seminario de Tarazona, en cuya diócesis inició además, como coadjutor, ese ejemplar ejercicio pastoral al que luego quiso dedicarse en Roma como inolvidable director espiritual de los estudios españoles e hispanoamericanos del Liceo Cervantes. Monseñor Sotero Sanz, autor de un estudio muy detallado en torno al «monitor ecclesiasticus» y de una obra histórico-jurídica sobre cómo se han ido formando las nunciaturas apostólicas, aún encuentra tiempo, al margen de sus intensas actividades diplomáticas y pastorales, para publicar importantes ensayos sobre temas jurídicos en las revistas especializadas en Derecho Canónico. El «Osservatore Romano» de esta tarde, al dar noticia del nombramiento, no especifica en qué fecha el nuevo nuncio se trasladará a Santiago de Chile, pero se supone que el viaje no será inminente, teniendo en cuenta además que no ha sido anunciado aún el nombre del prelado que le sustituirá en la Secretaría de Estado.

## "MISS" TURQUIA



Asuman Tugberk, de 18 años, presenta el vestido turco durante el paso preliminar de las candidatas a «Miss Universo». — (Telefoto AP-EUROPA PRESS)

## PARIS: LAS RELACIONES FRANCO-CHINAS, INMEJORABLES

ALCANZAN INCLUSO A CONVENIOS CULTURALES  
CON REPRESENTACIONES DE TEATRO COMUNISTA

PARIS, 16. (Del corresponsal de «PYRESA»). — Aún cuando la noticia no pasa todavía de su condición de rumor, se insiste en la posibilidad de que, como consecuencia inmediata de la visita oficial a Pekín de una Delegación gubernamental francesa, presidida por el ministro del plan, André Bettencourt, efectúe en breve un viaje oficial a París, una Delegación china presidida por el jefe del Gobierno Chu En Lai. Según parece, esta devolución de visita, que abrirá un período de contactos directos entre ambos países, se ha decidido e incluso fijado su fecha en el curso de las conversaciones franco-chinas celebradas estos días en la capital de la República Popular de China.

Esta visita oficial francesa a Pekín es la primera que se realiza desde el reconocimiento diplomático de la China Popular, por Francia, en 1964. Las relaciones entre París y Pekín son inmejorables en todos los aspectos. El ministro francés André Bettencourt, fue recibido por el presidente Mao quien le expresó sus mejores deseos «para el pueblo francés, el presidente Pompidou y el general De Gaulle».

La alusión al ex presidente francés, es lógica, ya que fue durante su mandato cuando se llevó a cabo el reconocimiento de la China Popular, lo cual, según se advirtió en su día por el general De Gaulle, «no equivale al reconocimiento de un régimen político, sino de una realidad geográfica y demográfica incuestionable».

El clima de cordialidad se ha manifestado de modo muy particular, no sólo con esta visita oficial de ahora, sino con la presencia en la Embajada francesa, con motivo de la recepción del catorce de julio, del primer ministro Chu En Lai, algo que no había ocurrido en el pasado. Es más, en el boletín diario de la agencia de noticias «China Nueva», en su edición francesa, se ha publicado la versión íntegra de «El asalto de la montaña del Tigre» que, con el «fanal rojo» y «Chakiapang» forman la trilogía teatral de la revolución cultural china. La traducción al francés supervisada por la esposa del presidente Mao, Chiang Ching, está destinada a la representación de estas obras en Francia. Es decir, las relaciones franco-chinas abarcan todos los ámbitos, desde el comercial al cultural.

## FESTIVAL DE CINE EN SAN SEBASTIÁN



Analia Gade, Diana Boris, Carmen Sains de la Maz, Tere del Río y José Bódalo entrando en el cine del Festival de San Sebastián. — (Foto EUROPA PRESS)

## BONN: LA "OSTPOLITIK" DEL CANCELLER BRANDT, HA SIDO BIEN RECIBIDA

PERO A TODOS PARECE MAS TACTICA DE PARTIDO  
QUE VERDADERA CONVICCION

BONN, 17. (Del corresponsal de «Pyresa», ALBERTO CRESPO). A todo el mundo, salvo al sector más conservador de la opinión democrática, le parece muy bien la «Ostpolitik» del canciller Brandt. El presidente francés Pompidou, en su reciente visita a Bonn, no sólo la aprobó, sino que la estimuló. Los norteamericanos y los británicos le apoyan, según acaba de comunicar el ministro alemán de Asuntos Exteriores. Para el jefe comunista de la Alemania Oriental, Walter Ulbricht, el tratado germano-soviético de no agresión que se negociará en Moscú a partir del día veintisiete de julio puede facilitar el entendimiento entre los dos Estados

alemanes, la política de apertura al Este del Gobierno de Bonn y la paz. En fin: a juicio del político francés Pierre Mendes France, que así lo escribe hoy en el periódico tan autorizado como el «Frankfurter Allgemeine», la «Ostpolitik» de Willy Brandt es un elemento precioso de pacificación. «En el fondo —afirma Mendes France— el actual Gobierno de Bonn no hace concesión alguna a la URSS con el tratado de no agresión y mucho

menos capitula ante los soviéticos. Al menos, se limita a aceptar en un acuerdo con Moscú una situación hecha que nadie ha pensado modificar y que la República Federal se comprometió a respetar en los acuerdos de París y Bruselas, seis años atrás». Es más, el distinguido político francés sostiene en un artículo que la «Ostpolitik» del canciller Brandt no perturba en absoluto la gran estrategia norteamericana respecto a la Unión Soviética, sino que la favorece. De aquí el apoyo norteamericano a la política oriental de Brandt.

### DERECHO DEL PUEBLO

Al revés que la oposición democrática e imparcial como el señor Mendes France, cree que el tratado de no agresión con la URSS multiplicará el prestigio político de la República Federal en Europa y en el resto del mundo y conducirá en la misma medida la industria real de la República Democrática Alemana, es decir, de Pakow. Por otra, la oposición democristiana se enfrenta a su numerosa clientela conservadora y nacionalista, que el día de renuncia al empleo de la República Federal se salda hacia la República de Alemania y el derecho de los alemanes a la autodeterminación. No parece que sean estas las razones del canciller Brandt y de sus asesores, las del negociador Walter Ulbricht. Se le atribuye al ministro alemán de Asuntos Exteriores la voluntad de agilizar en el preámbulo del tratado germano-soviético la responsabilidad de las cuatro potencias —Gran Bretaña, Estados Unidos, Francia y la Unión Soviética— sobre el destino futuro de Alemania. De añadidura, sabe que figurará como documento anejo al tratado un escrito del canciller de la República Federal ordenando el derecho del pueblo alemán a la reunificación por medios pacíficos. Y por lo que se refiere al problema de Berlín, se tiene la seguridad de que el Gobierno de Bonn condicionará la ratificación de cualquier acuerdo de no agresión con la URSS al restablecimiento positivo de las conversaciones multipartitas sobre Berlín. Vuelvo al principio. A todo el mundo, salvo a la oposición democrática, le parece bien la «Ostpolitik» tratada con la Unión Soviética. Tengo para mí que en la actual situación política hay más táctica de partido que verdadera convicción.

## BONN: LA EVASION DE CAPITALES REPRESENTAN 1.500 MILLONES DE MARCOS

VAN A PARAR A SUIZA, "PARAISO FISCAL" DE EUROPA

BONN, 16. — (Del corresponsal de «Pyresa», ALBERTO CRESPO). — Si uno quiere hacer dinero, sin que el Fisco se le lleve un céntimo de los beneficios, tiene que llevar la central de la sociedad a Suiza y dejar las fábricas aquí. Según cálculos del ministerio alemán de Hacienda hay en Suiza unas veinte mil sociedades de este tipo. Ocho mil de ellas están en relación con la industria alemana. Tres mil, enteramente en manos alemanas. Gracias al convenio impositivo germano-helético, en vigor desde 1951, mil quinientos millones de marcos de impuestos escapan todos los años, legalmente, de la República Federal. Estas evasiones fiscales van a parar, como es lógico, al «paraíso fiscal» de Europa, es decir, a Suiza.

El ministro de Hacienda de Bonn, el socialista Alex Moeller, que sin duda conoce bien el problema porque antes de ser ministro fue director general de una gran compañía de Seguros, la emigración fiscal por el sistema de las sociedades enmascaradas no le hace ninguna gracia. Mil quinientos millones de marcos sustraídos al capitulo de entradas fiscales, representan una sustracción considerable, incluso para un país tan rico como la República Federal. Para impedir estas huirías legales, el ministro propondrá al parlamento una «ley-cerrojito», en virtud de la cual los ciudadanos alemanes propietarios de una de esas sociedades bifrontes tendrá que declarar al Fisco los beneficios obtenidos en Alemania. ¿Lo conseguirá? No lo veo fácil, de una parte porque Suiza no colaborará con entusiasmo en la tarea de desmontaje de sociedades alemanas instaladas en la Confederación helvética que llevan mucho dinero a sus Bancos y proporcionan empleos magnifi-

camente remunerados a millares de suizos. De otra, porque la operación requerirá un aparato administrativo eficazísimo y finísimo que no existe. Aunque el ministro alemán de Hacienda llegue a crear, como al parecer es su intención una «oficina federal de impuestos» competente para las cuestiones fiscales internacionales, cabe dudar que las autoridades del «paraíso fiscal» le den facilidades para fignonear en los libros de las sociedades alemanas establecidas en Suiza.

### TREINTA MIL MILLONES DE PESETAS

En todo caso, el hecho es que al presupuesto de ingresos de la República Federal se le brillan anualmente mil quinientos millones de marcos, o sea, unos treinta mil millones de pesetas. Naturalmente, estas sociedades son las que les ponen más peros a cualquier revisión de salarios. Aunque ya es sabido que al dinero europeo «le sienta» admirablemente el clima alpino, conviene frenar su tendencia al turismo. Menos es lo que intenta, o por lo menos piensa intentar, el ministro alemán de Hacienda. Con razón. Que se sepa, ningún obrero de la República Federal —caso de tenerlo de sobra— lleva su dinero a Suiza. ¿Por qué han de llevarse los industriales o los financieros? Ahora, a los trabajadores y empleados, se le ha obligado al pago anticipado del diez por ciento de los impuestos a devolver, lo más tarde, en 1973. Las ocho mil sociedades alemanas instaladas en Suiza no tienen este problema. A nadie dan cuenta de sus beneficios. La faz actual del Fisco no existe para ellas. En realidad, como queda dicho, viven en el paraíso.

Pida un botellín de  
**LANJARON**  
en el Bar o Cafetería

# VERANEO SOCIAL, ESPAÑA 70

## Colonias de vacaciones de Cáritas Española

CERCA DE TRESCIENTAS COLONIAS MONTA  
CARITAS ESPAÑOLA EN TODO EL PAIS

POR OTRA PARTE, CONCEDE BECAS A CHICOS Y  
CHICAS PARA QUE PUEDAN ASISTIR A COLONIAS  
VERANIEGAS DE OTRAS ORGANIZACIONES

Y FINANCIA COLONIAS PARA TERCEROS ORGANISMOS

VI

Cáritas Española es, sin duda alguna, una de las organizaciones más fuertes del país en el orden de promoción social. Sin embargo, es una entidad que, subdividida en las Cáritas diocesanas de todo el ámbito nacional, no agrupa censos iguales, ni puede dar detalles de la organización de su acción social veraniega con la pre-

algunas ocasiones se financian colonias que son dirigidas y organizadas por colegios, orfanatos, o entidades diversas que consiguen la ayuda económica mediante Cáritas Española. De ahí la dificultad de hacer números exactos, tomando los datos de una Memoria general de un año de actividades muy variadas.

Sin embargo, aparte las ayudas a niños para asistir a colonias de otras

clases sociales, que conviven en un mismo barrio, en una misma escuela; pero que tienen necesariamente diferente procedencia familiar y educacional de base. En estas colonias se forma, o se termina de formar, al hombre, al ciudadano, en la convivencia, el espíritu de servicio a los demás, y todo lo que forma el conjunto de virtudes sociales imperativos de un país cristiano.

Las colonias B, que corresponden a diócesis donde Cáritas está menos promocionada, se organizan como campaña veraniega para la educación en el tiempo libre. Carecen de los antecedentes de la campaña de todo el curso anterior. Tienen, consiguientemente, menor influencia educativa en sus acampados.

Finalmente, las colonias C obedecen sencillamente a un deseo de hacer felices a los chicos durante el período de vacaciones. Carecen de técnicas modernas de educación por el tiempo libre. Su rendimiento social es bueno, pero menos técnico, menos seguro que el de los dos tipos anteriores.

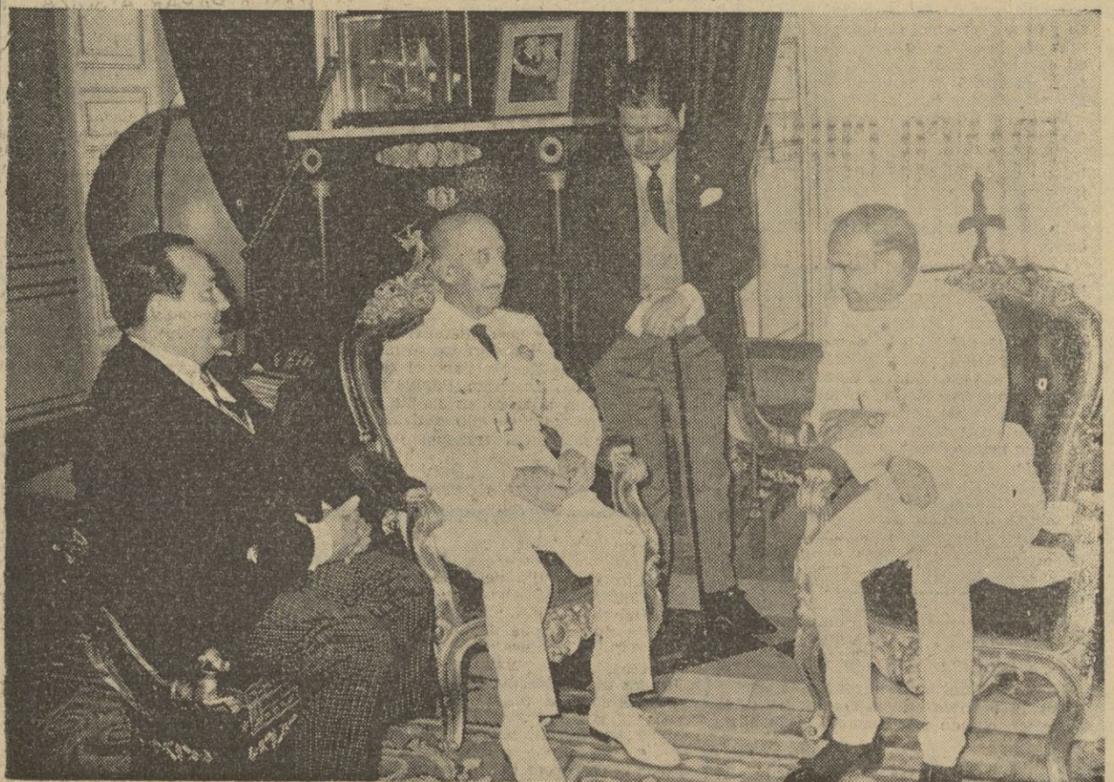
### Una experiencia de veinte años

Parece extraño que no exista un patrón común para todas las colonias veraniegas de Cáritas. Ello tiene su razón, la que aducimos al principio, que cada diócesis camina por un estado de evolución distinto, cuenta con unos medios técnicos también distintos, y que Cáritas Española no centraliza el poder, sino únicamente la ayuda técnica y financiera. De ahí la diversidad. Los datos que hemos aportado pertenecen —insistimos— a 1968. De entonces a hoy han evolucionado las diócesis y los grupos A y B se van fortaleciendo con colonias procedentes del C. Y no cabe duda que la evolución continuará. Las escuelas barcelonesas de monitores van preparando gente para otras diócesis, los dirigentes de muchas se van modernizando. La obra está en marcha y su progreso se nota cada año.

Los medios económicos para financiar estas colonias, proceden de muy diversas fuentes. Unos vienen, por supuesto, en la ayuda general a grupos y comunidades. Otros se aportan —última hora, como becas de ayuda para un niño, a través de donativos por las Hojas de la Caridad y por otros conductos. Diversos organismos estatales, provinciales y locales colaboran con su aportación. Cada diócesis española, por los diversos medios de difusión con que cuenta, hace en estos días una petición que suele concretarse más o menos así: «Tú, que tienes el veraneo asegurado, asegúrase también a un niño español a través de Cáritas».

MANUEL MARIA  
(PYRESA)

## AUDIENCIAS DEL CAUDILLO



Un momento de la audiencia concedida por S. E. el Jefe del Estado al ministro de Información y Asuntos Nacionales del Pakistán, señor Sher Ali, que era acompañado por el ministro de Información y Turismo, señor Sánchez Bella, y el embajador de su país en España. — (Foto CIFRA GRAFICA)

## Quedó totalmente dictaminado el proyecto de ley de recompensas a las Fuerzas Armadas

LA SESION SE DEDICO AL TEMA DEL ASCENSO HONORIFICO A GENERAL Y SUS POSIBLES REPERCUSIONES ECONOMICAS

MADRID, 17 (PYRESA). — El proyecto de ley sobre recompensas de las Fuerzas Armadas ha quedado dictaminado a primeras horas de la tarde por la Comisión de Defensa de las Cortes Españolas, bajo la presidencia de don Raimundo Fernández Cuesta.

La discusión se reanudó a las diez y media de la mañana, con el examen del mismo tema tratado durante la sesión anterior: el ascenso honorífico a generales y las repercusiones económicas que pudieran entrañar.

El teniente general Lacalle Larraga manifestó que el incremento del número de generales no favorecía a las Fuerzas Armadas y podría dañar a su prestigio. «El prestigio de las Fuerzas Armadas —añadió— será tanto mayor cuanto sea el prestigio de sus generales y éste será mayor si las normas de selección son más rigurosas».

Por la ponencia, el señor Argenteña aclaró que la enmienda del general Iniesta Cano —rechazada en principio por el Gobierno, por suponer aumento de gasto—, en virtud de una nueva redacción la presidencia de la Cámara había decidido admitirla a tramitación y sometida a votación fue acogida por 15 procuradores y otros 6 se opusieron a la misma. En su escrito de enmienda, el general Iniesta Cano solicitaba que cuando el interesado se hallase en posesión de más de una de las condecoraciones que lleven anejo el ascenso al empleo superior, se alcanzaría dicho ascenso con carácter efectivo y un segundo ascenso únicamente con carácter honorífico, aunque sin efectos económicos éste.

En una de las restantes disposiciones comunes se especifica que las pensiones anejas a las recompensas de guerra no estarán sujetas a tributación alguna.

Se faculta a la Presidencia del Gobierno, en una de las disposiciones finales, para que por decreto, a propuesta de los ministerios militares, dicte las disposiciones que sean precisas para el desarrollo de la ley.

Por último, en las transitorias se extienden al personal en posesión de la cruz de María Cristina los beneficios que se conceden a los poseedores de la cruz de Guerra con palma.

Las pensiones vitalicias anejas a las medallas de Sufrimientos por la Patria, que por legislación anterior fueron concedidas a los suboficiales y clases de tropa de marinería, se percibirán en cuantía de 200 pesetas mensuales a partir de la entrada en vigor de la ley. Dictaminado el proyecto, la Comisión entró a considerar una moción presentada por el procurador señor Hernández Navarro, que luego sería retirada por él mismo.

El señor Pedrosa Latas se refirió, momentos antes de levantar la sesión, a la coincidencia de la reunión de la Comisión con la efemérides del 17 de julio. Sugirió que constase en acta, y así fue aprobado por el resto de los miembros de la Comisión, la adhesión a Franco y

a los Principios que informaron aquella jornada de hace treinta y cuatro años.

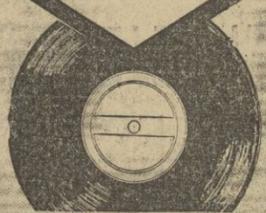
### ENMIENDAS AL ACUERDO PREFERENCIAL

MADRID, 17 (PYRESA). — A primeras horas de esta tarde se ha reunido la ponencia encargada de examinar las enmiendas suscritas al acuerdo preferencial entre España y el Mercado Común, que será elevado al próximo pleno de las Cortes. Integran esta ponencia los señores Arañegui, Franco Bahamonde (don Nicolás), Fuego Alvarez y García-Valdecasas.

El plazo de presentación finalizó ayer. Durante el mismo fueron entregados siete escritos de enmienda, uno de ellos el firmado por el señor Díaz Llanos, a la totalidad.

La Comisión de Asuntos Exteriores de las Cortes, que preside don Alberto Martín Artaño, se reunirá el próximo martes, día 21, con objeto de ratificar el citado acuerdo preferencial entre España y el Mercado Común, así como otros nueve convenios o acuerdos internacionales.

**1.ª FERIA DEL DISCO**  
**ETAPA VERANO**  
ESCANDALOSAS  
**REBAJAS**  
TODOS LOS DISCOS  
A MENOS DE  
**LA MITAD**  
DE SU VALOR  
DESDE EL LUNES



**EL DISCO**  
GALERIAS GANIVET



Cáritas, dedica de su presupuesto anual, quince millones de pesetas a colonias veraniegas.

ción con que los proporcionan otros organismos. Cáritas nacional promueve, ayuda técnica y económicamente a las Cáritas diocesanas, pero las colonias de vacaciones de Cáritas pueden decirse que existen en todas las diócesis españolas, pero cada cual las organiza a su modo.

### Doscientos cincuenta y ocho colonias

De la Memoria de actividades de Cáritas Española de 1968 —aún no ha aparecido la de 1969—, tomamos los siguientes números estadísticos: Funcionaron en aquella campaña 258 colonias veraniegas; se prestó ayuda por el capítulo de «servicios de ayuda a las colonias de verano» a 5.625 casos de becas para estas colonias a costa de las Hojas de Caridad en un número de 65. Finalmente, el capítulo de gastos de «colonias infantiles» (no se especifica si de verano o de invierno), fue de 15.348.210 pesetas.

### Diversidad de colonias

La actividad de colonias de verano de Cáritas Española —la de cada una de las diócesis— es muy variada. De una parte, funcionan colonias montañas dirigidas y financiadas por Cáritas de otra, se ayuda a niños y niñas de las diócesis respectivas, mediante becas, para que asistan a colonias organizadas por otras entidades. En

entidades y la ayuda a colonias enteras, Cáritas tiene sistemas propios de organización y dirección de sus colonias de verano. Concretamente, en Barcelona se encuentra el núcleo más importante, seguido de Madrid. Funciona para ello una escuela de monitores, la mayoría de ellos trabajadores voluntarios, que se hacen cargo de la dirección de las colonias, una vez conseguido su diploma de instructores de tiempo libre.

Hay luego otro tipo de división: las colonias que funcionan como campaña cerrada educacional y las que forman parte final de toda la campaña de un año. Las primeras se organizan más bien como respuesta a una necesidad de veraneo para niños procedentes de suburbios, generalmente marginados, faltos de asistencia escolar durante el año, etc. Las otras acogen a niños procedentes de distintos medios sociales, que han convivido, sin embargo, a lo largo del año, en campañas de educación del tiempo libre.

### Contenido de las colonias de Cáritas

Continuamos con el impedimento de la diversidad para poder concretar datos. Pero hagamos tres apartados: colonias A, colonias B y colonias C. Llamemos A a las más promocionadas, a las que se organizan como final de una campaña educativa, con monitores formados en las escuelas de Cáritas. Estas tienen un sentido positivamente educacional. Se reúnen niños de diver-

## La coherencia soviética en Egipto

"Portavoces oficiales se contradicen en la valoración de las denuncias israelíes sobre los proyectiles SAM". (De la Prensa internacional.)

Sobre la actual polémica de la coherencia militar desplegada en Suez, a más o menos kilómetros de distancia de ese pasillo internacional, que ahora es un callejón sin entrada ni salida, habría, en primer lugar que plantearse, cosa que se está soslayando en gran parte, a quién interesa más el dominio de ese paso, camino que fue de imperios ya periclitados pero que puede ser camino hacia otros en construcción. La contestación objetiva sería, pese a todas las propagandas, que ese camino, si algún día se abre, sería más útil para la URSS que para USA, puesto que los caminos hacia Asia, para los Estados Unidos, son otros, mientras que para la URSS, pese a Vladivostok y al Transiberiano, es éste, el de Suez, el más viable. Y, ya se sabe, la geopolítica y los caminos son factores determinantes, a veces justificadores, de muchas empresas llenas de riesgos; así, pues, para unos el riesgo puede ser soslayado por la necesidad, en el caso de Suez para la URSS, mientras que para otros, en el caso de USA, el riesgo de guerra no lo justificaría el Canal. Claro que si URSS llegara a dominar el Canal, que es camino para lejanías asiáticas, ese dominio sería una grave amenaza para Europa, África y Asia, dianas lejanas del imperialismo de Moscú, con lo cual también sería amenaza gravísima para USA, la cual no puede permitirse el lujo de que otros países pasen al dominio de los hombres y las banderas del Kremlin.

Claro que, y esto habrá que tenerlo muy en cuenta, sobre todo cuando se fija la mirada en las armas decisivas, en toda pugna internacional hay un poder que se defiende y otro que ataca; y, aunque parezca extraño y paradójico, no siempre es el más peligroso el que ataca, aun siendo el que provoca, sino el que se defiende, y eso por la sencilla razón de que el que ataca controla los límites de su ofensiva, hasta donde le conviene, mientras que el que se defiende, que no conoce los límites de su adversario, tiene que, en muchas ocasiones, tomar el camino de lo más categórico, en este caso podrían ser las armas de destrucción en masa, antes que el enemigo, paso a paso, pueda hacer imposible la decisión final. Y no nos olvidemos que las armas atómicas no serán nunca armas ofensivas, pese a todas las apariencias, puesto que nadie puede fundamentar su futuro sobre la inevitable réplica del enemigo, en tanto, como armas defensivas, éstas pueden ser utilizadas por quien al sentirse amenazado prefiere la decisión desesperada, a todo riesgo, hasta casi el suicidio, a caer en manos de un adversario que no tiene piedad.

Y, sobre esos previos razonamientos, y coherentemente en el caso del Oriente Medio, los juegos soviéticos de tanteo, operando sobre muchas inconsciencias y ambiciones impotentes, le pueden llevar hasta un límite, si no son capaces de medir el peligro, en el cual la última palabra la puede tener el que se puede ver desbordado, en ese caso los Estados Unidos de Norteamérica. Por eso es lógica la casi amenaza atómica norteamericana, que tiene que frenar a un supuesto adversario que no sabe hasta dónde llegará, y, por otra parte, el frenazo, que ya se percibe, de la URSS; la cual, por lo mismo que es la que tiene la iniciativa, la puede detener, contentándose con algo para el momento y con el tiempo para la espera.

La cuestión, pues, tanto en Asia como en el Próximo Oriente, es que la URSS llegue a conocer sus limitaciones, hasta dónde puede llegar a todo riesgo, y que USA, con la máxima energía, sepa advertir su disposición a llegar a todo pero sin precipitaciones. Ahí, en tanto en Moscú y en Washington no haya locos en el Poder, puede estar el secreto del mantenimiento de la paz general y, tal vez, de un entendimiento positivo hacia el futuro. A condición, por otra parte, y eso es lo más importante de cara al futuro, que no se permita que el tercer poder, la China de Mao, alcanzando el armamento supremo, no fuerce a Moscú y a Washington a una actuación conjunta y previa, tal vez "con todo", que no tenga en cuenta ese equilibrio de que hemos hablado y que de momento se refiere tan sólo a USA y URSS.

Carlos RIVAS

## EL EJERCITO BRITANICO, EN ESTADO DE ALERTA

EN CUALQUIER MOMENTO PUEDE INTERVENIR EN LOS MUELLES PARALIZADOS POR LA HUELGA

LONDRES, 17 (EFE). — En virtud de la proclamación del estado de urgencia, firmado por la reina Isabel II, apenas transcurridos diez minutos de su regreso al palacio de Buckingham, concluida su gira al Norte del Canadá, 36.500 hombres de las tres Armas se encuentran en estado de alerta, dispuestos a intervenir en cualquier momento en los muelles paralizados por la huelga.

El número de barcos detenidos en estos momentos asciende a 150.

Las tropas serán utilizadas por el Gobierno en el momento en que la huelga ponga en peligro el abastecimiento de alimentos, combustibles o materias primas imprescindibles para la industria clave.

La ley que otorga al Gobierno nuevos poderes de 1920 y su título completo es "Emergency Powers Act 1920". La última vez que fue invocada también se debió a un conflicto relacionado con el tráfico portuario, vital para estas islas. Entonces quienes se hallaban en huelga eran los marineros de la Flota mercante. El hecho de que el Gobierno haya decidido pedir nuevos poderes no quiere decir que los vaya a aplicar inmediatamente.

En principio, la nueva ley debe entrar en vigor a partir de la media noche de hoy. Luego deberá ser sancionada por ambas Cámaras del Parlamento dentro de un periodo de siete días. Cumplido este requisito su vigencia será de 28 días, siendo automáticamente renovable.

La vida del país transcurre perfectamente idéntica a lo que era antes de la proclamación del estado de urgencia, al menos observado desde la superficie.

En el fondo, existe gran inquietud frente a las consecuencias que para la economía puede tener un conflicto prolongado.

De momento, con esta medida el Gobierno ha tratado de demostrar que el

nuevo equipo conservador no vacilará en aplicar las medidas más duras con el fin de hacer observar la ley y el orden en los que hizo campaña.

Los precios han iniciado una carrera que las autoridades tratan de frenar a base de una serie de regulaciones a las que los medios informativos están dando la mayor publicidad.

Mientras tanto ha sido abierta una investigación oficial en torno a la disputa que los representantes de los puertos y los 47.000 empleados que tienen en todo el país, han sido incapaces de resolver por medio de negociaciones.

LONDRES, 17 (EFE). — Las disposiciones derivadas del estado de emergencia, entrarán en vigor a la medianoche de hoy, según se ha anunciado oficialmente en un documento de veinte páginas, hecho público esta mañana.

Estas disposiciones son tres fundamentales que abarcan el control del tráfico portuario, regulación, control y racionamiento de artículos alimenticios y regulación especial del transporte por carretera.

## Confirmada la identificación oficial de Aramburu

Buenos Aires, 17 (EFE). — Los presuntos restos del secuestrado expresamente Aramburu, hallados ayer en una casa de campo de Timote, junto a gran cantidad de armas de fuego, han sido depositados en un furgón que los trasladará hasta la ciudad de Pehuajo, donde serán embarcados en un avión que los conducirá a Buenos Aires. Una vez en la capital los peritos estudiarán el cadáver para determinar fehacientemente si, en efecto, es del general Aramburu.

### COMUNICADO OFICIAL

LA PLATA (Argentina), 17 (EFE). — La Oficina de Prensa de la Policía de la provincia de Buenos Aires ha hecho público el siguiente comunicado:

"La Comisión coordinadora que entiende en el secuestro del teniente general don Pedro Eugenio Aramburu solicitó una investigación en el establecimiento de campo «Las Celdas», propiedad de Gustavo Francisco Ramus, situado en la localidad de Timote. Personal de la Policía de Buenos Aires se constituyó en el lugar y en un chalet deshabitado al cuidado de una persona que hace las veces de peón, encontró el siguiente armamento: dos winchester, trece fusiles, cinco mausers, dos pistolas y municiones de fusil.

En el sótano de la casa se comprobó la existencia de tierra removida, procediéndose a excavar y notándose un fuerte olor de materia en descomposición. Continuando con la excavación se halló el cadáver de una persona cubierto con una gruesa capa de ca. A dos metros de profundidad se extrajo el cadáver, de sexo masculino cuya identificación se procura.

Todo lo referente a dicha identificación se dará en lo sucesivo por organismos de Prensa de la Presidencia de la Nación.

### CONFIRMACION OFICIAL DE LA IDENTIFICACION

Buenos Aires, 17 (EFE-REUTER). El Gobierno argentino ha confirmado a primera hora de hoy que el cadáver que se halló enterrado en una casa de campo vacía es el del secuestrado expresamente don Pedro Eugenio Aramburu.

### HONRAS FUNEBRES DE PRESIDENTE EN EJERCICIO

Buenos Aires, 17 (EFE). — Esta madrugada comunicó el ministro del Interior argentino, teniente general don Eduardo McLoughlin, al sacerdote Ignacio de Apizacu, que el cadáver hallado en la localidad de Timote era el del teniente general don Pedro Eugenio de Aramburu. El sacerdote fue llamado al despacho ministerial a las 9.20 (hora española), para serle notificada la esperada noticia de la identificación del cadáver y la comunicara a su vez a los familiares del expresidente provisional de la República, que fue secuestrado el pasado 29 de mayo por un comando subversivo.

Minutos antes de la comunicación al sacerdote Ignacio de Apizacu, había sido informado el presidente argentino Roberto Marcelo Levingston por el secretario de Difusión y Turismo Rodolfo Baltiérrez, quien a las 10.40 (hora española), emitió el siguiente comunicado oficial: "El ministro del Interior lamenta tener que informar que se ha verificado el cuerpo hallado en la jurisdicción de la provincia de Buenos Aires como del teniente general don Pedro Eugenio Aramburu. El Poder Ejecutivo ha decretado que se le tributen honras fúnebres, civiles y militares, correspondientes a presidente de la Nación en el ejercicio del cargo".

### MENSAJE DEL PRESIDENTE LEVINGSTON

Buenos Aires, 17 (EFE). — El presidente de la República, general Roberto Marcelo Levingston, consideró en su mensaje al país que el asesinato del teniente general Pedro Eugenio Aramburu fue una "desesperada y última tentativa de quienes no se resignan a ver al pueblo de su patria alcanzando su plena realización".

El mensaje difundido por la cadena de radio y televisión expresa lo siguiente:

"Conciudadanos: La Nación ha sido herida, del modo torpe, con la ceguera, el fanatismo y la crueldad.

El teniente general Aramburu ha sido asesinado por un grupo de individuos a quienes sólo mueven el odio y la destrucción. Una vida entregada al servicio del país, una vocación completa y madurada en el quehacer público y la reflexión una conducta ajustada a principio, ha sido segada por voluntades morbosas ejecutoras de designios apátridas.

Ante este inadmisible agravio que ha manchado nuestra historia, siento la urgencia de expresar a la ciudadanía la indignación, la tristeza y la vergüenza

EL CADAVER ESTABA ENTERRADO EN UN SOTANO Y CUBIERTO DE UNA GRUESA CAPA DE CA...

DOS ESTUDIANTES, DE 22 Y 21 AÑOS, AUTORES MATERIALES DEL ASESINATO

El presidente Levingston dirigió un mensaje de condolencia a la Nación y prometió seguir las investigaciones hasta sus últimas consecuencias.

que comparto con todos, como hombre, como argentino y como jefe de Estado. Un pueblo viril entiende el desecreto y hasta la cólera, pero rechaza el odio y la traición.

Las rechaza en primer lugar por una natural repugnancia hacia lo bastardo y lo subalterno, pero los rechaza también, y sobre todo, porque sabe y le constan sus razones. Porque conoce que ese estallido de impotencia no es sino la desesperada y última tentativa de quienes no se resignan a ver al pueblo de su patria alcanzando su plena realización, en un clima de concordia y paz interior, según normas de respeto mutuo y esfuerzo solidario que ellos no son capaces de explicar ni de lograr.

Por eso la Nación se agravia ante este crimen sin nombre.

Se agravia por la pérdida tan injusta como cruel de su expresidente. Se agravia por el hecho en sí que ofende su sentido del honor y la grandeza.

Se agravia por sus actores materiales a los que ve internarse en un camino sin retorno, al cabo del cual sólo están la frustración, la condena y el desprecio. Se agravia porque sabe que hay cómplices emboscados sin fuerzas propias, que desahogan su despecho y su falta de hombría en una prédica odiosa que alienta la acción de otros hacia una rebeldía estéril, que incitan a la venganza, que se nutren y viven en el vicio, mientras pretenden encubrir su desnuda delincuencia en reclamos de justicia. Se agravia porque siente que la sangre que ha corrido nos salpica a todos con su carga de reproche.

Como jefe de Estado, quiero reafirmar mi decisión clara y enérgica de que la persecución de los culpables continuará hasta sus últimas consecuencias.

Al leer este penoso anuncio, expreso en nombre del pueblo de la Nación mi más profundo sentimiento de pesar a la familia del general Aramburu y con él mi homenaje a quien vistió su uniforme con honor y sirvió a su patria con dignidad.

### ASI FUE LA INVESTIGACION

Aires, 17 (EFE). — El anuncio oficial sobre el hallazgo del cuerpo del expresidente provisional argentino, Pedro Eugenio Aramburu, quebró la incertidumbre que el país vivió por espacio de 48 días, desde que fue secuestrado de su domicilio el 29 de mayo último por un comando terrorista.

El cuerpo del exmandatario fue descubierto debajo de una capa de cal, en un pozo, en el sótano de una casa deshabitada de la pequeña población de Timote, distante 379 kilómetros de la capital federal.

En la casa abandonada, además del cadáver la Policía descubrió 13 fusiles, 8 mausers, 2 pistolas y municiones, lo que señalaba a todas luces se trataba de un refugio usado por el comando subversivo "montonero" que protagonizó el sensacional y trágico secuestro que por primera vez se produce en la historia argentina.

En la media tarde de ayer comenzó a ser llevado el cuerpo del hallazgo de un cadáver que inmediatamente se supuso era el del teniente general Aramburu.

Aparentemente la pista surgió (no hubo todavía información oficial) de la detención de Walter Orues, un fotógrafo con antecedentes comunistas, cuyos pasos fueron seguidos por el capitán de navío Aldo Luis Molinari, amigo personal de Aramburu.

Hace tiempo, Orues alquiló una finca en una localidad del sur del Gran Buenos Aires con el pretexto de instalar un estudio fotográfico. Sin embargo, en una operación militar, se descubrió que el supuesto estudio fotográfico era uno de los lugares que los extremistas utilizaban como centro de reunión y arsenal de armas y artefactos explosivos.

El entonces ministro del Interior, general Francisco Imaz, mano derecha del expresidente Juan Carlos Onganía, poco después desmentía la supuesta vinculación directa de Orues con la desaparición de Aramburu.

Al producirse el cambio institucional fueron renovadas las investigaciones bajo control directo del nuevo jefe de Policía, general Jorge Esteban Cáceres Monie.

Los investigadores, que siguieron simultáneamente varias pistas estudiaron la vida del fotógrafo y luego de obtener varios indicios pudieron descubrir determinados extremos.

Orues, según trascendió, tuvo la misión de recibir al teniente general Aramburu de manos de Emilio Maza (muerto tras los sucesos de la calera) y Fernando Luis Abal Medina (prófugo) autores materiales del secuestro, para trasladarlo a una finca de la localidad de Burzaco, a 30 kilómetros al sur de la capital, donde cuatro años atrás funcionó una clínica privada.

### LOS ASESINOS Y EL CADAVER

Allí, Aramburu fue recibido por Carlos

Gustavo Ramus, un estudiante de 22 años, y Carlos Raúl Capuano de 21 años, quienes se encuentran prisioneros y habrían tenido la tremenda tarea de asesinar al expresidente provisional.

El delito parece haber sido cometido exactamente el primero de junio pasado, tal como los "Montoneros" hicieron conocer.

En la antigua clínica de la localidad de Burzaco, situada en una zona suburbana del centro urbano, los investigadores parecen haber hallado indicios que permitieron establecer la ubicación del chalet que pertenece a la familia de afanosamente buscado Carlos Ramus.

La finca, rodeada de eucaliptos, se encuentra frente a la vía del ferrocarril que une la ciudad de Rosario con el puerto de Belgrano, en el sur de la provincia de Buenos Aires.

Según se informó, cuando, en la madrugada de ayer, llegó la Comisión de Investigación, la finca estaba deshabitada desde hacía 15 o 20 días y estaba al cuidado de un hombre de unos 60 años.

Efectuado el registro, encontraron el cuerpo del teniente general Aramburu y, en una parte del sótano la rra había sido removida. Excavado el lugar y, bajo una espesa capa de tierra descubrieron el cadáver, en avanzado estado de descomposición, que por el momento se estableció que pertenecía al teniente general Pedro Eugenio Aramburu.

En la tarde de ayer, al ir a tomar el cuerpo la sospecha, se personaron los jefes de Policía de la capital federal de la provincia de Buenos Aires al lugar.

Por la noche, una ambulancia llevó las puertas del cuartel del registro de granaderos a caballo General Martín, en el barrio de Palermo, donde el cadáver fue depositado.

En la madrugada se personaron el juez de Los Santos, a cargo del juzgado y amigos y familiares del exmandatario.

### CONFIRMACION

A las cuatro y veinte de la mañana (hora española) el ministro del Interior, brigadier Eduardo McLoughlin, confirmó oficialmente que el cadáver pertenecía al general Aramburu.

Veinte minutos antes, el presidente Roberto Marcelo Levingston había informado por el secretario de Difusión y Turismo, Rodolfo Baltiérrez, McLoughlin llamó a su despacho reverendo de Apizacu, apenas terminado el episodio, para que transmitiera la confirmación oficial a los familiares del militar y político trágicamente asesinado por la organización extremista.

El comunicado gubernamental textualmente "el ministro del Interior lamenta tener que informar que se ha verificado el cuerpo hallado en la jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, es del señor teniente general Pedro Eugenio Aramburu. El Poder Ejecutivo ha decretado que se le tributen honras fúnebres civiles y militares correspondientes al presidente de la Nación en el ejercicio del cargo".

No se ha determinado hasta la fecha de hoy el lugar donde se instalará la capilla ardiente, pero podría ser el propio regimiento de Granaderos a Caballo, en custodia de los mandatararios argentinos.

### DUELO NACIONAL

Buenos Aires, 17. — El Gobierno dispuso declarar mañana día de duelo nacional y que se tributen al teniente general Pedro Eugenio Aramburu honras fúnebres civiles y militares correspondientes a presidente de la Nación, muerto en ejercicio del cargo.

Se establece asimismo que la bandera permanecerá izada a media asta durante diez días en todos los edificios públicos, comandos, unidades y organizaciones del Ejército, Armada y Fuerza Aérea.

El decreto dispone también que se inhume los restos, que se realizarán mañana, hará uso de la palanqueta en representación del Gobierno, el mandante en jefe del Ejército, teniente general Alejandro Agustín Lanusse.

En la medida se puntualiza que se disponga lo necesario a fin de que los gobernadores de provincias adscritas como corresponda para asociarse al duelo nacional y el ministro de Relaciones Exteriores comunicará el duelo al Cuerpo diplomático, a los representantes argentinos en el Exterior y a las autoridades eclesiásticas a efectos de que la Iglesia tome la debida participación.

El decreto señala en sus considerandos que "hoy ha quedado prácticamente confirmado que el ex presidente provisional, Pedro Eugenio Aramburu, fue muerto a consecuencia de la violencia que quienes persiguen destruir la unidad del pueblo argentino".

Expresa finalmente, que "su memoria no sólo es acreedora a la emotiva consideración de sus conclusiones, sino también a los honores debidos a todas las víctimas de una causa común a todos los argentinos de la unidad nacional".

## PATRIA

se vende diariamente en MALAGA

- en los siguientes establecimientos de periódicos y revistas de esa capital:
- Kiosco Marina, plaza de Queipo de Llano
- Renfe, Puerta del Mar
- Higuera, plaza José Antonio
- Tisca, Alcazabilla
- Quero, plaza de la Merced
- Maristas, Victoria
- Arenas, Alcazabilla
- Armiñán, esquina al puente de Armiñán

Anúnciese en "PATRIA"

El señor Martínez Cañavate, gran cruz de la Orden del Mérito Agrícola



Ha ingresado en la Orden del Mérito Agrícola con la categoría de gran cruz, el presidente de la Diputación, don Enrique Martínez Cañavate.

El señor Martínez Cañavate es hombre entregado con ilusión al trabajo por Granada, y entre los granadinos cuenta con las mayores simpatías y el reconocimiento a la gran labor que desarrolla. Por ello, sabemos que esta destacada condecoración que se le otorga causará general complacencia y a las felicitaciones que ha de recibir unimos la nuestra, alegre y muy cordial.

# ORTI BORDAS, GRAN CRUZ DE LA ORDEN IMPERIAL DEL YUGO Y LAS FLECHAS

MADRID, 17. (PYRESA). — Con motivo de la fiesta nacional del 18 de Julio, han sido concedidas diversas condecoraciones a distintas personalidades españolas. Entre las distinciones otorgadas y las personas distinguidas con ellas, figuran las siguientes:

Orden de Carlos III. Gran cruz.—Don José Larraz López.

Orden de Isabel la Católica. Grandes cruces.—Don Inigo de Arteaga y Falguera, don Manuel Díez-Alegria Gutiérrez, don Jesús Fontán Lobe, don José María Gamazo y Mangalno, don Héctor Gros Espiell, monseñor Sinfiriano Lucas, don Juan José Pradera Ortega, don Emilio Romero Gómez y don Manuel Valdés Larrahaga.

Orden del Mérito Civil. Grandes cruces. — Don Antonio Alés Reinlein, señor Lucciano Archederra Quinta, don Enrique Barbudo Duarte, don Hermenegildo Baylos Corroza, señor Carlos Van Bellinghen, señor Basilio Caero de Matas, don Fernando Carderera y Carderera, don José Luis Cerón Ayuso, don Juan de Dios Cortés Gallego, don Juan Antonio Cremades Royo, don Pedro Doblado Claverie, don José Fernández Cela, don Nemesio Fernández-Cuesta y Merelo, don Gabriel Hernández de Valderrama y Moreno, don Antonio García Díaz, don Juan García-Frias García, señor Saul A. González, don Fernando González Camino y Aguirre, don Enrique Jiménez Benamú, don Emilio Larrodera López, don Antonio de Leyva y Andía, don José Luis López-Henares, señor Sandalio Miranda Gómez, don Isaias Monforte Extremiana, don Juan Moya García, don José Navarro Villodre, don Ifigo Oriol Ybarra, don José Francisco Otamendi Retortillo, don Ramiro Pas-

JAIME CAMPANY Y DIEZ DE REVENGA, GRAN CRUZ DE ALFONSO X EL SABIO

ULLASTRES, GRAN CRUZ DE SAN RAIMUNDO DE PEÑAFORT, Y ANDRES SEGOVIA, GRAN CRUZ DE LA ORDEN CIVIL DE BENEFICENCIA

cual Sanz, don José María Pérez Herro, don Armando Julio de Roboredo e Silva, don Teodoro Ruiz de Cuevas, don José María Sánchez-Ventura y Pascual, don Angel Scandella García-Otermin, don Eduardo Sebastián de Erice y O'Shea, don Vicente Sierra Martínez y don Angel Verdascos García.

Orden Imperial del Yugo y las Flechas. Grandes cruces. — Don Juan Antonio Ollero de la Rosa, don Antonio Vítale Jakasa, don Noel Zapico Rodríguez, don José Ramírez Bethencourt, don José Miguel Orti Bordas, don José Manuel Mateu de Ros y don José María Mendoza Guinea.

Encomiendas con placa. — Don José María Fernández de Córdoba, don Pedro Figar Alvarez, don Mariano Lázaro Franco, don Fernando Maiz Zulueta, don Luis M. Salazar Simpson, don Manuel Terán Fernández, don Aquilino Salgado Bravo, don Jaime Abella de Castro, don Joaquín Albalade Lafita, don Juan Lacasa Lacasa, don Francisco Megolla Rodríguez, don Emilio Meneses de Orozco, don Pedro Moya Clua, don José María García de Viedma y

Alonso, don Juan Velarde Fuertes, don Luis Miguel Palos Iranz, don Francisco Martín de Santa Olalla y Valenzuela, don Vicente Borregón Ribes, don Vicente Soriano Garcés, don José Enrique de Rocha Ramos, don Miguel Pintor González, don Carlos Torres Murciano, don Alfredo Collados Vicente, don Fernando de Val Marco, don Julio García Valdés, don Francisco Hidalgo Ramos, don Eusebio Hualde Fernández, don Enrique Lorenzo Docampo, don Rafael Puga Ramón, don Rafael Villalonga Blancas.

Orden de Alfonso X el Sabio, gran cruz. — Don Jaime Campmany y Díez de Revenga, don Luis Suárez Fernández, don Carlos Pinilla Turino.

Orden de San Raimundo Peñafort. Grandes cruces.—Don Alberto Ullastres Calvo, embajador de España en las Comunidades Económicas Europeas; don Mariano Jimeno Fernández, magistrado del Tribunal Supremo y vocal del Tribunal de Defensa de la Competencia.

Orden de África. Gran oficial. — Don Eduardo Morejón y González.

Comendador con placa. — Don Manuel Castilla Ortega, don Julián Estalayo Díaz.

Relación de condecoraciones de la gran cruz de la Orden del Mérito Aeronáutico con distintivo blanco concedidas con motivo del 18 de Julio:

Gran cruz de la Orden del Mérito Aeronáutico. — Embajador de España, presidente del Consejo Superior de Asuntos Exteriores, don Faustino de Armijo Gallardo; gobernador civil de Logroño, don Antonio Aige Pascual; alcalde de Logroño, don Víctor de Lerma Guturba; decano de la Facultad de Medicina de Salamanca, don Luis Zamorano Sanabria; teniente de alcalde del Ayuntamiento de Barcelona, don Luis Asmarats Ruiz de Larramendi; inspector médico de segunda clase del Cuerpo de Sanidad del Ejército de Tierra, don José Sánchez Galindo; vicelmirante de la Armada, don Ignacio Martel Viniegra; vicelmirante de la Armada, don José Yusty Pita; general de división del Ejército del Aire, don Mariano González-Cuete Villaverde; general de división del Ejército del Aire, grupo «B», don Manuel Mulas García.

Relación de condecoraciones de la gran cruz de la Orden del Mérito Naval con distintivo blanco concedidas con motivo del 18 de Julio:

Gran cruz de la Orden del Mérito Naval. — Don Joaquín Fernández de Córdoba y Ziburo, teniente general del Ejército de Tierra; don Enrique Osset Casado, general de brigada de Infantería; don Fernando de Santiago y Díaz de Mendivil, general de brigada de Caballería; don Carlos de Castro Cervero, general de brigada del Ejército del Aire.

Gran cruz de la Orden del Mérito Agrícola. — Don Francisco Gómez y Gómez Jordana, don Juan Manet Torres, don Enrique Martínez-Cañavate y Moreno, don Enrique de la Mata Goroziaga, don Jesús Raventos Tatjo, don Juan Antonio Samaranch Torrelló.

Relación de condecoraciones de la gran cruz de la Orden Civil de Beneficencia concedidas con motivo del 18 de Julio:

Gran cruz de la Orden Civil de Beneficencia. — Don José de Diego López, don Javier de Ybarra y Berge, Caja de Ahorros Municipal de San Sebastián, don Eugenio Rodríguez Pascual, don Andrés Segovia Torres y don Adriano García-Lomas y García-Lomas.

Gran cruz de la Orden Civil de Sanidad. — Don Bernabé Giménez Roldán, don Enrique Parache Guillén, don José Carreras Pico, don Ramón Baltar Domínguez, don Enrique Ager Muguéruza, don José María Campa Blancas.

LAS EMPRESAS MODELO Y TRABAJADORES EJEMPLARES, RECIBIDOS POR GARCIA RAMAL

MADRID, 17. (CIFRA). — Los representantes de las empresas modelo, trabajadores ejemplares y becarios distinguidos fueron recibidos esta tarde, en la Casa Sindical, por el ministro delegado nacional de Sindicatos, don Enrique García Ramal.

Ofreció el acto el vicesecretario nacional de Ordenación Social, don David Pérez Puga, que mostró su satisfacción por brindar la ocasión al ministro de reunir en su torno a las personas más distinguidas del mundo del trabajo.

A continuación, el señor García Ramal, felicitó a las empresas, trabajadores y becarios presentes en el acto.

Seguidamente el ministro hizo entrega del premio sindical "Sanz Orrio", dotado con diez mil pesetas, que ha correspondido este año a don José Santos Magro, de Badajoz; así como de los dos

DON JOSE MARIA PEREZ HERRERO, GRAN CRUZ DEL MERITO CIVIL



Ha sido concedida la gran cruz del Mérito Civil a don José María Pérez Herrero, jefe del Gabinete Técnico del ministerio de la Vivienda, por los destacados méritos que en él concurren desde los diversos y altos cargos que ha desempeñado al servicio de varios departamentos ministeriales.

El señor Pérez Herrero es natural de Carataunas y cuenta en nuestra ciudad con gran número de amistades. Le felicitamos muy cordialmente.

## El Supremo acepta su competencia en el asunto Matesa

Dirigirá el proceso contra dos personas determinadas

MADRID, 17. (PYRESA). — En relación con la sesión plenaria que el Tribunal Supremo celebró días pasados, parece ser, según se deduce de informaciones procedentes de fuentes solventes, que el Tribunal adoptó acuerdos entre los que destaca la decisión de dirigir el procedimiento contra dos personas determinadas y aceptar definitivamente su competencia, en el caso relacionado con la empresa «Maquinaria Textil del Norte de España, S. A.», así como dirigirse a las Cortes en petición de suplicatorio para un procurador.

Los acuerdos indicados deberán adoptar la forma procesal procedente y ser oficialmente notificados a los interesados. En tanto esta notificación no se produzca y se dé lugar a la posibilidad de los recursos previstos por las leyes, la resolución no es firme. La legislación procesal vigente en España considera todavía reservado el contenido de la decisión que, por ello, hasta el transcurso del tiempo necesario no podrá ser hecha pública en sus detalles.

Adquiera AGUAS DE LANJARON en cualquier Supermercado, Ultramarinos o Farmacia

acésit, cada uno de cinco mil pesetas, otorgados a don José López Roig, de Santander, y a don Gabriel Llull Bauza, de Baleares.

Acompañaron al ministro en el acto el presidente del Consejo Nacional de Trabajadores, don Santiago Alvarez Abellán; los vicesecretarios nacionales de Ordenación Social y de Obras Sociales, don David Pérez Puga y don Alberto García Ortiz; el presidente de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos, don Luis Mombiedro de la Torre, y otras jerarquías sindicales.

BECARIOS SINDICALES DISTINGUIDOS

MADRID, 17. (PYRESA). — La Organización Sindical, al finalizar el curso escolar 1969-70, ha designado los becarios distinguidos, entre los que figuran el estudiante de Ciencias Químicas José Rodríguez Herrera, de Pinos Puente, y el aprendiz fresador Rafael Hurtado Fuentes, de la Institución Sindical "Virgen de las Nieves" de Granada.

CONDECORACIONES DE LA ORDEN DE CISNEROS

MADRID, 17. (PYRESA). — Con motivo de la festividad del 18 de Julio se han concedido las siguientes condecoraciones de la Orden de Cisneros:

Gran cruz, a don Luciano de la Calzada y Rodríguez, don José García Hernández, don Joaquín Bau Nolla y doña Pilar Careaga Basabe.

Encomienda con placa a don Juan José Rojo Martínez, don Luis Abad Fernández, don Manuel Aldeanueva Martínez, don José Hinojosa Raso, don Miguel Cruz Sagredo y don José Merelo Palau.

Encomienda sencilla, a don Severiano de Hoyos Casen, don José Aramendi García, don Luis del Barrio Gerne, don Clemente Díaz Ruiz, don José Luis Pérez-Payá y Soler, don Fernando Velasco de Andrés, don José Sánchez Alcalá, don Daniel Pérez Torres, don Pedro Olivares Socías y don Carlos del Peso y Calvo.

# González Bueno, Girón, Salvador Merino, Sanz Orrio y Solís, medallas de oro de la Organización Sindical

MADRID, 17. (PYRESA). — Con ocasión de la festividad nacional del 18 de Julio, el ministro delegado nacional de Sindicatos ha concedido, previa audiencia del Comité Ejecutivo Sindical, la distinción del Mérito Sindical, en su categoría de oro, que es la más alta recompensa que la Organización Sindical tiene establecida, y que ha otorgado a los señores don Pedro González Bueno y don José Antonio Girón de Velasco, que fueron, respectivamente, ministros de Organización y Acción Sindical y de Trabajo, y don Gerardo Salvador Merino, don Fermín Sanz Orrio y don José Solís Ruiz, los tres delegados nacionales de Sindicatos que ha tenido la Organización Sindical desde su constitución.

La distinción al Mérito Sindical fue creada para destacar la actuación de quienes, desde muy distintas esferas y niveles, han contribuido al desarrollo y perfeccionamiento del movimiento sindical español.

## PEDRO GONZALEZ BUENO

Don Pedro González Bueno y Bocos nació en Madrid el 12 de enero de 1896. Es doctor ingeniero de Caminos. Tuvo una destacada actuación profesional durante la guerra. Fue elevado al cargo de ministro de Organización y Acción Sindical el 31 de enero de 1938. Cesó en el ministerio en agosto de 1939. Durante su época sindical vio la luz el Fuero del Trabajo. Es de destacar igualmente la creación de las Delegaciones sindicales provinciales como organismos coordinadores y superiores a las C.C.O.N.S. y C.E.N.S., el subsidio familiar y las Maternidades de Trabajo fueron establecidas durante su actividad ministerial.

## JOSE ANTONIO GIRON

Don José Antonio Girón de Velasco nació en Herrera de Pisuergra (Palencia) el 28 de agosto de 1911. Inició su carrera política antes de finalizar la de abogado, entrando a formar parte, en 1931, de las Juventudes Castellanas de Acción Hispánica, fundadas por Onésimo Redondo. Se incorporó a las J.O.N.S. y a la Falange al efectuarse la unificación.

Al finalizar la guerra fue nombrado delegado nacional de Excombatientes. Ocupó la cartera del ministerio de Trabajo desde el 19 de marzo de 1941, a los veintinueve años de edad, hasta el 25 de febrero de 1957. Durante su mandato ministerial se estableció la mayor parte de la legislación social básica aún en vigor. Por recordar algo de lo mucho hizo, indicaremos por su especial relevancia, la promulgación de múltiples reglamentaciones de Trabajo, la creación de la Seguridad Social, con el Mutua-

ES LA MAS ALTA RECOMPENSA SINDICAL Y FUE CREADA PARA DESTACAR GRANDES ACTUACIONES DE SUS MERECEDORES

lismo Laboral y el Seguro de Enfermedad. Estableció las garantías fundamentales de la seguridad en el empleo y se preocupó muy especialmente de la promoción de los trabajadores, dando paso a las Universidades Laborales y creando varias de ellas.

## GERARDO SALVADOR MERINO

Don Gerardo Salvador Merino nació en Herrera de Pisuergra (Palencia) el 8 de septiembre de 1910. Estudió en la Universidad María Cristina, de El Escorial. Obtuvo la oposición de Notarías en 1935. Desempeñó el cargo de delegado nacional de Sindicatos desde el 9 de septiembre de 1939 hasta el 31 de octubre de 1941. Con anterioridad había ocupado el cargo de jefe provincial de la Falange de La Coruña. Durante el período en que desempeñó la titularidad de la Delegación Nacional de Sindicatos fue promulgada la Ley de Unidad Sindical el 26 de enero de 1940 y la Ley de Bases de la Organización de los Servicios

## Nuevo catedrático de Patología y Clínica Quirúrgicas

El doctor don Rafael Vara Thorbeck ha ganado, tras brillantes oposiciones, la cátedra de Patología y Clínica Quirúrgicas de la Facultad de Medicina de Granada.



El doctor don Rafael Vara Thorbeck ha ganado, tras brillantes oposiciones, la cátedra de Patología y Clínica Quirúrgicas de la Facultad de Medicina de Granada. El doctor Vara cuenta en la actualidad treinta y tres años de edad. En 1953 terminó el Bachillerato, con premio extraordinario. Más tarde continuó sus estudios de Medicina en la Facultad de la Universidad Central. Durante la carrera obtuvo treinta y cuatro matrículas de honor y cuatro sobresalientes. Terminó la misma en 1961, con premio extraordinario de licenciatura, y al mismo tiempo le fue concedido el premio nacional de Fin de Carrera. Hasta ahora desempeña, como profesor adjunto, la especialidad de Patología y Clínica Quirúrgicas en la Facultad de Medicina de Madrid. Ha publicado más de medio centenar de trabajos de su especialidad en diarios y revistas tanto nacionales como extranjeras.

centrales y provinciales de la Delegación Nacional de Sindicatos e inició el desarrollo reglamentario de las leyes antes citadas.

En la actualidad es notario de Barcelona y presidente del Consejo de administración de Motor Ibérica y se dedica a tareas de asesoramiento y dirección de empresas mercantiles.

## FERMIN SANZ ORRIO

Don Fermín Sanz Orrio nació en Pamplona el 14 de julio de 1901. Es abogado del Estado y ha desempeñado los cargos de delegado Sindical provincial de Navarra, Barcelona y Madrid y gobernador civil de Guipúzcoa, Baleares y Cádiz. Desde 1942 al 1951 fue delegado nacional de Sindicatos. Durante el desempeño de su cargo sindical, entre otras importantes realizaciones, se estructuró, en sus líneas fundamentales, la actual Organización Sindical y se celebraron las primeras elecciones sindicales. La Organización Sindical comienza a participar en los Municipios, Diputaciones, Cortes y otros organismos. Se inician igualmente los Consejos Económicos Sindicales.

Posteriormente ha sido embajador en Filipinas y China nacionalista. Desde este cargo en 1958 presentó al Gobierno el proyecto de ley de convenios sindicales colectivos de trabajo, que ha servido de base al gran desarrollo experimentado en los últimos años por el Sindicalismo español.

## JOSE SOLIS RUIZ

Don José Solís Ruiz nació en Cabra (Córdoba) el 27 de septiembre de 1913. Pertenece al Cuerpo Jurídico Militar y al de Secretarías técnicas sindicales. Inició sus actividades en los Sindicatos españoles en 1942, donde desempeñó diversos cargos, entre ellos el de vicesecretario nacional de Ordenación Social. En septiembre de 1951 fue nombrado delegado nacional de Sindicatos, cargo que desempeñó hasta el 29 de octubre de 1959, simultaneándolo, desde febrero de 1957 hasta el 29 de octubre de 1960, con el de ministro secretario general del Movimiento.

Como delegado nacional de Sindicatos realizó una infatigable labor, destacando, entre sus muchas realizaciones sindicales, la implantación de la formación profesional acelerada y los jurados de empresa, así como la creación de los Consejos nacionales de empresarios y de trabajadores y el Congreso Sindical; en el año 1968, la Ley de Contratación Colectiva supuso un gran avance en las tareas del Sindicalismo español, siendo de evidente realidad y conocimiento próximo, el desarrollo y eficacia de la Organización Sindical durante la etapa de su mandato como delegado nacional de Sindicatos.

En la actualidad es consejero nacional del Movimiento y procurador en Cortes, y ocupa el cargo de presidente de Carboníferas del Sur, S. A., empresa que ha sido distinguida, en este año, con el título de "empresa ejemplar"; es consejero del Instituto Nacional de Industria y de otras varias sociedades.

LA NATACION es uno de los deportes más completos. Que sus hijos practiquen este deporte este verano. Inscribálos en la Campaña de Natación Escolar y Utilitaria.

18 de julio de 1970

# El Ejército del 18 de Julio

Por JOSE MANUEL MARTINEZ BANDE

Las unidades de voluntarios, en ambas zonas, expresaron que los militares no estaban solos. Ni peleaban por cuestiones baldías

**En la zona nacional había medio centenar de batallones de voluntarios en octubre de 1936, y un centenar completo en el marzo siguiente**

El Ejército que se sublevó el 18 de julio de 1936 era todo lo contrario de aquella Fuerza Armada decimonónica donde la palabra "pronunciamiento" habría adquirido una triste carta de naturaleza. Sus antecedentes apolíticos venían muy de atrás y la misma Dictadura de Primo de Rivera apenas si puede considerarse como un pronunciamiento más.

No se olviden aquí algunas opiniones contemporáneas, de las cuales la más significativa fue, sin duda, la de don José Ortega y Gasset: "Si el movimiento militar ha querido identificarse con la opinión pública, y ser plenamente popular, justo es decir que lo ha conseguido por entero". ¿Cabe hablar de pretorianismo, cuando se mueve un general popularmente y a favor de la opinión pública?

Pero aunque la Dictadura hubiese significado otro pronunciamiento había que decir que, como tal hecho de armas, esterilizó los futuros intentos. La sublevación de Jaca (diciembre de 1930) a favor de la República, aún en germen, fracasó; pero también representa un fracaso el intento de Sanjurjo de agosto de 1932 contra esa República. Y ni siquiera la revolución asturiana (octubre de 1934) arrastrará a los militares a sublevarse, y por eso que, una vez aplastada aquella, se encontrarán con que tienen todas las cartas en la mano.

Si consideramos que la Dictadura no supo desembocar en una solución estable y duradera bien podemos calificarla como una frustración más, y ello pese a sus indudables éxitos, algunos verdaderamente trascendentales; pero de esa frustración fueron, quizá, los militares quienes salieron con más honras y extensas cicatrices, quedando curados de todo afán de empresas políticas. ¡Dura herencia la recibida! La cohesión interna de las Fuerzas Armadas, que probablemente fue férrea y granítica allá por los años anteriores al "veinte", se resquebrajó, con algunas escisiones verdaderamente graves (así, la del Cuerpo de Artillería), y a esa tragedia que significa en todo Ejército la rotura de su unidad se unía la indiferencia, cuando no la hostilidad, de algunos sectores sociales y de calificadas minorías.

Un absoluto sentimiento de indiferencia militar por la cosa política será la derivación inmediata, que se pondrá de manifiesto una y otra vez a lo largo de los años de República. Esta podrá así llevar a cabo una serie de

medidas de acusado matiz más antimilitar que antimilitarista, sin peligro ninguno para la estabilidad del régimen. Sólo a partir de las elecciones del 16 de febrero se podrá hablar en España de la posibilidad de ese golpe de fuerza, apenas esbozado sin éxito alrededor del "Octubre rojo" asturiano.

Posibilidad pero nada más. Porque la discordia interna surgida en los años últimos de la Monarquía no sólo

dad en que se encuentra inmerso. Las tensiones ambientales tenderán a crear organizaciones más o menos al margen de la pura disciplina, y la propaganda, de un signo u otro, penetrará en los cuarteles desde las salas de estandartes al último rincón del dormitorio de la tropa.

Así, en el ambiente trágico de la primavera de 1936, se fragua la seguramente más difícil conspiración de nuestra Historia. El general Mola, el



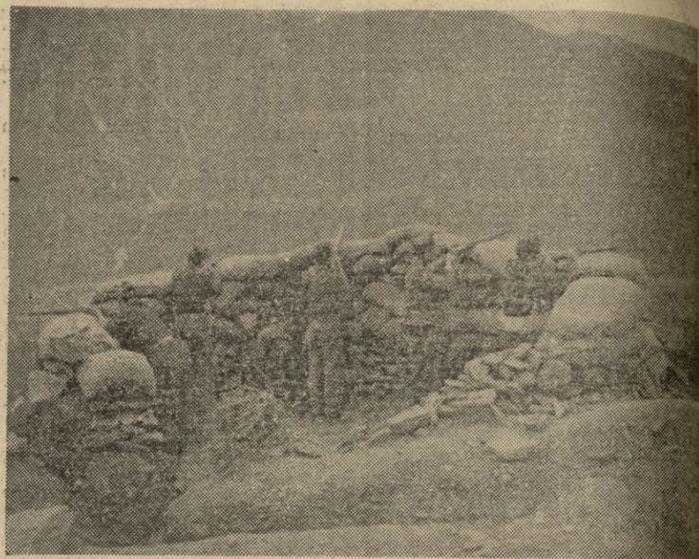
Las Banderas de la Falange granadina, transformadas luego en Batallones-Banderas, lucharon en nuestros frentes y fueron elementos decisivos para mantener a Granada en zona nacional. He aquí el guión de la tercera Bandera de Granada, conservado como una reliquia.

no ha remitido sino que se ha encañado. Grupo social, que vive dentro de una atmósfera cada día más caldeada, el Ejército reflejará automáticamente en su seno las crisis, los altibajos, los momentos cenitales y también los deprimidos de la misma socie-

"Director" de aquella gran trama, y los que le seguían, tendrán que batirse, antes de que suene el primer tiro, con dos grandes órdenes de obstáculos: la vigilancia ejercida sobre los oficiales por las fuerzas extremistas, de la calle y aun de los cuarteles, y la oposición, decidida o encubierta, de los propios compañeros de armas.

Testimonios auténticos pintan un panorama cuartelero que no dudamos en calificar en ocasiones de angustioso: al menos en gran número de guardaciones. Enrique Lister ha contado —quizá con exageración, para así auparse sobre sus propios méritos— cómo la vigilancia sobre cada oficial sospechoso era absoluta, a cargo de grupos que constituían verdaderos "soviets" de soldados.

Además, desde el ministerio de la Guerra se habían colocado en los altos puestos a jefes de la más absoluta confianza, y muchos de los que no lo



El Ejército granadino y los voluntarios combatieron en nuestra provincia en las cotas más elevadas de la península. He aquí un puesto de nuestras milicias, enclavado en las alturas de Mulhacén.

eran aparecidos, por lo menos, como tibios, dudosos y poco claros. Con ellos no resulta fácil contar y de ahí las grandes sorpresas de última hora.

Sin embargo, la general salud del Ejército, aun en aquellos momentos cruciales del Alzamiento y los que siguen, se pone claramente de manifiesto ante determinadas puntualizaciones. Salta así a la vista un dato evidente y elocuentísimo: el constante trasego de militares a favor de la España nacional, burlando vigilancias y toda clase de peligros, carece de contrapartida. Lo que significa que la tibia ideológica, e incluso la oposición geográfica habían quedado "de este lado" no eran lo suficientemente fuertes como para arriesgarse a pasarse "al otro", pudiéndose muy bien asegurar que si eran aquellos los necesariamente débiles para que, ante el hecho consumado de la sublevación, se colocaran ya sin reservas, con los "propios rebeldes".

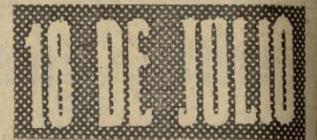
Otro dato debe aquí ponerse de manifiesto: se cuentan con los dedos de una sola mano los Cuerpos que, sin ropiezos de monta, se sitúan desde el primer instante con los extremistas. Pues en la inmensa mayoría de aquellos en los que el Alzamiento fracasó, la decisión final tiene lugar a través de al proceso de fallos, resquebrajaduras y luchas internas, que de hecho, los organismos quedan ya, para el futuro, prácticamente inutilizados como fuerza militar apreciable. Las masas invadieron los cuarteles, las represalias saltaron inmediatas y la tropa quedó sumergida tan dentro de la tempestad, yo creo que a su pesar y aun contando con las "células" de Lister, que perdió su eficacia.

Serán las unidades de voluntarios, surgidos inmediatamente, tanto en una zona como en otra, las que nos dirán que los militares, los de ambas, no están solos ni pelean por cuestiones baldías, de pronunciamiento decimonónico. Y es sobre el particular de esas unidades donde la Historia de nuestra guerra quizá tenga más urgencia que ser revisada de la cruz a la rubrica. Pocos sabrán que, por ejemplo, en la zona nacional había ya el medio centenar de batallones de voluntarios en octubre de 1936 y el centenar completo en el marzo siguiente.

Esta marea «in crescendo» no tiene correspondencia «enfrente», quizá porque allí se calibra la situación creada el 18 de Julio con una medida totalmente equivocada. Si en el bando nacional se estima que en esa fecha ha comenzado una guerra —aunque se piense que va a ser de muy breve duración— en el otro, los más se aferran a la idea de que únicamente ha establecido una revolución. Ahora bien, no es lo mismo, en el momento de alistarse para el riesgo, la fatiga y aún la muerte, una cosa que otra. De aquí que la línea de adhesiones espontáneas para luchar caiga rápidamente del lado «republicano» en cuanto se den los voluntarios de bruce con la dura realidad. (Este tema es capital, y por eso resulta incomprensible que no haya sido apenas desvelado el gran archivo de las unidades voluntarias de la zona nacional, radicado en Madrid).

El tópico del Ejército pretoriano su-

blevándose contra un pueblo pudo sostenerse sólo ante la ignorancia o la mala fe. La verdad única del 18 de Julio fue la división de España como resultado final de una crisis histórica, división que alcanzaba a todos los órdenes y, lógicamente, al propio medio militar.



## Ejército y Estado de Derecho

El 18 de Julio de 1936 es la fecha en que se inaugura, en España, un nuevo orden político, reflejado progresivamente en un Estado de Derecho abierto, perfecto, evolutivo. Ahora bien, no puede descontarse de la hora gremial del nuevo orden jurídico-político, la presencia positiva y constructiva que tuvo, decisivamente, el Ejército. En efecto, el Ejército contribuyó, en principio, a hacer posible mediante su esfuerzo y su sacrificio, que tal orden fuera posible. Posteriormente, en las horas difíciles de la postguerra y el aislamiento, el Ejército contribuyó también a defender el nuevo Estado de Derecho de las tentativas, externas e internas, de desmontarlo o invalidarlo. En la historia esforzada del Estado español está profundamente enraizado el Ejército, y no sólo como fuerza armada, sino, fundamentalmente, como moral colectiva, solidaria, presta al riesgo y a la entera sin condiciones.

En los Principios del Movimiento Nacional, que tan radicalmente fundamentan nuestro sistema, se reflejan muchas de las genuinas virtudes del Ejército: el amor esencial a España, la idea de la Patria, el respeto al hombre, la fe profunda, la moral de austeridad y de servicio. Todos estos valores tienen mucho que ver con la imagen de un Ejército realmente nacional y popular, con un Ejército que hunde sus raíces en lo más profundo de la cordialidad del pueblo. Por eso nuestras Leyes Fundamentales, en especial la Ley Orgánica del Estado, confía al Ejército no sólo la alta misión de garantizar nuestra independencia y nuestra soberanía, sino también la de velar por la vigencia de nuestro orden constitucional, por la continuidad de la paz, del trabajo y de la legitimidad nacida de aquel 18 de Julio.

Por eso, también, puede decirse que el Ejército y el Movimiento son realidades próximas, complementarias. El Movimiento realiza en lo civil el papel que el Ejército realiza en lo militar. El Movimiento es la forma civil del pueblo español: el Ejército, su dimensión militar. En uno y otro, son idénticas la necesidad de servicio y sacrificio, de honestidad y de austeridad, de amor a España y de decisión de futuro. El Ejército, en suma, es la garantía, la independencia y de la soberanía, la continuidad y de la paz; el Movimiento, ha de ser la garantía de la justicia, de la evolución y de la libertad.

### COMPANIA SEVILLANA DE ELECTRICIDAD

DEPARTAMENTO - GRANADA

#### AVISO

Se pone en conocimiento de los señores abonados que, con motivo de efectuar trabajos en nuestras redes, el próximo domingo, día 19 de julio actual, se interrumpirá el servicio en los transformadores de capital y pueblos que se indican:

**CAPITAL.**—De siete a quince horas, en los transformadores denominados: Cruz Carniceros, Huerta Leyva, Kenia, La Torrecilla, Aridos Genil, Molino de Pienosos, Huerta Grande, Pozo Hospicio, Finca Contreras, Almenilla, Camino Ronda I, Aguado, San Pedro y San Ildefonso.

**PUEBLOS.**—De siete a quince horas, en los transformadores denominados: Cogollos Vega, Deifontes, Iznaloz, Piñar, Moreda, Bogarre, Estación Bogarre, Estación Moreda, Sierra Elvira, Maracena, Chauchina, Jau Santa Fe, Beliceña, Colomera, Benalúa de las Villas, Campotéjar, Dehesas Viejas, Domingo Pérez, Montillana, Noalejo, Campillo Arenas, Peligros, Pullianas, Pullanillas, Jun, Tejares de Jun, Güevajar, Nivar, Orgiva, Tablonés, TVE Lújar, Cañar, Carataunas, Soporbujar, Bayacas, suministro a las Minas Peñarroya y derivaciones de estas líneas.

**SECTOR BAZA.**—De siete a quince horas, en los transformadores de Baza denominados: Alcazaba, Tóril y Santiago, y derivaciones de estas líneas.

**SECTOR GUADIX.**—De siete a quince horas en el transformador de Guadix denominado Santiago (Cruz de Piedra) y en los pueblos de Huélago, Fonelas, Estación de Huélago y derivaciones de estas líneas.

Se advierte a los señores abonados que se restablecerá el servicio al finalizar los trabajos a realizar, aunque sea antes de la hora fijada.

Granada, 17 de julio de 1970.

### ELECTRICA DEL LITORAL, S. A.

DELEGACION DE LOJA

#### AVISO

Se pone en conocimiento de los señores abonados que, con motivo de efectuar trabajos en nuestras redes de baja y alta tensión, se interrumpirá el servicio, mañana, domingo, 19, desde las siete hasta las once horas, en el pueblo de Montefrío.

Se advierte que se restablecerá el servicio al final de los trabajos, aunque sea antes de la hora fijada.

Loja, 18 de julio de 1970.

# LA MANIPULACION DE LA PROPAGANDA EN TORNO AL 18 DE JULIO

Por RICARDO DE LA CIERVA

- \* La guerra civil española no es el prólogo de la Segunda Guerra Mundial; se trata de dos capítulos, casi de dos libros distintos.
- \* Ningún español de 1936, ni del bando vencedor ni del vencido en las elecciones de febrero, quería la guerra civil.
- \* El 18 de Julio no hubiera sido posible sin la adhesión de la juventud encuadrada y sin encuadrar, la militar y la civil.

MUY poco a poco, con lentitud que a los especialistas sumergidos en el tema parece muchas veces intolerable, pero con decisión y firmeza im- placable e irreversible, la fecha profunda y misteriosa y vital del 18 de Julio se va despojando de las falsas superestructuras que durante decenios han ocultado su faz y su entraña a extranjeros y españoles. Me parece que todo nació de una superposición absoluta y viciada de raíz: la identificación de la guerra civil española y de la segunda guerra mundial. Más que un proceso propagandístico se trató de una oleada informativa, deformadora y emocional, provocada por los beligerantes de 1939 y atizada por muchos vencidos en nuestra guerra al pretender que un conflicto extranjero les regalase la victoria que ellos no supieron asegurarse en Espa-

ña. Lo más curioso es que desde la propia España se dieron argumentos en pro de esa absurda identificación de dos guerras que sólo tenían en común el marco de una década; pero que respondían a condicionamientos esencialmente diferentes. La guerra civil española no es el prólogo de la segunda guerra mundial; se trata de dos capítulos, casi de dos libros distintos; y no solamente a escala cósmica sino incluso a escala simplemente europea. Y no digamos a escala española. Hay, sí, coincidencias personales y hasta colectivas muy aptas para la tergiversación y el sensacionalismo; pero la prolongación de circunstancias accesorias nada tiene que ver con la identificación de las corrientes profundas.

De este universal error de interpretación sobre los orígenes nace el he-



La propaganda republicana pronto se tornó en comunista, bien aprovechada por los dirigentes rusos, aún antes del despliegue en suelo español de las Brigadas Internacionales. Esta página del «ABC» intervinó al comienzo del Alzamiento, es buena prueba.

cho doloroso —para España, para Europa y para Occidente— de que el 18 de Julio de 1936 se mantenga todavía envuelto en el tópico y en la mentira. Hasta los libros escritos con la mejor de las intenciones sobre la post-guerra española admiten, como cosa probada por la Historia, las rancias teorías del “pronunciamiento”, de “la sublevación de los generales”, y del “enfrentamiento del Ejército y el pueblo”.

Desde dentro de España las cosas se sienten de otro modo; más o menos todos intuimos lo que fue el 18 de Julio; pero a la hora de expresar esa intuición universal del pueblo español no es raro que reaparezca el tópico insuficiente y partidista. Por fortuna, ese paso lento e irreversible de la historia a que nos hemos referido al principio va derribando uno a uno todos los ídolos de la propaganda. El derribo se hace notar solamente, de momento, en los círculos especializados; pero fatalmente acabará por tomar carta de naturaleza en la opinión histórica española y universal. Hay un grupo de historiadores monográficos, en España y fuera de España, de procedencias y simpatías políticas muy diversas, a quienes no se agradece en toda su magnitud el servicio que están prestando a la configuración definitiva de una imagen de España tan trágica como profunda y noble. Hay nombres de los que ya no se puede prescindir: Martínez Bande, los hermanos Salas, Palacio Atard, Carlos Seco, Vicente Talón (ese “Guernica” reciente y asombroso); y entre los hispanistas, Stranley Payne, Edward Malefakis, Burnett Bolloten... Sin ellos no se hubiera podido escribir ese prólogo, el más sugestivo prólogo histórico de estos años, con que Raymond Carr acaba de lanzar la quinta biografía que en unos meses se publicará en Europa sobre el general Francisco Franco.

Toda esta guerrilla de nuevos y definitivos historiadores monográficos se caracteriza por una absoluta falta de respeto a los quistes propagandísticos que hasta el momento se han insertado torpemente en los puntos más sensibles de la última historia de España. Y con la cerrazón propagandística suelen utilizar, sin alardes, un instrumento eficazísimo para el análisis histórico: la estadística.

Ante un nuevo 18 de Julio convendrá un repaso telegráfico a las nuevas conclusiones que, basándose precisamente en la estadística que surge de la documentación primaria —recién descubierta o puesta en valor durante el curso que termina— se van concretando ya más como tesis probadas

que como simples hipótesis de trabajo. El lector me perdonará alguna distorsión provocada por la urgencia y la concentración informativa de este resumen.

1.—Ningún español de 1936, ni del bando vencedor ni del bando vencido en las elecciones de febrero, quería la guerra civil, y ninguno preparó una guerra civil. Los documentos del general Mola que acaban de publicarse en versión íntegra demuestran que Mola preparó un golpe de Estado y que incluso previó un estrecho límite para su alzamiento: victoria en 72 horas. Los demasiados famosos documentos sobre el complot comunista no parecen auténticos. Lo que sí está cada vez más claro es la absoluta incapacidad de la República de febrero para contener un proceso de descomposición política y social de España que amenazaba con la propia destrucción a corto plazo de la nación en sí. Era un problema de dinámica revolucionaria ciega más que de dialéctica política. Era un problema biológico e histórico a la vez más que político. No había nada contra un régimen determinado; había que evitar que España se despedazase desde dentro y desde fuera, en un rincón de una Europa que se convulsionaba ya dentro de algo muy parecido a una inmensa guerra civil ajena por completo a la nuestra.

2.—El general Miguel Cabanillas Ferrer —me parece que con el general José Miaja Menant es el gran desconocido de nuestra guerra— acertó plenamente en su diagnóstico publicado en el primer periódico de Zaragoza que salió a la calle después de la huelga general del 19 de julio: “Esto es un movimiento nacional popular”. El acreditado tópico de “la sublevación de los generales” es una estupidez; no hay otra palabra. El Frente Popular, como ha demostrado el profesor Palacio Atard, conocía lo que le venía encima incluso mejor que bastantes conspiradores. Había el 18 de Julio en España ocho Divisiones Orgánicas, antiguas Capitanías generales; solamente un jefe de División Orgánica se subleva. Siete no se sublevaron. Había el 18 de Julio en España veintidós generales con mando de División o asimilados; se sublevaron el comandante general de Baleares, el de Canarias, el inspector general de Carabineros y el jefe de la Quinta División Orgánica. Los demás no se sublevaron. ¿Cómo puede seguirse hablando de “la sublevación de los generales?”.

3.—Movimiento nacional; es decir, popular. La inacabable literatura sobre la guerra civil insiste en llamar “Ejército”

(Pasa a la pág. catorce)

## 18 DE JULIO

### Sindicalismo, negociación y conflictos

EN el contexto de razones sociales que subyacen en los orígenes del 18 de Julio y en su interpretación dentro de la realidad actual de España no puede desconocerse el influjo del sindicalismo. La actitud, el papel y la fuerza del sindicalismo se ha modificado sustancialmente en los 34 años que nos separan del 18 de Julio de 1936. De unos Sindicatos fragmentados, hiperpolitizados, raquíticos y agresivos, se ha pasado a un movimiento sindical cuya fortaleza, coherencia y personalidad ante el Estado —que no dentro ni frente al Estado— emergen precisamente de su estructura unitaria.

El período histórico que arranca del 18 de Julio y que en los Principios y razones que animaron esta efeméride encuentran, no sólo su justificación, sino al propio tiempo su continuidad sin fracturas, ha tenido uno de los más firmes apoyos de estabilidad en la acción desplegada por el nuevo sindicalismo. Esta acción de servicio a su fin más directo y genuino —el mundo del trabajo— a la sociedad en su conjunto y al régimen del 18 de Julio, no ha impedido afortunadamente que el sindicalismo promoviese y desarrollase un proceso evolutivo de gran alcance en el marco de su propia estructura.

Este amplio proceso de evolución que arranca el año 1944 con las primeras elecciones sindicales, y poco a poco irá alcanzando nuevas y más importantes metas en el orden estructural y representativo, como los Consejos Económico - Sindicales, el Congreso Sindical y los Consejos de Empresarios y de Trabajadores, va a alcanzar en un inmediato futuro su objetivo de mayor rango: la promulgación de una nueva Ley Sindical —el informe de la Ponencia constituida al efecto en la Comisión de las Cortes ha finalizado recientemente con el examen previo de todas las enmiendas— y la puesta en marcha de las Asociaciones de Empresarios, de Técnicos y de Trabajadores previstas en reformada Declaración XIII del Fuero del Trabajo.

Todo ello es el resultado de una trayectoria cuya justificación estriba sin duda en el compromiso de transformación social de la vida española que asumió el Régimen del 18 de Julio. Por eso no quisieramos pasar por alto en esta trayectoria un nuevo factor, a nuestro juicio decisivo, que con independencia de los demás nos sirve en este 18 de Julio como punto referencial del sesgo evolutivo que caracteriza al sindicalismo.

Nos referimos, porque es oportuno traerlo a comentario, al decreto de 23 de mayo sobre regulación de los conflictos colectivos de trabajo. Este decreto que modifica a tenor de la experiencia adquirida con su aplicación el de 20 de septiembre de 1962, no se fundamenta evidentemente en un replanteamiento exhaustivo y a fondo del problematismo conflictivo laboral, lo que habrá de ser considerado en función o incluso dentro de la misma futura Ley Sindical, pero sí ofrece mayor apertura y elasticidad en el tratamiento y regulación de los conflictos siempre que sean de origen laboral. Con una particularidad que interesa subrayar: que este decreto, en armonía con el decreto-ley de 9 de diciembre de 1969 sobre salarios, rentas no salariales y precios, amplía sensiblemente el marco de facultades hasta ahora atribuidas a la Organización Sindical tanto en lo que respecta a la negociación de Convenios Colectivos Sindicales como en lo referente a los litigios y conflictos colectivos que, fundamentalmente, tienen su origen en los Convenios, bien por defectuosa interpretación o por incumplimiento de sus cláusulas.

## Estampa



**MADRID SERA SIEMPRE NUESTRO**, dice el general Miaja que, con los demás consejeros de la Junta de Defensa de Madrid, habla a los españoles en este número de “Estampa”.

“No pasarán”, “Madrid será siempre nuestro”, fueron unos de los míticos de “slogans” que lanzó la propaganda republicana, como aquí recoge la primera página de “Estampa”. Pero más que en la península, la propaganda fue cuidada perfectamente en el extranjero, y aún si- gue en pie sus efectos, aunque en la actualidad se desmonta con la verdad histórica.

# LA EUROPA DE LAS GUERRAS CIVILES

Por M. BLANCO TOBIO

- ★ La Segunda Guerra Mundial fue una acumulación y combinación de estallidos de conflictos civiles.
- ★ No hizo más que aplazar el desarrollo de procesos revolucionarios en curso.
- ★ El nuestro se había acelerado más que en otros países europeos.

Las naciones, como los hombres, son hijas de su tiempo, y España lo fue del suyo en aquel dramático mundo del año 1936. La contienda que iniciamos aquí el 18 de Julio de aquel año, se ha visto largamente como la culminación, catastrófica de un proceso de conflictos civiles que habían llenado nuestro siglo XIX, y había bastante de verdad en ello; pero criterios posteriores, más evolucionados y menos locales, nos permiten hoy comprender que la España traumáticamente partida por la guerra civil tenía que ver mucho más de lo que se sospechaba, con la Europa de 1936; que su patología correspondía a la de la Europa de su tiempo.

Un tiempo de contiendas civiles, momentáneamente inercuentes, pero a renglón seguido sangrientas. Porque ¿qué fue el advenimiento del "nazismo" en Alemania sino el desenlace de una contienda civil entre dos Alemanias, y qué fue el advenimiento del fascismo en Italia, sino el desenlace de una contienda civil entre dos Italias, y qué fue la instauración del Frente Popular en Francia, sino el resultado de una larga confrontación entre las derechas y las izquierdas, que había llenado toda la III República, y que ponía fin a algo que había partido de la Comuna? ¿Y qué seguimos presenciando en Rusia, sino las secuelas de la guerra civil que había terminado sólo menos de veinte años atrás?

¿Había sido todo esto pacífica rotación de partidos políticos en el poder? ¿Podía contemplarse el derrumbamiento de la República de Weimar, o la instalación del frentepopulismo en Francia como simple continuación de lo mismo, o como meras correcciones de rumbo? A medida que hemos ido profundizando en el estudio de la Europa de los años treinta, hemos ido identificando en la raíz misma de los sucesos políticos de entonces su carácter de "guerra" civil latente en mayor o menor grado. ¿Recuerdan ustedes la atmósfera de aquellos años? ¿Recuerdan las multitudes iracundas, los discursos incendiarios, los demagogos que florecían por todas partes, los programas políticos de represalia y de "vendetta", las revoluciones que se fraguaban en la sombra y fuera de ella, las crisis turbulentas, y la premonición tan universalmente generalizada, de que nos hallábamos en el umbral de una nueva era cargada de violencia?

La situación internacional, que no era más que trasunto de situaciones internas, dentro de cada nación, como ha ocurrido siempre y como ha probado Henry A. Kissinger en uno de sus brillantes ensayos, oscurecía el fuerte paisaje revolucionario o convulso que se desarrollaba detrás de cada frontera nacional. Es más: Para algunos gobiernos las crisis internacionales eran bienvenidas tapaderas de lo que se cocía en casa. Y en definitiva, el estallido de la segunda guerra mundial no fue, en buena parte, más que una acumulación y combinación de estallidos de conflictos civiles aplazados. Hasta en la Alemania "nazi" las urnas fueron —parafraseando a Clausewitz— una liquidación de la guerra civil por otros medios.

Las causas de aquellas situaciones de guerra civil, podían identificarse tanto a escala nacional como a escala internacional: La depresión económica iniciada en 1929; el paro obrero; la repartición de Europa en naciones pobres y en naciones ricas, como había señalado Mussolini en Locarno; los factores de profunda irritación que había en el Tratado de Versalles, etc., etc., todo esto revuelto e interconectado, segregando el veneno que había de "mettre feu aux poudres", o sea la trayectoria de colisión de las ideologías radicalizadas que surgieron en la Europa de los años treinta: Comunismo, fascismo, nazismo, socialdemocracia, internacionalizadas unas y otras, disparando tensiones que ni siquiera la segunda guerra mundial canceló como hemos visto y aún estamos viendo.

Por otro lado, esa segunda gran con-

flagración no hizo más que aplazar el desarrollo de procesos revolucionarios en curso desde muchos años atrás. ¿Cómo, sino, explicar lo que ocurrió con todos los países del Este de Europa, en cuanto terminaron las hostilidades? La presencia del Ejército rojo en esos países ciertamente hizo posible el derrumbamiento y sustitución de los "viejos órdenes" y "viejos regimientos" por las Repúblicas Populares. Pero éstas no partieron del vacío, sino de la adhesión de masas obreras que por años o quizá por siglos se habían sentido oprimidas. Y en la misma Europa Occidental, ¿qué vimos en Francia, en 1945, cuando la primera dimisión de De Gaulle, y qué vimos en Italia, cuando las elecciones de 1948, sino un último y casi desesperado embite del comunismo para asal-



tar el Poder y realizar la revolución diferida?

Fue la Europa de julio de 1936, en efecto, la Europa de los conflictos civiles consumados ya o diferidos, y en ella situamos a la España del 18 de Julio en guerra y fascinando y atrayendo a todos los revolucionarios del mundo, que esperaban la misma hora de la acción en sus respectivos países. No tiene consistencia, pues, la idea de que en aquellas fechas que hoy evocamos sólo en nuestro país había una situación de guerra civil, y quien no

vea en el segundo conflicto mundial una descarga de acumulados conflictos intestinos, nunca comprenderá del todo lo que siguió.

Si en España lo latente o soterrano o sólo diferido en el resto de Europa se tradujo en abiertas hostilidades, fue por una serie de circunstancias casi únicas. La II República española estaba en un mucho más avanzado grado de descomposición que la III República francesa, y bastante más de lo que lo había estado la República de Weimar. Nuestro proceso revoluciona-

rio se había acelerado más que en otros países europeos, y con el cuadro no arrastrábamos tendencias de un siglo XIX como el francés o el alemán, de quecimiento industrial y de sino de decadencia, debilidad y unos "pronunciamientos". En sentido, nos anticipamos a la situación nacional que el resto de Europa había de liquidar, de manera y en otras circunstancias después de la segunda guerra mundial.

## 18 DE JULIO

Por JORGE VIGON

Ley reciente, lo que hacen es señalarle una misión evidentemente política. Se constituye el Ejército en una —muy sui generis— asociación de acción política.

En realidad no es en esto en lo que España "es diferente" "L'appel au soldat" resonaba en Francia mucho antes de que Barrés acuñara el afortunado tópico. Guillon había historiado —sin demasiada simpatía, es cierto— los complejos militares bajo el Consulado, el Imperio y la Restauración. Hace veinticinco años más o menos, Girardet, a través de un estudio sobre la sociedad militar en la Francia contemporánea, permitía descubrir las interacciones de la milicia y la vida política en su país. Por su parte Benoist-Méchin comprobaba con seriedad histórica cómo en el curso de veinte años —de 1918 a 1938— en el seno de las incertidumbres alemanas el Ejército encarna la certeza, no se desvía de su línea de conducta y viene a ser como la pasarela lanzada sobre el abismo que se abre ante el II y III Reich; la vena militar que él descubrió atravesando el cuerpo político de Alemania, se rompió luego en las manos de un operador inhábil y por ella se fue la mejor sangre del pueblo alemán.

De hecho, en lo que va de siglo, y en casi todo el siglo anterior, la vida política de España, cuando no ha estado regida por una mano militar ha transcurrido entre sobresaltos de temor civil; no poco justificados a veces, porque las diferencias políticas cuando son esenciales no suelen ser compatibles con la tolerancia. Por eso, los pueblos que se pagan poco de lo formal, y a los que repugnan el desprecio de la lógica y esa falta de interés por la verdad que se llama liberalismo, acaban a veces batiéndose en una guerra civil que no tiene más objeto que crear relaciones de autoridad absolutamente claras, y establecer un núcleo central, en torno al cual se pueda alcanzar una posición de equilibrio. Este núcleo puede ser —lo es generalmente— el Ejército; porque aún en el caso en que carezca de un

sistema coherente de ideas políticas, sus hábitos y sus virtudes tienen la posibilidad de salvar el orden formal; es como si la disciplina y la unidad del espíritu militar sustituyeran a la identidad de costumbres, de ideales y de intereses.

Y el pueblo intuye que, efectivamente, hay una especie de antinomia entre la ética castrense y la que, para abreviar, diría ética burguesa, (a sabiendas de la impropiiedad de la frase, que es inexacta, entre otras razones, porque la mayor parte de los que profesan la ética castrense procede de la burguesía).

Por esta razón el Ejército adquiere, a veces, dimensiones de árbitro; otras de eminencia gris; otras, en fin, se revela como la única garantía de permanencia del Estado.

Este es el sentido que tienen las aglomeraciones populares para ver desfilar a las tropas, o el entusiasmo desbordante que rodea al Generalísimo, Jefe activo de las Fuerzas Armadas, expresándole su gratitud por lo ya alcanzado, su confianza, y su fe en el porvenir.

Si ignorar las decepciones a que pueden dar lugar interpretaciones desafortunadas de estas manifestaciones, son, cuando se llega a su médula, menos expuestas a error que los resultados de los sondeos técnicamente realizados cuyo fracaso recientemente tuvimos una muestra en Inglaterra; y desde luego menos confusos que los que es capaz de arrojar el sufragio universal.

Un ejemplo, pueda corroborar esta última afirmación. El pluralismo que tantas nostalgias, o sueños, despertaba había alcanzado un clima casi pintoresco en las elecciones generales de 1922, que llevaron al Congreso veintidós grupos. El más nutrido el de los liberales de Romanones con cuarenta y ocho diputados; los más reducidos los izquierdistas, los nacionalistas catalanes, los nacionalistas vascos, y la Liga Monárquica vizeaina cada una con un sólo representante; y entre unos y otros, la izquierda liberal, de Alba; los liberales agrarios de Gas-

set; los liberales, a secas, de Zamora; los conservadores, clericales, mauristas, regionalistas, republicanos socialistas, la Unión monárquica nacional, los tradicionalistas, católicos, las clases mercantiles, agrarios independientes, y los dependientes, a secas que eran cinco.

¿Qué clase de confrontación de intereses podía establecerse en ese cóncavo? La cosa era tanto más difícil cuanto que esta división y división en familias, grupos, especies e individuos, obedecía en general a un propósito de los cabezas de grupo de reunir número de adeptos suficientes para justificar sus aspiraciones a ocupar un lugar al sol del Poder.

No miento si digo que un sistema que puede desembocar en ese pintoresco caos, no me inspira ninguna simpatía. La consecuencia, entonces, fue la Dictadura del general Primo de Rivera que consiguió notables resultados, pero no pudo evitar errores que dieron con ella en tierra. Los errores de esta naturaleza y de sus consecuencias se han debido siempre en casos análogos, a la ignorancia en las leyes de la política, común a mayor parte de los ejecutantes.

En aquel caso, fue el más acertado el propósito y la promesa de volver cuanto antes a la normalidad.

De otra parte, el registro de los remiados de los hombres del 98, fue a una deformación de la propia vida. Habían hablado tanto y tan alto del caciquismo y de la oligarquía, aquel pelotón de soldados —que hubiera dicho Senequier— creyó que lo que había que hacer era demostrarlo y supuso que para lograrlo había que durar tres meses. Noventa días —dicho— sobraban para restablecer el orden público, pero eran insuficientes para resolver el problema de Marruecos o la situación financiera.

La oligarquía estaba representada para aquellos generales por los partidos políticos. Y pienso que, como cuando para escalar el Poder o para mantenerse en él, es necesario un poco de escrupulosidad: Ofrece un tema no puede olvidarse de gratificarla entre la propaganda demagógica —dirigida a los institutos primarios— a cualquier especie de sentimentalismo ajeno a la inteligencia. — y la

(Pasa a la pág. anterior)

# EL ESPIRITU SOCIALIZADOR DEL 18 DE JULIO

Por ISMAEL MEDINA

Una paradoja que no lo fue. - Deslumbramientos factuosos. - El fervorín fascista de la CEDA y el servilismo político del PCE. - El exasperado apetito social de un pueblo en armas. - Un pueblo en busca de la iusticia perdida. - La apertura proselitista de la Falange y la CNT. - La impregnación del Movimiento en las aspiraciones populares. - El verdadero origen de los imperativos doctrinales y las materializaciones sociales del Movimiento. - Neoconfesionalismo y neomarxismo unidos frente al progreso social. - Una conquista sustancial e irreversible: la socialización del riesgo. - Los rígidos corsés derivados de la disnea legislativa. - La gran batalla de la mutualización del seguro de accidentes de trabajo. - Una victoria en la que casi nadie creía. - El riesgo de la incultura y su socialización necesaria. - La única fidelidad posible al 18 de Julio. - Socialización del riesgo político.



La justicia social ha sido siempre el gran objetivo del Movimiento y el pueblo trabajador, industrial o campesino pudo comprobar que se abría una nueva era: la socialización del riesgo.

UN factioso se maravilla en una publicación reciente de que, pese al signo político de aquellos tiempos, en la España de la II República se diera la supuesta paradoja de la falta de aplicación del acuerdo de Ginebra sobre seguros sociales, por culpa de la presión de diversos sectores e intereses. Don José María Gil Robles, uno de los hombres que estaban metidos en la paradoja hasta los corvejones, se lo podría explicar con bastante nitidez, si es que de verdad estuviera dispuesto a sentirse plenamente responsable de toda su biografía política, cosa que sus memorias ponen en entredicho. Podría acudir, asimismo, a otras fuentes más diáfanas: El libro revelador de Enrique Castro Delgado, sobre el papel jugado por el partido comunista; la exquisita prosa de Manuel Azaña, en sus casi enciclopédicas memorias, o el testimonio de un sindicalista serio y auténtico, como es Juan López. E incluso don Joaquín Ruiz Jiménez, si se decidiese a descender de su esperpéntico limbo demagógico.

balances de lo que aportaron al Movimiento, en su configuración formal e íntima y en su proceso constante de evolución, todas las fuerzas que han influido en su actual fisonomía: aquellas que se alinearon en un frente común de salvación nacional y aquellas otras con las que combatieron, ya que no en vano tiene un valor permanente aquel viejo axioma romano de que las victorias militares se apropian de la legitimidad de los vencidos. O, como ha explicado Torcuato Fernández Miranda, en comunión. Con el pasado de una comunidad, con su historia, todos y cada uno de sus miembros han de conculgar y sentirse solidarios; igual en sus perfiles gloriosos y envanecedores, que en sus tramos tristes e incómodos. Es una lección vigorosa y razonable de Ramiro Ledesma Ramos, que algunos deberían aprender. La política, a la postre, es un ejercicio viril y no una diarrea epistolar.

## El 18 de Julio como comunión

En la fecha del 18 de Julio, que ahora conmemoramos en su treinta y cuatro aniversario, se hacen comunión numerosos y varios simbolismos. Tantos como expectativas políticas se acordaron y enfrentaron en aquella crisis, históricamente inevitable. Es cierto, asimismo, que unos y otros grupos, que unas y otras causas se impregnaron entre sí, cedieron parte de sus credos y aspiraciones y adquirieron algo o mucho de los que tenían al lado o enfrente.

Si el pueblo tomó con facilidad y espontaneidad las armas y peleó con bravura bajo diversas banderas, fue porque el pueblo, en alguna medida, se sentía víctima de una tremenda y múltiple injusticia: la social, la económica, la nacional, la religiosa... La paz, cualquiera que fuese su signo, había de dar respuesta a ese anhelo comunitario y rabioso de justicia totalizadora, puesto que total había sido el fiasco de la II República a la

fantástica esperanza que todo el pueblo español había puesto en ella.

## Dos fuerzas paralelas

Alguna vez he oído decir que la Falange perdió su gran posibilismo al abrirse, tras el 18 de Julio, a quienes llegaban a ella, con el amargor de la frustración cedista y, sobre todo, a quienes, en zona nacional, buscaban salvar de alguna manera su anterior esperanza en los partidos de izquierda. Y que igual desviación de su pureza estructural y por muy similares motivos, sufrió la CNT en la zona roja. Resulta bastante aleatorio aventurar conclusiones sobre el tema. Pero puede ser significativo, sin embargo, que Falange y CNT se hayan convertido con el tiempo en la obsesión acusadora de neocedistas, neocapitalistas, neoclericales, seudoliberales, seudomarxistas y demotecnócratas.

## El origen inequívoco de las reformas sociales

Una cosa parece cierta, en cualquier caso: todo lo que en España se ha producido durante estos treinta y cuatro años en materia de reforma o transformismo social y económico, todo aquello que posee un preciso y llento revolucionador, todo lo que se aparta de los malabarismos engañosos de un puro reformismo paternalista y conservador, encuentra su apoyatura dialéctica en textos de la Falange o de la izquierda nacionalizada por ella y en hombres que, en funciones de gobierno e incluso subalternas, hacían suya aquella herencia, con mejor o peor fortuna. Incluso puede afirmarse que los intentos o ensayos más resolutivos, bien fueran de carácter legal o pragmático, como puede ser la experiencia contagiosa de Saltu, encontraron siempre la

enemiga común del neoconfesionalismo y de las supervivencias comunistas. Generalmente, las encíclicas pontificias y los textos conciliares, al igual que la ortodoxia marxista, se han solido utilizar mucho más para obstruir el camino a sustanciales progresos sociales, que para estimularlos en aquella dirección a través de la cual se logran realmente soluciones de inequívoco calado revolucionario.

## Las consecuencias de la disnea legislativa

Un ejemplo puede ser válido para ilustrar esa situación que intento describir y la dinámica social irreversible del 18 de Julio: la Ley de Bases de la Seguridad Social.

La Ley, es evidente, adolece de toda una serie de imperfecciones técnicas. España, por culpa de su fuerte impregnación jurídica romana y napoleónica, padece de una fuerte disnea legislativa, común a la latinidad. Se busca preverlo todo, hasta la minucia, hasta la ridiculez, con una desconfianza congénita hacia el poder ejecutivo y la sociedad misma. Y al final resulta un rígido corsé jurídico. El vicio es aún más nocivo en una etapa histórica en que la dinámica de la revolución tecnológica, cambia de la noche a la mañana los supuestos de la previsión legislativa. Ya veremos los resultados de esa angustia pormenorizadora cuando deba aplicarse la Ley General de Educación, cuya vitalidad, por culpa de su exceso previsor, puede no ir mucho más lejos de aquellas que la precedieron. Permanecerá, sin embargo, su esencia, es decir, su idea fundamental de cambio. Aquellos diez o quince artículos genéricos y definidores a que debía haberse reducido, dejando al ejecutivo un amplio margen de libertad para su interpretación y adecuación a la circunstancia, sobrecogedoramente cambiante, del estado cultural que hoy vive la humanidad.

## La gran conquista de la socialización del riesgo

Algo muy parecido sucedió con la Ley de Bases de la Seguridad Social. También se quiso reducir a norma estable lo que, por definición, era incluso perentoriamente mudable. Pero en aquella Ley hay una novedad esencial, una conquista sustancial e irreversible, que muy pocos han acertado a ver y a la que Molix, uno de los más agudos y lúcidos cultivadores actuales de la filosofía y el derecho sociales, ha dedicado su atención: La Ley de Bases de la Seguridad Social se aparta de las doctrinas tradicionales e introduce una gran novedad doctrinal y jurídica, de extraordinaria trascendencia y de consecuencias im-

previsibles: la idea de socialización del riesgo.

La introducción del concepto de la socialización del riesgo, en el que no reparan quienes, desde uno u otro frente, especulan con la Seguridad Social y la socialización de la Medicina, constituye para mí la mejor expresión de lo que el pueblo intuyó, bajo cualesquiera banderas, el 18 de Julio. Si durante la discusión de la Ley en las Cortes logró ganarse la tremenda, definitiva y decisiva batalla de la mutualización del seguro de accidentes de trabajo, fue, precisamente, por la fuerza irresistible de aquel concepto nuevo.

## Una victoria social sin precedentes

No exagero al calificar de tremenda la batalla ganada no ya a la banca (las sociedades de seguros son el más típico y saneado negocio bancario, como puede testimoniar el señor Ruiz Jiménez tan ligado de siempre a ellas), sino al entero esquema de poder y de doctrina que la banca representa. "Le Monde" escribió por entonces su duda de que Franco lograra aquello que había sido imposible e inaccesible para Hitler y Mussolini y, por supuesto, inédito en los países de tónica presunción democrática. La socialización del riesgo comenzó por el más característico y aparente de todos los riesgos sociales. Otro riesgo social, aún más importante, es el de la incultura. Y aunque con evidente timidez en su aspecto resolutivo y algunas paradójicas transacciones, es evidente que lo más valioso de la Ley General de Educación es su aliento germinal de socialización de ese riesgo.

## Socialización del riesgo político

Pero, sin duda, mucho más importante el riesgo político. La vieja democracia de partidos se ha corrompido definitivamente en el monopolio del poder por unas minorías organizadas, a las que el pueblo hace de comparsa ante las urnas cada equis tiempo. La nueva democracia, la que haga al pueblo auténtico protagonista de su destino, sólo puede esperarse a través de la socialización del riesgo político.

La más exacta, eficaz y alentadora fidelidad al 18 de Julio que puede exigirse hoy, es la de una imaginativa e irreductible filiación a la esencia socializadora de que fue impregnado por el pueblo en armas. Ahí reside, además, su mayor y más auténtico posibilismo democrático, pues sin socialización no hay comunión. Y sin comunión, no hay democracia que valga. Lo demás es demagogia inoperante o, si se quiere, «L.S.D.» político y mercancía mafiosa.

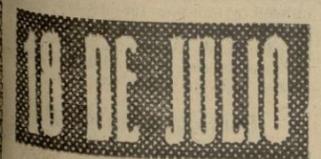
## La trastienda de la paradoja

La CEDA practicaba en aquel entonces una especie de fervorín fascista, con incrustaciones muy calculadas de la tardía «Rerum Novarum». Al PCE no le interesaba la revolución social, sino la subversión política, en los términos que conviniera a Moscú. Los socialistas bastante tenían con digerir el enredo burocrático en que habían caído. Y la CNT había de vérselas con la enemiga de todos y con el postizo frente de la FAI, infiltrado de sodoimas y servidumbres masónicas en su vértice.

La verdadera paradoja de aquel tiempo hubiese sido un positivo y serio esfuerzo transformista de las estructuras sociales y económicas del país.

## Solidaridad con la historia

No es hora ya de entretenerse en



# ESPAÑA, RECUPERADA PARA EL OCCIDENTE

INDUDABLEMENTE, toda la fecha histórica que de verdad marca el rumbo de una nación, ejerce posición internacional de la misma. En ocasiones, el efecto internacional es un acontecimiento decisivo suele ser mínimo; en otras, sin embargo, alcanza niveles de auténtica trascendencia. Este es el caso del 18 de Julio de 1936, respecto a la política

exterior española. No puede olvidarse, en efecto, que la guerra civil española tuvo, esencialmente, una dimensión de guerra de liberación, de independencia frente al comunismo de signo soviético. Por eso, a la vez que el 18 de Julio significó un recobrar los valores de tradición y revolución propios de nuestro sistema y de nuestra mejor historia, significó también, al mismo tiempo, como automática consecuencia, una voluntad de recuperar a España para el Occidente, para la civilización y la cultura de Europa. Si la política marxista del Frente Popular hubiera llegado a sus últimas consecuencias, es probable que España se hubiera desgajado del Occidente, y que hubiera también, acaso, modificado sustancialmente la geopolítica europea de los últimos tiempos.

Pero es que, además de esta profunda dimensión occidental y europea del 18 de Julio, éste supone la decisión española de comparecer en el mundo con responsabilidad y solvencia, con voluntad de vencer el ancestral pesimismo nacional frente a la convivencia internacional. No cabe duda de que la política exterior de nuestro país, en tiempos anteriores al Movimiento Nacional, estaba definida por el signo de la abstención, del pesimismo; España estaba ausente del mundo, ni se contaba para nada con ella, ni ella, por otra parte, aspiraba a la menor presencia digna en el concierto de las na-

ciones. El fruto de un sistema negativo había sido la dimisión y la retirada. El 18 de Julio volvió a inyectar en nuestro país la conciencia de que tenía algo que hacer en el mundo y de que podía hacerlo dignamente.

Consecuencia de esta nueva moral es la plenitud creciente de nuestra presencia internacional, la dignidad con que España está hoy presente en el mundo, la agilidad de nuestras relaciones internacionales y, sobre todo, el abanico de posibilidades, prácticamente impensables hace treinta años, que hoy posee nuestro país. Desde el ingreso en la ONU hasta la incorporación a Europa es mucho el camino recorrido: un camino claramente definido por el signo del Occidente, por el compromiso radical con los valores esenciales de una cultura fundada en el Derecho, en la relación amistosa, en la pacífica convivencia. El eje occidental, profundamente europeo de la política internacional española es, también, la línea que dota a España de una capacidad de diálogo, de una posibilidad de presencia en América, de una amistad con los pueblos del África. España es hoy un país respetado y valorado internacionalmente. Su presencia es digna y clara. El origen de esa presencia está en la vitalidad, en la fuerza que nace de la fecha vivificadora del 18 de Julio de 1936.

## TRANSPORTES ROBER, S. A.

AUTOBUSES URBANOS DE GRANADA

Se pone en conocimiento del público que, cumplimentando el acuerdo de la Excm. Corporación Municipal, el próximo día 20 entrará en servicio la línea del disco 14, Triunfo-Cerrillo de Maracena, con frecuencia de veinte minutos. Su itinerario será: Lateral de Calvo Sotelo, junto a los jardines del Triunfo, Calvo Sotelo, Caleta, Carretera de Maracena, hasta el Cerrillo de Maracena. El servicio se iniciará a las 7,15 horas, en el Triunfo; efectuándose la última salida del Cerrillo de Maracena a las 23 horas.

Granada, Julio de 1970.

# ECONOMIA ESPAÑOLA 1936-1970

## DE LA ESCASEZ A LOS EXCEDENTES

Por JOSE LUIS HERRERO

- ★ Los españoles de hoy, más altos y esbeltos que los del año 36.
- ★ El 40 por 100 de los de entonces se dedicaban a trabajos campesinos.
- ★ La «renta de petróleos» ha pasado de 348 millones de pesetas a 41.000 millones.
- ★ Pronto, la mitad de los hogares españoles tendrán televisión, frigorífico y lavadora.
- ★ UNO DE CADA TRES ESPAÑOLES ES MENOR DE 19 AÑOS.

POR aquél entonces —tiempos precedentes a la guerra civil— éramos unos veinticinco millones de españoles. De ellos, un buen porcentaje había estado pendiente del escándalo del «straperlo» y de la consiguiente caída de Lerroux; otro porcentaje seguía con interés los esfuerzos de Chapaprieta para adaptar un presupuesto de 4.500 millones a las necesidades públicas; otro buen porcentaje de españoles —no menor que el de españoles, pero más localizado en las zonas rurales—, pensaba todavía en los intentos de Jiménez Fernández por aplicar una contrarreforma agraria moderada y social cristiana...

### Somos más esbeltos

Los treinta y cinco años transcurridos desde aquél entonces han introducido diversos cambios en los intereses inmediatos del español medio. Las 200.000 toneladas de carne que se producían en la España de la preguerra, sólo podían constituir motivo de preocupación para muy escasos españoles. El millón y medio de toneladas que se produjeron en 1970 constituye una grave preocupación para todo el país: desde los ganaderos que sólo pueden atender con su producción a las dos terceras partes del consumo nacional, hasta la Administración que debe importar el resto, pasando por el español medio, cuyo consumo de carne —37 kilogramos anuales— todavía resulta bajo.

Por el contrario, la disminución de otras producciones como los garbanzos (se cosechan unos 500.000 quintales métricos menos en 1935) o las patatas (10 millones de quintales métricos menos que entonces), tienen muy escasa importancia de cara al consumo. Algo parecido cabe decir de la producción triguera. Los 157,8 kilos de pan que el español consumía en 1935, han pasado a situarse alrededor de los 100 y así el pan —causa de tantas reivindicaciones— ha pasado a ser un producto más de la «bolsa de la compra».

Las consecuencias de todo esto son que los españoles de ahora parecen más altos y esbeltos que los de entonces; que España comienza a alinearse, en lo que a hábitos de consumo se refiere, con los países más desarrollados y que estos cambios en la alimentación han producido —junto con otros factores que luego examinaremos— la crisis de la agricultura tradicional.

### Aparecen las importaciones

La variación en los hábitos de consumo no es caprichosa, va íntimamente ligada al proceso de desarrollo. En el caso español, el paso de los 275 dólares per cápita de 1959, a los 650 de 1966 introduce una variación esencial a lo largo de estos años. Para un período más amplio el lector puede hacerse una idea considerando que la renta per cápita de 1935 (en pesetas

de 1929), eran 1.033 pesetas y que, a finales de 1970, el español habrá alcanzado los 700 dólares per cápita.

Estos cambios no sólo han influido en la creación de una demanda más exigente y más racional en su alimentación, sino que siguiendo los modelos clásicos del desarrollo, han disminuido la importancia de «la bolsa de la compra» en los presupuestos familiares. No se ha disminuido todavía todo lo que debiera pero, en principio, ha pasado de representar más del 60 por 100 del presupuesto familiar en la España de la preguerra, a representar algo menos del 40 por 100.

La variación en el nivel de renta de los consumidores produce a su vez cambios en el sector productivo ya que, al fin y al cabo, debe tratar de adaptarse a la demanda. Sin embargo, esta adaptación no es fácil de conseguir. Artículos que antes se consideraban básicos, hoy crean problemas de excedentes: patatas, trigo, carne de cerdo, pollos, huevos, vino... Al mismo tiempo, la demanda nacional exige producciones que, en gran parte sólo se pueden cubrir recurriendo a los mercados exteriores. El resultado es que en 1969 hubo que gastar 50.000 millones de pesetas en la compra de producciones tan diversas como el maíz, las semillas oleaginosas, la carne, el tabaco, el algodón, la leche, las semillas de pescado, el azúcar, etc. etc.

### Un salario mínimo de 5'50

En 1936, respecto a cada 100 trabajadores españoles podría asegurarse que más de 40 se dedicaban al campo. En 1970, los 40 anteriores han quedado reducidos a 26 y los cálculos más moderados señalan que, a comienzos de la próxima década, la cifra anterior quedará reducida a 15.

Lógicamente, la disminución de la población activa agraria ha influido sensiblemente en dos aspectos: la elevación de salarios en el campo por una parte y la introducción obligada de nuevos y mejores medios de producción por otra.

Pese a que en 1931 se había establecido en el campo un salario mínimo de 5,50 pesetas diarias, todo parece indicar que los empresarios agri-

colas pudieron evadirlo. Las estadísticas de la época señalan un salario mínimo de 5,46 pesetas y en el Diario de Sesiones quedan reflejadas algunas denuncias orales referidas a salarios agrícolas del orden de las 2,50 pesetas diarias.

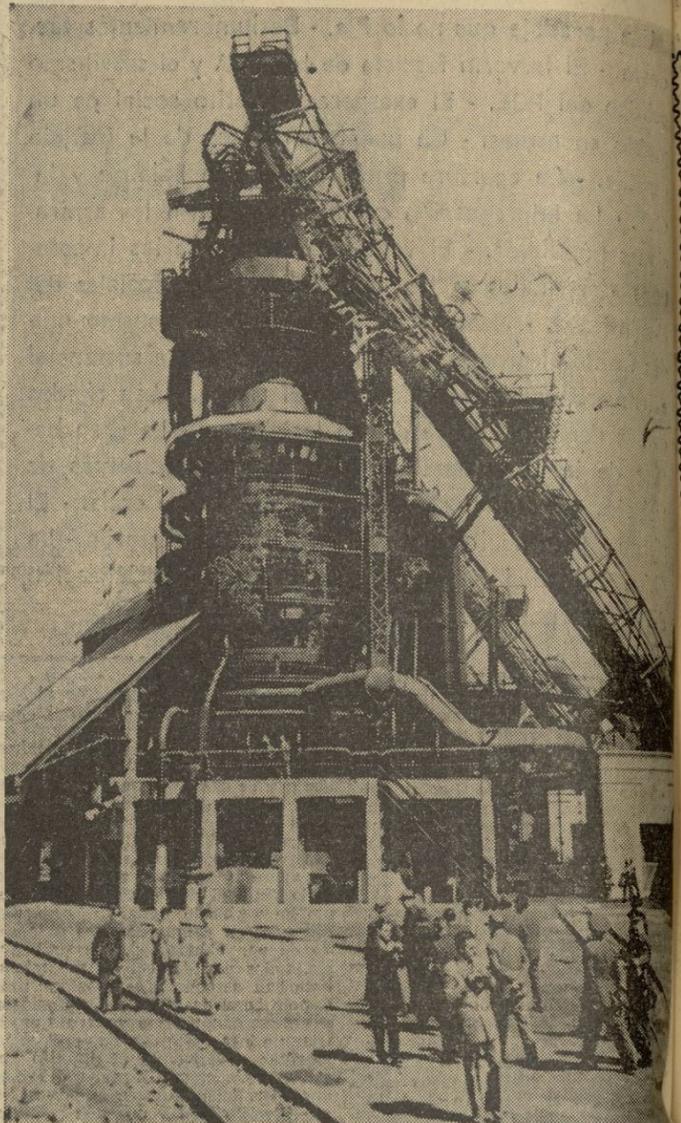
En la actualidad, los trabajadores agrícolas siguen representando un sector laboral deprimido, pero en cuanto a salarios los últimos datos señalan unas oscilaciones entre las 153 pesetas diarias para los obreros fijos y las 218 para tractoristas (salarios de segadores aparte por su carácter excepcional).

Igual que el alza salarial en el campo hay que atribuirlo en gran parte, a la escasez de mano de obra, algo parecido puede decirse respecto a la mecanización (hemos pasado de 4.000 tractores en 1936 a 240.000), al abonado y a otros medios de producción como los piensos compuestos que, por sí mismos caracterizan la aparición de una nueva ganadería.

### La tierra y su justo precio

Si la lucha por el pan llena, intermitentemente, muchos años de lucha social, la lucha por la tierra ha llenado siglos. En la actualidad no se trata de que esté completamente superada sino de que el precio de la tierra —y este es el tercer factor que antes señalábamos— también ha sido víctima del desarrollo. La tierra en nuestra época ha pasado a cotizarse racionalmente.

No se trata de una simple depreciación, sino de un fenómeno en auge a todo desarrollo. Las inversiones en los medios productivos, llegan a tener un valor muy superior al de la misma tierra donde se emplean. El resultado es la marginación de parcelas que jamás debieron ser cultivadas y que ahora están siendo abandonadas. Es un proceso de selección de la tierra, cuyas causas inmediatas hay que buscarlas en la emigración de los pequeños propietarios que pasan a vivir como asalariados en la industria o los servicios. Por eso mismo es muy relevante que en muchos pueblos del interior no se haya efectuado una sola operación de compra-venta en los últimos tiempos. También es revelador que en el último informe del Ministerio de Agricultura se indique: «El abandono de la actividad agrícola es proporcionalmente mayor entre los trabajadores por cuenta propia que entre los asalariados».



España se ha industrializado a buen ritmo en estos años, pasando gran número de peones campesinos a obreros especializados.

Un comercio exterior agrario

### Un comercio exterior agrario

Normalmente la economía española de la preguerra se suele encuadrar bajo el epígrafe de «Economía esencialmente agraria», pero, en realidad, esto indica muy poco si no se tiene en cuenta hasta qué extremos el sector primario condicionaba el resto. Tampoco se puede explicar bien el cambio ocurrido, si no se piensa que en esa «Economía agraria», la producción triguera tenía un valor de diez veces superior a la producción de hulla o a la siderúrgica y que una producción como la de aceite, valía como la de carbón y la siderúrgica reunidas. Sólo partiendo de estos condicionamientos se pueden explicar los cambios posteriores.

En el caso concreto de nuestro co-

mercio exterior, hay que partir del hecho de que se venía desenvolviendo un régimen estrictamente bilateral de que la crisis mundial, influyó notablemente en el mismo. Pero además para explicarse su posterior evolución hay que tener en cuenta que las producciones agrarias —que hoy representan solamente el 40 por 100 de nuestras exportaciones— entonces representaban más del 70 por 100.

Siendo como el ejemplo, el cambio ha sido fundamental no sólo en la composición de las exportaciones, sino también en la concepción de este comercio. El antiguo horror del déficit de la balanza comercial, parece haberse superado y la atención se desvía de la misma para centrarse ahora en la balanza de pagos. En el caso español, esta última se ha encontrado rebustecida por las entradas de capitales a corto plazo, las reservas evitadas por los emigrantes y las entradas procedentes del turismo (de 100.000 turistas en 1935 hemos llegado a 20 millones en 1969).

La situación de estos momentos que, pese al depósito previo, continúa creciendo el déficit de la balanza comercial (nuestras exportaciones cubren el 45 por 100 de las importaciones), pero, la balanza de pagos está ofreciendo ligeros superávits en los últimos meses y en ella parece centrarse toda la atención.

### Participación estatal

Los ingresos estatales de 1936 —unos 4.500 millones de pesetas— pierden toda su importancia si se los compara con los 60.000 millones recaudados en sólo en el primer trimestre de 1970. Como es lógico, esta mayor importancia económica del Estado, forma parte de las características del desarrollo.

En el caso español, la mayor participación del Estado en la vida económica ha tenido su más fiel reflejo en el INI. Creado en 1941 para impulsar la industrialización del país, en la actualidad produce más de la mitad de los turismos nacionales, la cuarta parte del acero, casi la mitad del aluminio, el 37 por 100 del petróleo, etc. En conjunto las producciones del INI representan el 8 por 100 de la industria nacional.

### Fuentes de energía

Para apreciar la transformación sufrida por la industria española, conviene examinar con cierto detenimiento un factor tan fundamental como las fuentes de energía.

En los años anteriores a la guerra civil, el consumo de energía eléctrica

del todo si le falta un guía adecuado a su momento y a su temple, ni un jefe puede emprender una obra auténticamente creadora si no cuenta con un pueblo de las calidades y valores que posee el pueblo español. La figura de excepción del Caudillo cobra pues todo su valor cuando se la sitúa en el marco de un pueblo decidido a recuperar su propio futuro. Franco fue y es la conciencia activa de ese pueblo; por eso, éste se reconoce en Franco, en una plena identificación.

Tres han sido las claves de permanente relación, de profundo entendimiento, entre Franco y el pueblo de España: la unidad, la actividad y la integración. La unidad ha sido la condición primera, esencial, que ha hecho posible la victoria, la reconstrucción, la expansión, el desarrollo, la permanencia y el avance. La unidad en todos los planos y en todos los niveles. La unidad para el trabajo, para el crecimiento, para la preparación cuidadosa del porvenir. Pero esa unidad no es un concepto yerto, estático, sino una idea activa, capaz de fecundidad y de progreso. La unidad activa se tiene, siempre, hacia la realización de una sociedad homogénea, en la que se eliminen los desniveles injustos, y se alcancen grados cre-

cientes de participación de los españoles en la riqueza, en la cultura y en el autogobierno.

Cada etapa tiene, como cada pueblo y cada gobernante, un «tempo», un ritmo que no puede ser quebrado ni alterado. La armonía de ritmos entre las posibilidades de cada tiempo, de cada estadista y cada país, componen la clave desde la que obtener frutos irreversibles. En este sentido, la compenetración entre Franco y el pueblo español ha sido y es ejemplar. Franco no promete nunca imposibles, pero señala metas e indica caminos; alude a los propósitos y dice claramente lo que hay que hacer para conseguirlos. El pueblo, a su vez, no regatea ni su trabajo, ni su sentido de la responsabilidad, ni su entusiasmo. El 18 de Julio fue una aventura histórica, la aceptación de un reto. Su virtualidad no se agotó, ni con mucho, con la victoria; por el contrario, tanto Franco como el pueblo español han sabido mantener, en todo momento, ese acento de aventura arriesgada y sugestiva ante cada etapa del camino; ante el cerco exterior, ante la creación de riqueza, ante el desarrollo, ante la apertura política ante la empresa común, en fin, cada día renovada, de hacer paso a paso una España mejor.



## FRANCO Y EL PUEBLO ESPAÑOL

LA fecha del 18 de Julio cuenta, fundamentalmente, con dos esenciales protagonistas: Franco y el pueblo español. Dos protagonistas básicos, insustituibles, en la etapa histórica que se abrió ante España hace ahora treinta y cuatro años. Ni un pueblo acaba de realizarse

Por ADOLFO MUÑOZ ALONSO

## Apenas si podía expresarse pública ni privadamente

### La Iglesia, más parecía un velatorio funerario de su libertad sagrada, que una institución respetable

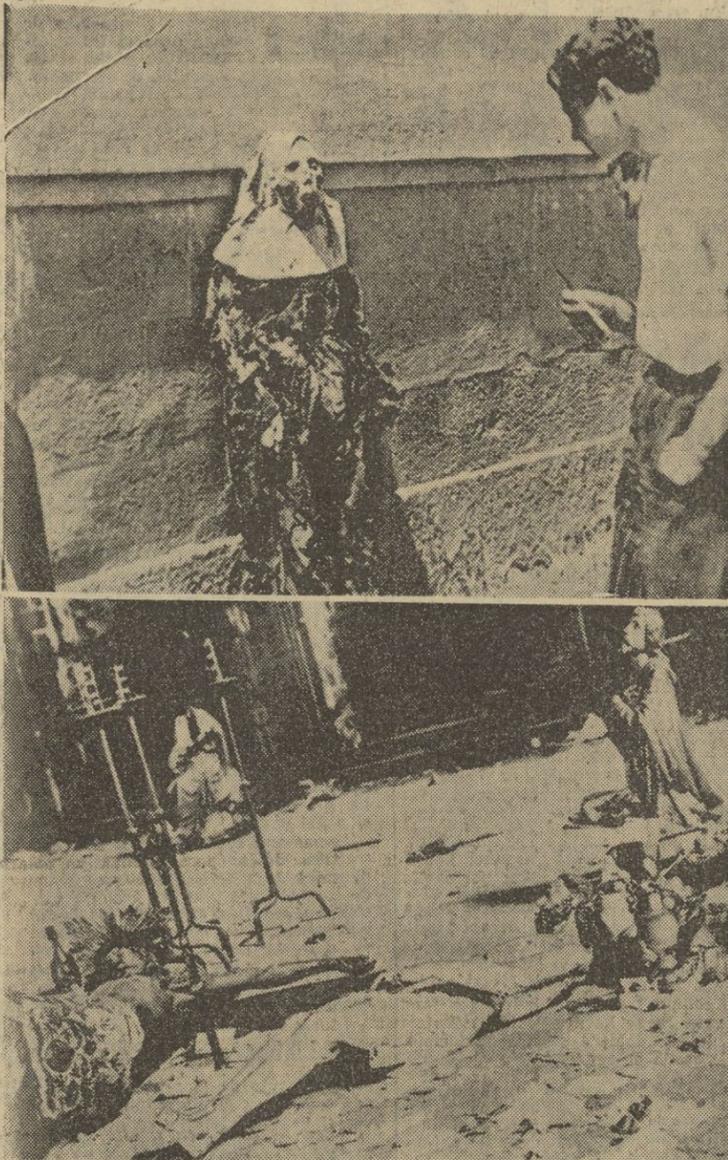
A la Iglesia la sorprendió el Alzamiento del 18 de Julio de 1936. Doy al verbo «sorprender» un alcance jurídico, porque si diluimos su significado en las múltiples irrisaciones a que se presta, la verdad es que la única institución a la que no podía coger por sorpresa el estallido bélico era a la Iglesia. Vivía en estado de sitio, de asedio y de guerra incendiaria. Del 16 al 18 de julio se habían quemado 10 iglesias, que sumadas a las 297 reducidas a cenizas en los meses de febrero a junio del mismo año, ofrecen una cifra que es algo más que una insinuación, por tenuous que sean los epítetos que nos unan al cabo de treinta y cinco años de recuerdo. A lo que había que añadir las explosiones verbales en el Parlamento.

Lo cierto es que la Iglesia católica no fue debidamente informada del levantamiento cívico-militar que se preparaba. Y fue un acierto, no sé si debido a la aceleración de los hechos y al secreto, o a deliberación consciente, para que no pudiera hablarse nunca de pacto o de acuerdo con la jerarquía eclesiástica. Hoy esta sorpresa es un dato históricamente probado. El viaje del cardenal Gomá a Tarazona de Aragón, para consagrar a monseñor Madroño, se realizó entre sospechas, temores y sobresaltos, el 12 de julio, y la consagración estaba dispuesta para el día de la festividad del

Apóstol Santiago, trece días más tarde. La toma de posesión del Episcopado español ante el Alzamiento y la guerra fue una resolución de conciencia eclesial y eclesiástica, y no un alistamiento político o militar. Con lo que el carácter de Cruzada que se otorgó a la contienda, alcanza un rigor de exactitud y de autenticidad religiosa en los Documentos de la Iglesia española.

No entra en mi propósito entablar diálogo a estas alturas sobre la acribia terminológica. Sobre lo que no cabe disquisición razonable es sobre el estado de víctima propiciatoria al que la Iglesia vivía sometida por el Gobierno y por el régimen republicano. La Iglesia jerárquica, sin la que la Iglesia de los fieles es una expresión anhidrida, había recibido a la República con acatamiento oficial y con respeto. Más aún, lo expresó cuando la publicidad podía no favorecerla demasiado. El derecho a la rebeldía, ante la política anticatólica del régimen republicano, no fue esgrimido por la jerarquía, aun cuando podía haber encontrado pretexto justificativo en alegatos doctrinales, sino que se contentó con defender a las personas clarividentes, sin recabar para sí la autonomía.

El 18 de Julio de 1936 supuso para la Iglesia de España una respuesta popular y nacional frente a la hostiga-



Los cadáveres de los religiosos desenterrados, siendo objeto de mofa, y las imágenes y objetos de culto despedazados en continuado ataque sacrilego.

ción y voluntad de descristianización de las conciencias y de destrucción de lugares santos. La jerarquía católica de España —con Itz y misión de magisterio— se veía aherrojada y sin posibilidades morales de ejercer su ministerio con dignidad y libertad. Vendría, pues, distinguir con precisión actitudes, motivaciones y lenguajes. Las razones de orden social, económico y político que hicieron imposible la convivencia pacífica de los españoles no primaban en la Iglesia como exigencias del Alzamiento, ya que no son estas consideraciones las fundantes de sus pastorales. Lo que la Iglesia mantuvo y dilucidó fue la denuncia ante la subversión de valores cristianos y humanos en el ordenamiento social y político del régimen del Frente Popular, y la praxis en la aplicación de unas normas antireligiosas.

Se equivocaría quien pensara que la actitud decidida de la Iglesia católica en favor y defensa del levantamiento popular y militar contra el régimen, se basaba únicamente en los crímenes y sacrilegios cometidos en la zona de los «leales» al Frente Popular. Esta actitud, bien explicable y justificada, por cierto, por esas razones de legítima defensa, estaba abonada por la conciencia de los cristianos que se levantaron en armas, cuando ya cualquier otra dialéctica verbal estaba agotada. La jerarquía eclesiástica no impuso a los católicos un estado de opinión, sino que proclamó con frases inequívocas y reiteradas la licitud moral y la coherencia cristiana de los combatientes. Porque si se reflexiona con delicadeza, respeto y verdad sobre el fenómeno del 18 de Julio de 1936, se advierte que la Iglesia oficiaba de mártir y no de soldado, aunque este ministerio sacrificial no la consentía callar su bendición a quienes luchaban por la dignidad humana, social y política de cristianos.

La Iglesia, en julio de 1936, en España, más parecía un velatorio funerario de su libertad sagrada, que una institución respetable a la que se debe obediencia, si se es católico, o consideración si es la incredulidad la que atormenta el espíritu. Apenas si podía expresarse pública ni privadamente. Añádase que a la Iglesia la obliga el deber de conciencia de esclarecer situaciones a la luz de los principios supremos de orden moral y religioso. Este esclarecimiento no supone un entremetimiento político, sino que descubriría una degradación institucional el guardar silencio con pretextos de perdón o de amor. El amor no se manifiesta en la mansedumbre silenciosa ante el error o el ataque, sino en la proclamación valiente de la verdad.

Como no nos duelen prendas ni prestamos nuestra pluma en alquiler a nadie, me atrevo a escribir que la Iglesia católica se sintió forzada moralmente a bendecir a los combatientes nacio-

nales, no porque ella forzara la Cruzada, sino porque la República española se degradó a sí misma en unas persecuciones al espíritu y a la ordenación cristiana de la vida española, que no estaban implícitas en la instauración del régimen del 14 de abril de 1931, aunque se incubaran en el proyecto de Constitución, presentado a las Cortes el 27 de agosto. Dolor, pasmo y bochorno, son los tres sentimientos que el cardenal Gomá, obispo a la sazón de Tarazona, experimentó ante la legalidad deslegitimada de la Constitución republicana.

Al volver sobre los textos fundamentales del Episcopado español, para redactar con responsabilidad renovada este artículo, reitero la limpieza y medida con que la Iglesia católica adentró a los españoles. Le dolía España, pero no ya tan sólo, ni preferentemente siquiera, en sus tradiciones, sino primaria y esencialmente, en su capacidad de futuro como Patria común.

Soy de los que piensan que un retorno reflexivo a los textos de la Iglesia católica, nos aliviaría de perplejidades, ante un futuro inminente, y que recubrir con el toldo del olvido las pastorales de los obispos «de la República y de la guerra», más nos encañona que nos consuela. Del cardenal, al que algunos católicos desmemorados de alma y de responsabilidad parece como si quisieran sepultar en sarcófago escondido, son estas palabras escritas en ocasión solemne: «Sería una calumnia y un crimen, germen de una futura guerra de clases en la que forzosamente se vería envuelta la religión, atribuir a ésta un consorcio con la espada para humillar a la clase trabajadora, o siquiera para amparar viejos abusos que no debían haber perdurado hasta ahora».

No deja de resultar escandaloso y suicida que quienes palabrean hoy desde ambores sagrados con demagógicas gesticulaciones en favor —así dicen— de los oprimidos, se empeñen en ninisear a la jerarquía eclesiástica española de 1936, que se expresó con sinceridad, verdad, autenticidad y nobleza, purificando la conciencia cristiana de los fieles con el alimento de amor a la Patria. Aunque quizá la eficacia la recibieran de la sangre derramada en el martirio de sus hermanos en el episcopado; sangre que sólo se resaca en los labios del olvido de quienes al no recordarla como lección e inspiración, la provocan en los circuitos oscuros de la historia.

## 19 DE JULIO

### ELEVADO RITMO DEL DESARROLLO ESPAÑOL

EN una economía esencialmente dinámica como es desde hace largos años la española, el quehacer de todos los días nos incita a mirar hacia adelante, dado que toda obra realizada, por muy importante que sea, no supone nunca la culminación. Tal vez en esto consista la mayor grandeza y a la par la mayor servidumbre del desarrollo, ya que las realizaciones llevadas a cabo, son una incitación a continuar.

Conviene a veces, sin embargo, mantener, junto a la tensa posición de futuro que es la savia de la expansión, la línea esencial de lo ya realizado para tener idea clara de la trayectoria que se mantiene en un proceso caracterizado por la continuidad.

En esta fecha histórica del 18 de Julio cabe examinar alguno de los rasgos que en el aspecto económico-social, distinguen a esta España de 1970 de la de 1936.

Existe, en primer lugar, la absoluta seguridad por parte de todos los españoles, de que el progreso es, esencialmente, una tarea humana que para ser realizada, exige unas condiciones de unidad de esfuerzos con base en el bien común. Esto es lo que se denomina «mentalidad de desarrollo» y lo que ha permitido desarraigar para siempre el falso tópico de la «irremediable pobreza española», difundido y mantenido secularmente por los grupos sociales para quienes las bajas condiciones de vida generales, constituían escalabel de privilegios.

Con relación a la expansión económica-social de España conviene detenerse en una consideración que destruye por sí sola esa falacia que en ocasiones se ha tratado de difundir y que consiste en señalar que el desarrollo se hubiera alcanzado de modo cabe decir que inexorable por el puro influjo del progreso mundial.

Esta idea constituye un verdadero sofisma y basta para comprenderlo considerar que en un largo lapso de tiempo que abarca, por lo menos, la última mitad del pasado siglo y el primer tercio del presente, la inmensa mayoría de las naciones del mundo mantuvieron una continuada línea de progreso, mientras que la nuestra permanecía absolutamente estancada, sufriendo, además, las consecuencias derivadas del «alefamiento» cada vez mayor de las condiciones de vida que imperaban en aquellos países que penetraban en la «era industrial».

Durante más de tres lustros, la economía española ha venido creciendo al ritmo del 5 por ciento anual, acumulativo, lo que ha hecho que la renta por persona y año, haya quedado prácticamente duplicada. Pero veamos que este crecimiento absoluto ha supuesto, al mismo tiempo, una expansión relativa superior a la alcanzada por todos los países del mundo, a excepción del Japón.

Por consiguiente, los términos quedaron radicalmente invertidos y así como a través de un período de muchos años nuestra economía se distanciaba cada vez más de las condiciones que imperaban en Occidente, la nueva etapa a los ha acercado cada vez más a los pueblos altamente desarrollados y con altos y generalizados niveles de vida.

En esencia, ha sido la indicada trayectoria de mayor velocidad adquirida por la expansión española, la que ha permitido vincularnos al Mercado Común con un Acuerdo Preferente que constituye un soporte para alcanzar amplias metas de futura integración.

España camina ahora hacia el final de su II Plan de Desarrollo y ya comienzan a perfilarse las líneas generales del tercero. Estos planes cuatrienales, vinculantes, como se sabe, para el sector público y meramente indicativos para el sector privado, han constituido un cauce para imprimir una mayor racionalidad al acontecer económico, para distribuir los recursos del modo más óptimo posible y sobre todo, para dotar de la debida armonía al quehacer nacional, evitando las acciones encontradas y la duplicidad de esfuerzos.

Es sobre esa línea de la planificación indicativa sobre la que hay que continuar para conseguir, no sólo que crezca el producto nacional, sino que por la cada vez mejor distribución del mismo, los frutos del desarrollo reviertan sobre el conjunto de la comunidad nacional y no sólo sobre grupos determinados de la misma.

**CNT**

**LA LLAMA DE LA REVOLUCION REDUCIRA A CENIZAS LA ESPAÑA NEGRA DE TORQUEMADA**

La Iglesia Católica, principal culpable de la atrofía nacional, está complicada en el atentado contra las libertades del pueblo, el cual sabrá salir sus cuentas cumplidamente

Tópicos incendiarios contra la Iglesia en 1936: «La llama de la revolución reducirá a cenizas la España negra de Torquemada». — La Iglesia católica, principal culpable de la atrofía nacional». El grabado reproduce una primera página del periódico «CNT» del año 1936.

## ELECTRICA DEL LITORAL, S.A.

DELEGACION DE MOTRIL

### AVISO

Se pone en conocimiento de los señores abonados que, con motivo de efectuar trabajos de conservación en nuestras líneas de alta tensión, el próximo domingo, día 19 de julio, se interrumpirá el servicio, desde las seis hasta las quince horas, en los pueblos de Torrenueva, Ventillas, Garnatilla, Tablones, Lagos y en los centros de transformación denominados San Fernando, Telefónica en el Conjuero, y en la estación transformadora que derivan de nuestra línea de Motril a Torrenueva.

Se advierte que se restablecerá el servicio al final de los trabajos, aunque antes de la hora fijada.

Motril, 17 de julio de 1970.

Pida un botellín de  
**LANJARON**  
en el Bar o Cafetería

# De la escasez a los excedentes

(Viene de la pág. doce)

había crecido sensiblemente como consecuencia del incremento de sus aplicaciones industriales. Por su parte la producción de carbón se mantenía con tendencia al alza, aunque sólo lograba abastecer el 80 por 100 del consumo interior. Realmente se puede decir que el esfuerzo decisivo de la industria se centraba en la producción de energía. Los capitales dedicados a esta fin cubren un 0,7 por 100 del consumo nacional o han aumentado su importancia otros que, como el petróleo, cubren más del 50 por 100 del consumo interior.

En estos últimos años, el esfuerzo decisivo se ha centrado también en gran parte en las fuentes de energía, pero su composición ha variado sensiblemente. La energía hidráulica y los combustibles sólidos no llegaron a abastecer conjuntamente ni siquiera la mitad del consumo nacional. Afortunadamente, junto a estas fuentes clásicas, han aparecido otras, como la energía nuclear (aunque por ahora sólo cubra un 0,7 por 100 del consumo nacional) o han aumentado su importancia otros que, como el petróleo, cubren más del 50 por 100 del consumo interior.

En estos momentos el consumo de petróleo en España alcanza los treinta millones de toneladas y sólo el Japón nos supera en índice de crecimiento. Para comprender su actual desarrollo, se puede tener en cuenta que, frente a los 348 millones recibidos por el Estado como Renta de Petróleos en 1935, en 1969 esta misma renta ha ascendido a 41.000 millones.

## Carbón y siderurgia

1935 y 1936 no fueron buenos años para el carbón y la siderurgia. Reciente el intento revolucionario de 1934 (que afectó fundamentalmente a estas industrias), difícilmente podía atenderse un consumo nacional de carbón que, por entonces, ascendía a unos ocho millones de toneladas. En lo que respecta a la siderurgia, de los nuevos hornos existentes, se sabe que 1935 sólo cuatro funcionaron normalmente.

Treinta y cinco años después, el planteamiento ha variado sensiblemente. En el caso del carbón, nos encontramos ante una plena revisión del sector. En el caso de la siderurgia, el crecimiento industrial, con su continua demanda de productos siderúrgicos, obliga también a serios replanteamientos, impensables en la España de los años treinta.

Para 1973 es posible que las siderurgias españolas produzcan alrededor de ocho millones de toneladas de acero, pero diez años después deberán producir dieciocho y aún así no se llegará a cubrir más que el 80 por 100 de la demanda nacional. Estas cifras pueden dar una idea de cómo el problema siderúrgico está íntimamente ligado a las previsiones sobre la industrialización del país.

Al mismo tiempo que estos antiguos sectores obligan hoy a un total replanteamiento, se han ido desarrollando nuevas industrias de difícil previsión en aquellos años. De los 50.000 millones que seguramente se invertirán en el sector secundario en 1970, casi una tercera parte será invertida en el sector químico y una quinta parte irá destinada a las industrias metálicas.

En 1968 las agencias de publicidad gastaron dos millones de pesetas por hora (17.500 millones de pesetas anuales), en pro del consumo español. Pienso bien, para 1971, si el "boom" consumista no se frena, la publicidad gastará 26.000 millones, esto es, el 2 por 100 de la renta nacional.

El resultado del "boom" consumista es acercar en estos momentos a los cuatro millones; la televisión, el frigorífico y la lavadora serán patrimonio de la mitad de los hogares españoles dentro de muy poco tiempo, e incluso el teléfono —si se quiere incluir entre los ingredientes de la sociedad de consumo—, se ha multiplicado considerablemente. De un teléfono para cada 75 españoles en 1936, se pasará inmediatamente uno por cada cinco compatriotas.

## Tendencias de la población

Hemos pasado —quizá estamos pasando todavía— de la España de los años 30, a la España del consumo de masas; de una economía esencialmente agraria, a una economía semi industrial. Sin embargo, el cambio no se refleja solamente en los ejemplos anteriores, sino también el algo tan fundamental como la distribución de la población activa. Esta relación entre población trabajadora y desarrollo económico —que fue estudiada hace tiempo por Colin Clark— es perfectamente aplicable al caso español. Según el citado profesor, las tendencias se pueden sintetizar del siguiente modo:

Una propensión a ocupar menor número de personas en la agricultura y, por el contrario a dedicar más esfuerzos a la industria y los servicios.

En el caso español ya hemos visto, al comienzo, esta tendencia. Sus consecuencias son, junto con problemas de formación y especialización profesional, todos los que acompañan a la transformación de una sociedad rural en urbana. El hecho de que dos tercios partes de la población española habitan en núcleos superiores a los 10.000 habitantes, tiene también su precio en otros aspectos: escolarización, urbanismo, viviendas, desarraigo, etc.

Tendencia a ocupar a la mujer: en trabajos ajenos al hogar.

En el caso español y con respecto a 1936, el número de mujeres que trabajan fuera del hogar se ha multiplicado por 3 pasando de 1.100.000 a casi 3.500.000. En el futuro, esto parece indicar que esta cifra aumentará sensiblemente.

Una progresiva liberación del trabajo para los grupos más jóvenes (que se escolarizan) y para los más viejos porque se jubilan.

En España, dada la situación de que se partía, habría que tener en cuenta también otro dato que se nos antoja fundamental: el descenso de las tasas de mortalidad infantil. Antes de la guerra, la mortalidad infantil en los menores de un año ascendía a 75.000 anuales. En la actualidad se ha reducido a 14.532. En tantos por mil, esto significa el paso de un 3,16 a un 0,44. El resultado es que en estos momentos la población española puede considerarse "progresiva" porque los españoles de 0 a 14 años son bastante superiores numéricamente a los mayores de 50.

A esto hay que añadir que, aproximadamente, uno de cada tres españoles es menor de 19 años, hecho que condiciona uno de los fenómenos más característicos de la España actual, en relación con la de los años 30: la aparición de un mercado juvenil con una elevada capacidad de consumo.

# LA MANIPULACION DE LA PROPAGANDA EN TORNO AL 18 DE JULIO

(Viene de la pág. novena)

«Voto Popular» al que obedecía, más o menos, al Gobierno de Madrid-Valencia-Barcelona. (Y a la otra docena de Gobiernos autónomos regionales, provinciales, supraprovinciales y cantonales que hundieron con su discordancia a la República; he escrito "una docena" y no se trata de una media, sino de una unidad de medida.

# SENTIDO HISTORICO DE UNA FECHA

PUEDEN decirse que cada país, que cada nación, polariza su peculiar personalidad en torno a una fecha histórica, de la que recibe algo así como el sentido de su propia existencia, como la consistencia de su propio ser. Antes del 14 de julio, Francia carecía del matiz histórico que la caracteriza y distingue entre las demás naciones; antes del 4 de julio, los Estados Unidos eran, sencillamente, un país, pero no una entidad histórica genuina. Por eso se denominan estas fechas, días nacionales, porque en ellas se simboliza el acontecimiento histórico que les confirió perfil propio y propia entidad. Así, el 18 de julio de 1936 viene a ser para España como la carta de garantía de que nuestra nación había ingresado, efectivamente, en la Historia contemporánea del mundo y de la humanidad.

¿Por qué es esto así? Sencillomente, porque el 18 de julio de 1936 España recuperó su propia conciencia colectiva, porque se dice a sí misma trágicamente, dramáticamente, que el futuro no le está negado y que le es posible conquistarlo, recuperarlo, ganarlo. El 18 de julio se ponen en juego, en una última voluntad de contraste, los valores genuinos de la nación española. La esperanza frente al escepticismo, la afirmación frente a la indiferencia, el orden frente a la anarquía, el sentido de responsabilidad frente a las tentaciones disolventes. Para muchos españoles, sobre todo para los más jóvenes, es casi absolutamente desconocido un hecho que consideramos, sin embargo, esencial: el hecho de que ninguna nación tiene garantizada "per se" su pervivencia; el hecho de que las naciones pueden desaparecer como tales; y el hecho, irrefutable y concreto, de que España hubiera podido desaparecer como entidad histórica independiente si no se hubiera producido el 18 de julio. No era otro el destino, en efecto, al que hubiera conducido la política subversiva del Frente Popular. Estuvimos en puertas de ser eliminados como nación. Por eso el 18 de julio simboliza, en el más exacto de los sentidos, nuestro renacimiento.

Ahora bien, no cabe duda de que el 18 de julio es, por todo ello, una experiencia decisiva, que debe impedírnos en todo instante la simple celebración retrospectiva. El pueblo español sabe ya muy bien que una nación se deshace o se hace; de ahí que sepa que no basta con poseer un país, con tener una entidad física y jurídica, sino que es preciso transmutarla en Patria, en destino común, en coincidencia solidaria de fines. Por eso, cada 18 de julio ha de ser a la vez exigencia y memoria. Exigencia de mayores esfuerzos, de continuidad en las líneas que nos han permitido recuperar nuestro propio ser; memoria, al mismo tiempo, de que sólo esa preeminencia en la unidad y en el trabajo, serán capaces de afirmarnos como Patria, de constituirnos como Nación.

histórica). La estadística tiene que decir algo bien distinto. La recluta forzosa fue mucho más intensa y extensa en zona republicana que en zona nacional. Valencia llamó más quintas, durante más tiempo y desde mucho antes que Salamanca-Burgos. El número de voluntarios en los Cuerpos de Ejército de Franco era superior (muy superior) al número de voluntarios en la zona enemiga. El rendimiento relativo de esos voluntarios no puede discutirse ya a la luz de los partes militares —miles de partes— de una y otra zona. No se ha meditado suficientemente en tres hechos de enorme significado cara al futuro real de España: los veinticinco mil oficiales provisionales como núcleo oficial de un Ejército popular de más de un millón de hombres; el carácter voluntario de la mayor parte de la marinería de la Escuadra nacional; y la moral de los aviadores de Franco —moral nacida de una decisión también voluntaria— que todavía sigue haciendo crecer a los testigos del bando enemigo que aquellos espantapájaros aéreos llamados Heinkel-51 y Fiat CR-32 —típicos productos de una etapa aeronáutica plenamente superada ya en 1936— eran realmente mejores que los entonces fabulosos "Ratas-Moscas" y demás aviones soviéticos nacidos de la revolución diseñadora de los años treinta. En resumen, en aquella guerra que mucho antes mucho después que europea fue española, el elemento moral prevaleció siempre sobre el elemento material. Es una verdad histórica irrefutable, sin la cual se estreñan todas las interpretaciones sobre la postguerra. Es no solamente la entraña de la victoria sino la raíz de esa continuidad de lealtades manifestada en un referéndum tras otro, capaz de superar, bajo la misma mano experta de "Terminus" las tormentas de la paz.

4.—Movimiento nacional popular. movimiento juvenil. Conviene no olvidar nunca el reverendísimo telegrama del coronel García Escámez a Moja de Sevilla, semanas antes del 18 de julio. "Las niñas bien, las encargadas mal". Es decir; a mayor adhesión de los oficiales y jefes mayor advenimiento al proyectado alzamiento. Aquello no fue una conspiración de rebotica, al estilo de las que florecieron entre la Dictadura y la República; aquello fue el levantamiento irresistible de una protesta juvenil. Una figura sistemáticamente olvidada encontrará aquí su lugar exacto y decisivo en la Historia: el capitán Fernando Primo de Rivera. ¿Por qué no se tiene en cuenta, a la hora de las interpretaciones desilustradas, la decisiva "Carta a un militar español" de su hermano José Antonio? El 18 de julio no hubiera sido posible sin la adhesión de la juventud española encuadrada y sin encuadrar; la juventud militar y la juventud civil; la juventud de aquella "media España que no se resigna a morir" evocada certeramente por José María Gil Robles. Claro que el choque fue con otra juventud española obsesionada y fanatizada, sí, por una propaganda sistemática de odio y de desintegración; pero también esa juventud salió a la calle y a los campos a luchar por España. Esa es la esencia del 18 de julio como tragedia nacional, carácter que no se contraponen al toque de rebato y de muerte para la salvación de España.

La helada estadística, pues, unida a una total ausencia de compromisos con el tópico y hasta con el rito, acabará fatalmente por desmontar las pantallas falseadoras con que la propaganda —una propaganda que no es de un sólo signo— se empeña en seguir desfigurando la auténtica imagen histórica del 18 de julio. Ese desmonte se está haciendo desde todas partes, sin acepción de bandos ni de banderías. Con amor y con dolor. Como aquel otro desmonte simbólico y sereno de marzo de 1939 en la plaza de Cibeles de Madrid, cuando unos soldados de Franco y unos obreros madrileños —no faltaban entre ellos los milicianos de Mijangra— arrancaron uno a uno los ladrillos que no dejaron ver, durante dos años eternos, a la diosa imperturbable.

## Del ahorro al consumo

El aumento de la renta per capita y, desde luego, la mayor participación de las rentas salariales en el conjunto nacional, ha hecho que, en un aspecto tan concreto como el de las Cajas de Ahorro, los cuatro millones y medio de impositores de 1935, se hayan transformado en dieciocho millones en 1970. Esto en lo que respecta al número de ahorradores; en lo que se refiere a la cuantía de los depósitos, baste señalar que frente a las 1.500 pesetas por cartilla de 1936, en la actualidad la media alcanza las 25.000 pesetas.

El problema surge cuando por una serie de factores —la aparición de las ventas a plazos, la Seguridad Social, el pleno empleo, la pérdida del valor adquisitivo de la moneda— el ahorro tiende a convertirse en consumo inmediato. Las últimas disposiciones elevando los tipos de interés y endureciendo las ventas a plazos procuran conseguir que el ahorro se convierta en inversión o permanezca como simple ahorro, pero ya a ser difícil frenar esta carrera de incipiente consumista que ya ha tomado el español de nuestros días.

## El "boom" consumista

En la aparición de nuestra modesta sociedad de consumo ha jugado un papel fundamental la publicidad y, por sí misma, constituye uno de los factores diferenciadores respecto a la España de la preguerra. Baste tener en

# 18 DE JULIO

(Viene de la pág. décima)

ministración de estanco de empleos y prebendas. El país es el que sufre la sublevarción de la necesidad irritada, y paga las generosidades de este fruto del sistema.

Otro riesgo, y no menor, suele ser la confianza en los propios recursos, en la reciedumbre del organismo que se rige, hasta llegar a no dar importancia a los primeros síntomas de oposición.

Y quizá el más grave es irritar a los hombres, sin anular sus posibilidades de reacción. El general Primo de Rivera irrió a los viejos políticos, a los intelectuales, a algunos militares, a los catalanes en sus dos versiones: la cultural, —"Lliga" y "Acció Catalana"— y la violenta —"Macià". La depresión económica mundial de octubre de 1929 provocó indirectamente el alejamiento de los socialistas. De tal modo que a fines de aquel mismo año en un artículo de "La Nación" —sin firma, pero del propio general— se dibujaba el panorama de la oposición enumerando como componentes de ella: las clases aristocráticas, los conservadores, los que "más afinidades mantenían con la Iglesia", la banca y las

industrias, la clase patronal y la Prensa.

Decía Unamuno que las piedras viejas sueñan, y el cemento duerme. La vieja monarquía descansaba sobre un zócalo político de hormigón descompuesto y agrietado. Las viejas piedras de la monarquía se desparararían cuando el cemento hubiera vuelto —como estaba a punto de hacerlo— a su estado primitivo de polvo. A la tarea de recogerlas y ordenarlas acudió un soldado también Francisco Franco, y triunfante, no tropezó en los mismos obstáculos que el dictador, por varias razones: la primera porque tenía una idea muy clara de que lo difícil no era ganar la guerra sino ganar la paz; la segunda porque para esa tarea contaba con sus propios conocimientos del arte político y con sus recias cualidades nativas que le vedaban la improvisación y la decisión precipitada; la tercera porque el arte podía apoyarse en una teoría de principios, que, probablemente el general Primo de Rivera desconocía, pero que por designio de la Providencia llegaban al Caudillo por la vía entrañable del hijo del dictador: de José Antonio.

¿Qué se podrá escribir el 18 de Julio de 1980?

Yo no me atrevería ahora a formu-

18 DE JULIO

# El Ejército y el 18 de Julio

La fecha del 18 de julio de 1936, de la que se cumplen ahora treinta y cuatro años, está íntimamente vinculada a esa Institución fundamental para España que es el Ejército. No puede dudarse del esencial protagonismo que el Ejército desempeñó en este trance de salvación y recuperación de nuestros valores nacionales, en aquella hora decisiva en que se trataba de decir abiertamente, dramáticamente si a nuestra resolución colectiva de volver a tener un futuro digno, al que fuera deseable aspirar. El 18 de julio, el Ejército, movido por su amor esencial a España, asumió la representación activa de todo el pueblo español. Fue, por tanto, el pueblo mismo de España puesto en armas sobre una voluntad de unidad, de independencia y de soberanía.

Por otra parte, el Ejército desempeñó también el papel de factor integrador de la diversidad política; siendo su fuerza interna su disciplina y su unidad, supo proyectar los fundamentos de esa fuerza sobre todo el pueblo español, sobre todas las fuerzas de signo nacional que comparecieron activamente para salvar a España. Su voluntad de independencia nacional, sirvió para afirmar una voluntad paralela de independencia respecto a ideologías foráneas; su resolución de servir a la soberanía indestructible de España, sirvió para rescatar esa misma soberanía de grupos y facciones, preservándola de la división, la desunión y, por tanto, la debilidad.

Tres virtudes esenciales se encarnan en el Ejército en la fecha histórica del 18 de julio: la voluntad de orden, frente a la tentación del caos; el sentido de la disciplina, frente al peligro de la anarquía; la conciencia de la responsabilidad histórica, frente a la pereza de la disolución nacional. Merced a estas tres circunstancias, vuelve a hacerse posible para España la soberanía y la independencia, la integración y la unidad; vuelve a hacerse posible, en suma, que el protagonismo esencial del Ejército en aquella circunstancia, encarne en ejemplaridad la voluntad de todo el pueblo. Ahora, cuando han transcurrido casi siete lustros de aquel ejército, es justo servicio de nuestro Ejército, y profundo volver hacia él la mirada con reconocimiento, con gratitud, con la conciencia de que el 18 de julio de 1936, el Ejército español supo reconstruir sus mejores resortes nacionales, aquellos que le habían proporcionado, a través de la historia, los más altos momentos de presencia, de servicio y de representatividad popular.

Suscríbese a PATRIA

¿Larme una pregunta semejante. El tiempo pasa de prisa y los errores van dejando su huella a la orilla del camino.

En veinticinco años, antes del 18 de Julio, los hombres de mi tiempo hemos visto con nuestros propios ojos atentar contra la vida de nuestros reyes; hemos visto caer a golpe de plomo a la fés de Gobierno, hemos sentido a la muerte rondar por todas las esquinas y tocar con su mano helada altas Jarruquias de la Iglesia, autoridades de rango, jefes de empresa, hombres humildes consumidos por el odio, y criaturas enardecidas por una gran fe.

Es seguro que si las causas que lo originaron se repitieran, volverían a producirse los mismos dolorosos episodios sólo que con la aceleración que imprimen a todo los tiempos nuevos. Yo sé que hay mucha gente joven que tiene prisa por llegar a los puestos que mende. ¡Bendito sea Dios, si no los alcanzan impulsados por un viento de torpe demagogía! ¡Bendito sea Dios si lo que aspiran no es a mangonear sino a mandar trabajosa y abnegadamente! ¡Bendito sea Dios si así lo gran que, por lo menos en lo que queda de siglo, los españoles vivan en paz y en su gracia!

# "El Pozuelo", un camping de Educación y Descanso, con categoría internacional

(Viene de la pág. dieciséis)

respecto, me dice don José, el director del camping, es la diferencia de superficie que ocupan las tiendas de campaña. Tenemos en estudio que el precio sea en proporción a los metros cuadrados ocupados. Es lo más justo.

## Tarifas alimenticias

El camping, ya decía, que dispone de un gran comedor, en el que se pueden hacer las tres comidas del día a los precios siguientes: Pensión alimenticia completa, ciento diez pesetas al día. Servicios sueltos, o sea, comida y cena, setenta y cinco pesetas como tarifa normal, y sesenta pesetas para los afiliados.

## Casetas familiares y apartamentos

Treinta casetas, para uso exclusivo de afiliados, dispone esta instalación. Las casetas vienen ocupadas por turnos de quince días, que se extienden desde el mes de junio hasta el de septiembre, con un total de ochocientos días. Disponen de cuatro camas-litera y su precio son de ochenta, sesenta

## Salobreña: Festejos en honor de la Virgen del Carmen

(Viene de la pág. dieciséis)

hista, por lo que han merecido toda clase de felicitaciones. A las nueve de la mañana, del día 16, una banda de música recorrió las principales calles tocando alegres composiciones; a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de La Caleta, se celebró una solemne función religiosa; a las once, un concierto de música popular; a las doce, carrera de cintas en moto; a las cinco de la tarde, cueñas marineras en la playa de La Guardia y elevación de globos y fantoches; seguidamente primera travesía de natación La Guardia - La Caleta - Peñón, con premios a los vencedores, donados por la Caja de Ahorros y Coca-Cola; a las ocho, salió la procesión desde la iglesia parroquial de La Caleta, con recorrido por las calles hasta el embarcadero, continuando por mar hasta el Peñón, volviendo a La Guardia, para desembarcar y seguir a La Caleta. Posteriormente hubo atracciones en la plaza de La Guardia, y a las doce de la noche, gran traca final. Durante los días 13, 14 y 15, a las ocho de la tarde, se celebró un solemne triduo en la iglesia de La Caleta, en honor de la Virgen. En los días 17, 18 y en la plaza de La Guardia se celebraron atracciones populares.

## PERIODISTAS de HONOR

Designados por el ministro de Información y Turismo

MADRID, 17. (PYRESA). — Con motivo del 18 de Julio, el ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella, ha designado periodistas de honor a los siguientes señores:

Don Francisco Casares Sánchez, don Manuel Jiménez Quilez, don Ibrahim Marcovelli, don Sabino Alonso Fuentes y don Javier de Echarrí Amundi, a título póstumo.

y cuarenta pesetas diarias, estas últimas corresponden a las que tienen tres camas. Vienen productores de toda España y todos están cubiertos.

Los apartamentos, en número de dieciséis, están construidos a pocos metros del camping. Constan de una sala-comedor, dos dormitorios y servicios. Disponen de frigorífico y calentadores de butano, y la alimentación se sirve en el comedor de la "Residencia Taramay". Una amplia terraza complementa estas magníficas instalaciones veraniegas, que pueden disfrutarse por un precio de ciento cincuenta pesetas diarias, con un mínimo de cuatro personas y máximo de siete, pues existen camas supletorias.

Todo esto da al camping una dimensión en profundidad social, con una pinelada de convivencia internacional.

El camping está abierto todo el año. La mayor afluencia de extranjeros, se produce desde octubre a mayo, con un censo predominante de alemanes y franceses. Durante los meses de verano, el predominio es nacional, de los que el noventa por ciento pertenecen a "Educación y Descanso", pero también acampan extranjeros, en su mayoría franceses.

Esto hace que en recepción existan dos intérpretes, que dominan inglés, francés y alemán. No es extraño oír por los altavoces anuncios y avisos en los cuatro idiomas. La pérdida de un bañador, la llamada a un familiar, o la atención al teléfono, del que existen dos líneas afectas como servicio urbano de Almuñécar.

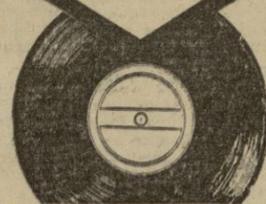
En el camping todo está bien instalado, limpio, cuidado, organizado. Es una pequeña ciudad de lona en la que su "alcalde" don José Castro Cortés, ejerce las funciones directivas con simpatía y verdadera eficacia.

1.ª FERIA DEL DISCO  
ETAPA VERANO  
ESCANDALOSAS  
REBAJAS  
DISCOS GRANDES  
DESDE

75

pesetas

A PARTIR DEL LUNES



EL DISCO  
GALERIAS GANIVET

LA HERMOSURA de la naturaleza te acercará más a Dios y comprenderás su enorme grandeza. Campamentos de verano. Delegación de la Juventud. Gratuita.

## ULTIMA HORA

### García Gutiérrez, vencedor en el Festival de Benidorm

CON LA CANCION "TUS MANOS", INTERPRETADA POR JOE - LOUIS Y DONNA HIGHTOWER

BENIDORM, 18 (De la enviada especial de «Pyresa», PIRULA ARDERIUS). — Los trece jurados calificadores acaban de emitir su voto. Canción ganadora, «Tus manos», de García Gutiérrez; intérpretes: Joe-Louis y Donna Hightower. La canción merecedora al premio a la mejor letra es «¿Cómo puedo olvidarte?», de Marisa Medina y Santisteban; intérprete, Javier Medina y Los Continuos. La Prensa acreditada en el Festival emitió también su voto. Concedió un máximo de 9 puntos a la canción «Mi destino», de Martín Mediate y Mengos, que cantó Rosy Armen y Yon Libarona. El segundo puesto fue para «Tus manos». La final de esta noche ha registrado en el caso taurino un llenazo impresionante. La canción que obtuvo mayores aplausos del público fue: «Diez días», de Prada y Guillén; interpretada por Antonio y Abel.

He aquí el texto de la canción:

La, la, la...  
La, la, la...  
Tus manos acarician mis manos,

tus dedos acarician mis dedos,  
mirándote a los ojos  
nervioso te diré  
que te quiero.

La, la, la...  
La, la, la...

El tiempo se me pasa volando  
y creo que ha llegado el momento  
sintiendo que me quieres  
nervioso te doy el  
primer beso.  
Yo, yo te quiero y no habrá  
cielo negro, jamás,  
mi amor, el mar  
sintió el calor del sol,  
igual que hoy, jamás.

La, la, la...  
La, la, la...

Tenemos por delante dos vidas,  
dejemos en olvido el pasado,  
del árbol que hay plantado  
la dicha brotará para siempre.

La, la, la...  
La, la, la...

# SEIS NOTICIAS DE COLOR

## "Fantasías macabras"

CIUDAD DEL VATICANO. (EFE). — Un portavoz vaticano ha calificado esta mañana de "fantasías macabras" la noticia publicada ayer por el diario bonaerense "La Razón", según la cual los restos de Eva Duarte de Perón se encontraban en Italia.

Según el diario argentino, la Santa Sede habría intervenido, en alguna forma, en el traslado y sepultura del cadáver de la esposa del ex-presidente Juan Domingo Perón. La noticia fue publicada hoy en Roma por el diario "Il Messaggero".

Otras fuentes vaticanas e italianas han subrayado la improbabilidad de tal cosa y la han rebatido con la total falta de noticias y documentación sobre el caso.

## ¿Cabrán todos?

PALMA DE MALLORCA. (CIFRA). — La afluencia de turistas en Mallorca está alcanzando en estos días unas cifras récord.

Se espera que el aeropuerto de Palma registre en los próximos días la llegada del viajero dos millones, sobre todo teniendo en cuenta los numerosos vuelos que este fin de semana son esperados en el aeropuerto mallorquín.

El pasado fin de semana se registró en el aeropuerto un movimiento de 68.000 pasajeros.

Como dato significativo puede indicarse que el pasado lunes llegaron 31 aviones procedentes de Alemania.

## España preferida por los daneses

COPENHAGUE. (EFE). — España es el país preferido por los daneses para sus vacaciones en la temporada veraniega, según ha demostrado la encuesta realizada por el Instituto Gallup en Dinamarca.

Desde 1960 este Instituto ha preguntado cada primavera a una parte representativa de la población sobre sus planes recreativos para el verano siguiente.

Aunque la tendencia a viajar al extranjero se mantuvo en estado estacionario hasta 1967 en los últimos años muestra tendencia a aumentar.

De los 103.590 viajes iniciados en el primer trimestre de 1970, 61.440 fueron con destino a España lo que significó el 54 por ciento de los viajes organizados por el 75 por 100 de las agencias de viajes.

## Grupo folklórico español en Bélgica

SCHOTEN (Bélgica). (EFE). — España ha obtenido un clamoroso éxito en el XII Festival Folklórico Internacional de Schoten, localidad cercana a Amberes que se ha celebrado bajo el signo de la unidad y de la confraternidad europea.

Una gran cantidad de público belga y de turistas extranjeros aplaudió calurosamente las danzas típicas de Castilla la Vieja, Aragón, Extremadura y de otras regiones españolas en los recitales dados por el grupo de danzas burgaleses "Justo del Río".

Este grupo español ha constituido uno de los principales atractivos en su presentación ante el público flamenco de la región de Amberes, alternando con prestigiosos grupos de Yugoslavia, Polonia, Turquía, Suecia, Irlanda, Escocia, Francia y el conjunto representativo de la región de Flandes.

A lo largo de las diversas manifestaciones de arte típico español se pusieron de manifiesto las simpatías y el gran afecto del pueblo belga hacia España.

## Los fotógrafos y las bodas

MADRID. (PYRESA). — El Arzobispado de Madrid-Alcalá ha dado a conocer unas disposiciones que regulan la actuación de los fotógrafos en las ceremonias religiosas:

1.—La Iglesia diocesana acepta la costumbre de realizar un recuerdo fotográfico con motivo de algunos actos litúrgicos.

2.—Debe salvarse siempre, por parte de los fotógrafos, el máximo decoro y dignidad en el acto litúrgico que se realiza.

3.—La Iglesia es totalmente ajena a la empresa fotográfica que realiza el reportaje y —dado que no impone ningún canon a los fotógrafos— ruega a los mismos que reduzcan en lo posible el precio de las fotografías.

4.—Las personas interesadas son libres de aceptar o no la presencia del fotógrafo y determinar el número de fotografías que desean adquirir.

5.—En casos particulares y de acuerdo con el rector del templo, los propios interesados podrán encargar el reportaje a alguna persona de su familia.

6.—Los fotógrafos de Prensa, cuando actúan como tales, tendrán libre acceso al templo, dentro de las normas anteriores.

## Los bomberos sirven para todo

LYON (Francia). (EFE - UPI). — Aunque los bomberos se dedican fundamentalmente a sofocar los incendios, a veces tienen que realizar tareas distintas como ocurrió ayer en Lyon. Durante varias horas estuvieron dedicados a proyectar el agua de sus mangueras contra cuatro toneladas de huevos que transportaba un camión y que, al volcar, cayeron sobre el pavimento de una importante calle con mucho tráfico, donde quedaron totalmente aplastados.

# ¡¡HASTA EL DIA 31 DE JULIO!!

Podrá usted beneficiarse de la más GIGANTESCA LIQUIDACION jamás conocida  
Por DERRIBO del edificio tenemos que abandonar el local el día 1.º de Agosto,  
y esto nos obliga a liquidar totalmente nuestros artículos de electrodomésticos

LAVADORAS SUPERAUTOMATICAS  
TELEVISORES :: RADIOS  
TÓCA-DISCOS :: DISCOS  
PLANCHAS ELECTRICAS, ETC., ETC.

EL ARTICULO QUE DESEE, DENTRO DE LAS PRIMERAS  
MARCAS LO HALLARA AL PRECIO QUE QUIERA.

¡APRESURESE, NO LLEGUE TARDE!

MOLINERO • Electrodomésticos

Gran Vía, 24

# NUESTRA COSTA

LOS PRODUCTORES ESPAÑOLES VERANEAN (I) \*\*\*\*\*

## «EL POZUELO», UN CAMPING DE EDUCACION Y DESCANSO, CON CATEGORIA INTERNACIONAL

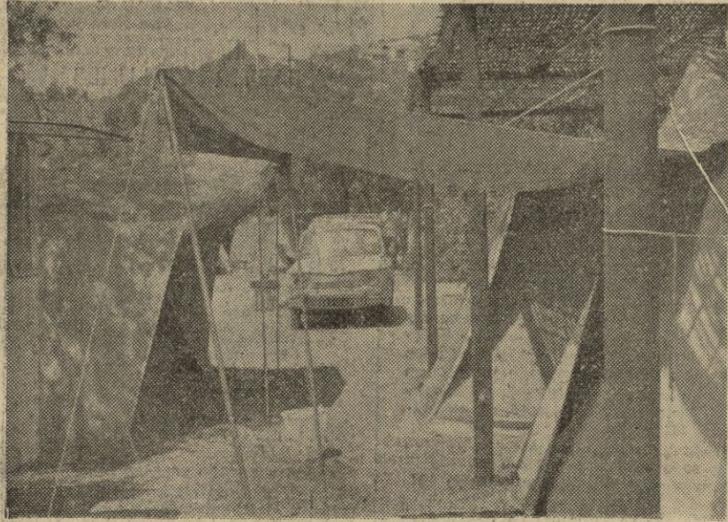
Cualquiera puede disfrutar de sus instalaciones, pero los afiliados a la Obra disponen de bonificación

La pequeña e internacional ciudad de Iona, cuenta actualmente con dos mil habitantes

### DIECISEIS APARTAMENTOS, COMPLETAN EL COMPLEJO TURISTICO DE LOS PRODUCTORES ESPAÑOLES

(De nuestro redactor destacado especial en la Costa, PEDRO SAGRARIO)

y de varias nacionalidades. Me atiendo con extrema amabilidad, robando un poco el tiempo a sus ocupaciones y me dice:



Detalle del camping "El Pozuelo" que la Obra Sindical de "Educación y Descanso" tiene instalado en la Colonia de Taramay, a siete kilómetros de Almuñécar. Una auténtica ciudad de Iona, en donde productores españoles pueden pasar sus vacaciones al aire libre. La categoría internacional del camping admite extranjeros y nacionales, sean o no afiliados a "Educación y Descanso"

hemos podido construir las instalaciones fijas para la atención de todos los servicios.

—¿Cuáles son estas instalaciones?

do en donde colocar una tienda de campaña.

—¿Qué superficie tiene el camping, don José?

—Cerca de siete mil metros cuadrados. Si dispusiéramos de más, también se llenaría. Hemos intentado una ampliación, pero surgieron dificultades a la hora de contratar nuevo terreno.

#### Veraneo por poco dinero

Los campistas pueden permanecer aquí en "El Pozuelo" todo el tiempo que lo deseen, pagando cada quince días con arreglo a unas tarifas que hacen asequible el descanso a cualquier economía.

Los afiliados a la Obra Sindical de "Educación y Descanso" disfrutan de algunas bonificaciones en el pago, y los que disponen del carnet de campista internacional, también.

Tarifas de estancia, por persona y día: Adultos, 15 pesetas; niños de 6 a 10 años, 8; aparcamiento automó-



"El Pozuelo" está situado a la misma orilla del mar. Una playa con capacidad suficiente para todos los campistas. La comunidad internacional que allí radica pasa, al sol y al mar de nuestra costa, sus días de descanso

—El camping se inauguró en el año 1956. Empezamos con doce tiendas de campaña que llegaron aquí yo creo que un poco por casualidad. Hoy, ya ve usted como está. Su éxito es tal, que se financia sólo y gracias a ello

—Pues duchas dobles, con lavabos y demás; un comedor, el bar, los fogaderos, los servicios sanitarios de urgencia y el supermercado.

El camping está prácticamente abarrotado. No hay ni un metro cuadra-

Los precios de las instalaciones son asequibles a cualquier economía. Puede optarse por guisar en la propia parcela, o usar el comedor-bar, del que el grabado representa una vista

vil, 10; ídem moto-velomotor y bicicleta, 5; autobús, 50; remolque o caravana, 15; tienda individual o familiar 10-15 pesetas.

Las bonificaciones a los afiliados a la Obra Sindical de "Educación y Descanso", consiste en un diez por ciento de rebaja, a excepción de la estancia por persona cuyo precio es de diez pesetas. Igual bonificación en todos los apartados de la tarifa disfrutan los poseedores del carnet de camping internacional.

El problema que tenemos a este

(Vuelve a la pág. anterior)

## Salobreña: Festejos en honor de la Virgen del Carmen

Las barriadas de La Caleta y La Guardia celebraron este año con gran brillantez sus tradicionales fiestas en honor de la Virgen del Carmen.

Estos festejos populares que desde hacia años se venían organizando, dejaron de hacerse sin razón alguna que lo justificara, y la verdad es que gozaban de la mayor popularidad, no sólo en las citadas barriadas, sino que en la tarde del día 16 de julio las familias de Salobreña se trasladaban a La Guardia con sus meriendas y de allí no regresaban hasta bien en-



#### La muerte acecha

Ya ha comenzado la cuenta atrás de la riada turística que este fin de semana lleva a muchas familias hacia la costa. Una vez más, es preciso recomendar prudencia en las carreteras. Espiritu sale, va animado de estas. Quien, pero las circunstancias obligan muchas veces a olvidar, aunque sea de momento, el control que hay que tener sobre el automóvil y la motocicleta. Es a todo trance imprescindible mantener la serenidad y conjurar las impaciencias, respetar las señales de tráfico, estar pendientes del espejo retrovisor, realizar las maniobras con diligencia y calma al mismo tiempo. La responsabilidad de un conductor consiste tanto en la obligación que tiene de respetar la vida propia y la de los familiares, como la de los demás. Este es asunto serio y muy importante. Prudencia, pues, para que regresen todos los que salen, y sin novedad. Usted tiene la palabra.

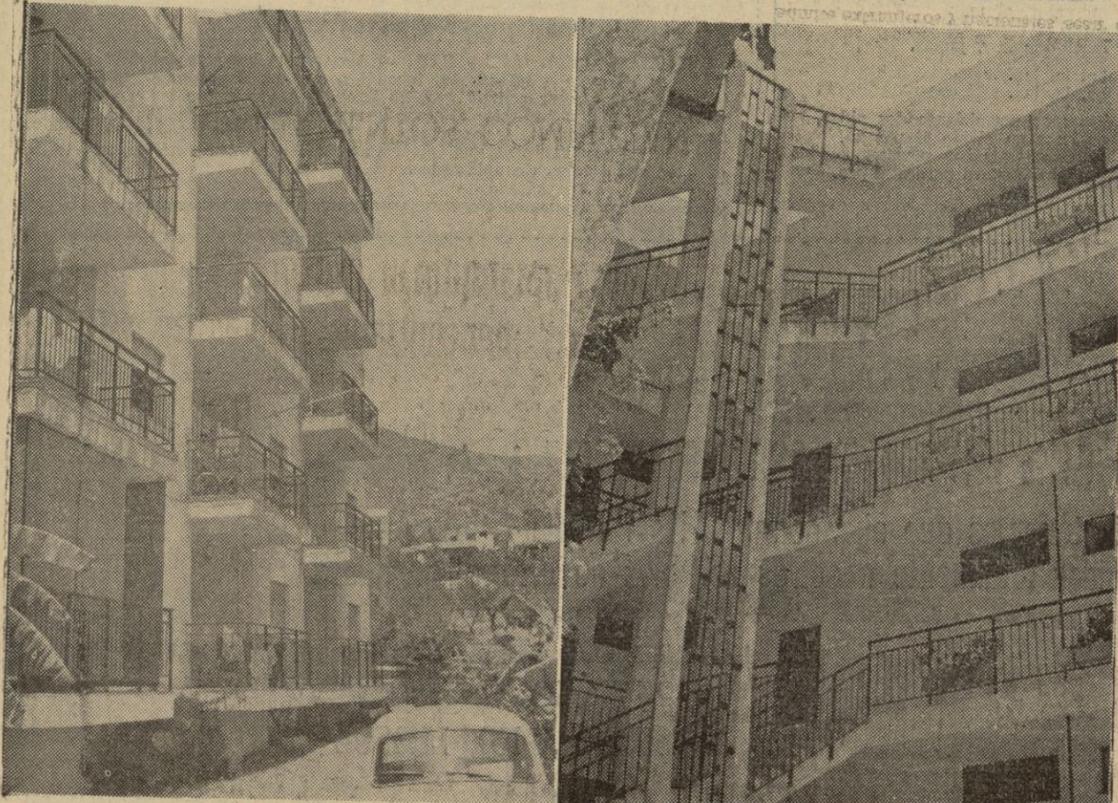
#### Una familia de gitanos actúa en el hotel Salobreña

La sala de fiestas del hotel Salobreña, que dirige don Roger-Paul Mulet y que ha abierto sus puertas este año por primera vez, cuenta como atracción flamenca con la actuación de toda la familia de Paquita Carmona. Calé ella y calés los demás, que son prácticamente casi todos sus familiares. Junto a ella van su hermana Loli, que es una gran promesa artística, su cuñado, y varios primos. Paquita es hija del limpiabotas matriarcal, conocido como "El Platao", y va cosechando éxitos en el hotel, los martes y viernes las once de la noche, que son sus días de actuación. Durante los demás días, trabajan en distintas actividades. Para que ustedes vean que el pluriempleo llega también a la raza de los faraones.

#### Orquídeas y aguacates para TVE

El grupo de participantes que representará a Almuñécar en el concurso de Televisión Española «Un pueblo para Europa», el próximo lunes, llevará unas orquídeas y un presente de aguacates, para entregar como regalo a los presentadores del programa. Son dos productos genuinos de la tierra, con los cuales Almuñécar corresponderá a la gentileza de TVE eligiendo a este pueblo entre los cincuenta que constituyen el censo del concurso. Además de esto, las últimas noticias que me han llegado me informan de nuevos fichajes para el equipo folklórico, como el cantautor Miguel Rivas López y las parejas de baile formadas por Antonio Medina Jerónimo y Rosario Franco Medina y Claudio López Pérez con Lucía Franco Alamiño. La representación de nuestra Costa del Sol, ante millones de españoles en la pequeña pantalla, el lunes, 20, a las once menos diez de la noche. ¡Atención!

PEDROSA



A escasos metros de "El Pozuelo", están situados los apartamentos que la misma Obra Sindical tiene destinados a sus afiliados. Constan de un estar-comedor, dos dormitorios, servicios, frigorífico, calentador de butano y una gran terraza. Son dieciséis viviendas modernas y alegres. Los residentes realizan sus comidas en la residencia "Taramay", también de "Educación y Descanso"

# Acto de exaltación al trabajo en la Delegación de Sindicatos

ENTREGADOS LOS PREMIOS A PRODUCTORES EJEMPLARES, ARTESANOS DISTINGUIDOS Y ALUMNOS DESTACADOS

PRONUNCIARON DISCURSOS LOS PRESIDENTES DE LOS CONSEJOS DE EMPRESARIOS Y TRABAJADORES, DELEGADO SINDICAL Y GOBERNADOR CIVIL

En el salón de actos de la Casa Sindical se celebró ayer un importante acto de exaltación al trabajo con motivo de la festividad del 18 de Julio. Con el gobernador civil de la provincia, don Antonio Gómez y Jiménez de Cisneros, presidente de la Diputación y del Consejo provincial de Empresarios, don Enrique Martínez-Cañavate y Moreno; alcalde, don José Luis Serrabona; subje provincial del momento, don Sebastián Pérez Linares; delegado de Sindicatos, don Francisco Montoya Rico; de Trabajo, don Rafael García Santolalla; presidente de la Cámara Agraria, señor Sánchez Trujillo; vicesecretarios de Ordenación Social y Obras Sindicales, señores Rodríguez Torralba y Jiménez Gil de Sagredo; presidente del Consejo de Trabajadores, señor Rojas Pérez; directores de Escuelas Sindicales Virgen de las Flores y Hostelería; secretario general de la O. S. y otras jerarquías sindicales.

## PREMIOS

En primer lugar fueron entregados los premios a los mejores alumnos de la Escuela Sindical de Hostelería, que han correspondido a Antonio Barranco Melero, Manuel Isidro Jiménez Expósito, Antonio Jiménez Dionisio y Mohamed Kibria Ahmed.

De la Escuela de dirigentes sindicales recibieron diplomas, Pedro Bailén Muñoz, Miguel Martínez Motos, José Salmerón Rojas y María Angustias Maldonado Pérez.

La O. S. de Artesanía le otorgó el premio a José Bernardo García, José Miguel Carrasco Pérez, Nicolás Casares Pérez, Cooperativa Artesana Ayuda al Hogar, Eduardo Espinosa Alfambra, hermanos Fernández Gil, José Jiménez Mariscal, Manuel López Bellido, Manuel López López, Miguel Maldonado Quiles, Antonio Marín Montero, Víctor Molero Martínez, Agustín Morales Alguacil, Rafael Moreno Romera, Germán Pérez Barranco, Armando Ramos Castro, Jesús Rodríguez Albarán, José Rodríguez Mejías, Antonio Salazar Capilla y Diego Serrano Zamora.

Las medallas de artesanos ejemplares de la provincia fueron entregadas a don Nicolás Casares Pérez y Cooperativa Artesana de Ayuda al Hogar de Sección Femenina.

Funcionarios sindicales jubilados durante el último año: Miguel Prados Idrobas, José García Lachica, Antonio Montero Molinero, Joaquín Ruiz Contreras, Manuel Vidal Cubero, José Fernández Pacheco, Francisco Sánchez Muñoz, Antonio Ruiz de la Torre, José Luna Sánchez, Manuel Fernández Moreno, Jerónimo Gómez Pérez, Expósito Cepedo López, Antonio Pérez Villalba y Cristino Pérez Muñoz.

Curso de destreza en el oficio, alfarería: Miguel Ballesteros Martínez y Agustín de Andrés Cabeza.

Destreza en el oficio (metal): Manuel López Zurita, Francisco Jiménez Uceba, Bernabé Martínez Vallejo y José López Rega.

## PRODUCTORES EJEMPLARES

Don Vicente Moleón Casanova, tornero, con la categoría actual de oficial segunda, que ingresó en calidad de pino en la Empresa Tranvías Eléctricos de Granada S. A.; el día primero de enero de 1924 y que desde dicha categoría ascendió a lo largo de su ejemplar vida profesional, hasta llegar a desempeñar el puesto técnico que actualmente ocupa. Su buena conducta es resaltada en el informe emitido por la empresa y que pertenece, nada menos, que a un año.

Don Miguel Fernández García, que desde el año 1940, viene prestando servicios como panadero con la categoría de oficial de masa, en la empresa de don José Hitos Mendoza, en San Pedro. Inició su actividad laboral en el año 1923 como aprendiz, por lo que ha llevado una vida laboral activa de 47 años dentro de la mayor ejemplaridad. En esta ciudad, y así mismo resultó elegido para desempeñar el puesto de vicepresidente del referido Sindicato local de Santa Fe, habiéndose hecho cargo de la presidencia en la actualidad, tras el fallecimiento del titular. En todo momento ha sido colaborador infatigable de la Organización Sindical, tanto en su localidad como en su cargo de delegado provincial del Sindicato de Cereales.

Don Maximiliano Martín Fernández, que inició su actividad laboral en el año 1928 como auxiliar administrativo y durante 28 años prestó sus servicios como contable en la empresa "El Molino" de la que es propietaria la familia de Enrique del Saz. Durante su vida laboral se distinguió de manera sobresaliente por su gran espíritu sindical y prueba de ello es que en el año 1944 en que fue elegido como vocal provincial del Sindicato del Metal, fue designado a ostentar el importante cargo de vicepresidente del Consejo provincial de Trabajadores. Es totalmente responsable de detallar los numerosos cargos representativos Sindicales, pero si cabe destacar una faceta de este obrero sindicalista que le ha hecho merecedor de su facilidad para escribir. Es

autor de numerosos artículos y ponencias, destacando de una manera sobresaliente la que trata del delito laboral.

Don Eduardo Domínguez Cuadra, que durante 31 años de permanencia en la empresa de don Juan Leyva Hernández, dedicada al cultivo y venta de plantas, ha desempeñado el puesto de jardinero con la categoría de oficial de primera.

Por su acendrado espíritu laboral y concepto de la responsabilidad, mereció siempre la confianza de sus superiores y compañeros, así como de los numerosos clientes de esta empresa.

Es vocal provincial del Sindicato de Frutos y Productos Hortícolas.

Don Manuel Palma Torres, trabajador ejemplar de la empresa UNIASA, en la que lleva una actividad laboral ininterrumpida de 29 años. Ha merecido siempre la confianza de sus compañeros que lo eligieron enlace, vocal de la Sección Social y, finalmente, jefe del grupo de Carboníferos del Sindicato provincial de Alimentación.

Don Francisco Garrido Moyano, oficial de primera, en la actualidad de la empresa Francisco Espadafor y Cia. S. R. C. Ingresó en la referida empresa hace 41 años, con la categoría de aprendiz, actuando con notable ejemplaridad en los distintos puestos de trabajo que ha desempeñado, destacando su excelente conducta, tanto profesional como moral. Es enlace sindical en la indicada empresa.

Don José Quirosa Molina, de profesión jefe de inspección de la empresa Tranvías Eléctricos de Granada S. A., en la que ingresó el día 1 de julio de 1920, actuando con notable ejemplaridad en los distintos puestos de trabajo que ha desempeñado durante los cincuenta años de servicios en la misma empresa. Destaca la vida laboral de este trabajador que ingresó de aprendiz, ascendió a cobrador, ostentó la de conductor, volvió a ascender a inspector y desde 1958, viene prestando servicios como jefe de inspección, cargo que desempeña en la actualidad. Ha sido vocal del jurado de su empresa.

Don Francisco Manzano Jiménez, de profesión mecánico que con la categoría de contraataca presta sus servicios en la empresa de Carbonell y Cia. de Córdoba S. A., dedicada a la extracción de aceite de orujo. Durante los treinta y dos años de permanencia en la misma empresa ha ascendido desde aprendiz hasta contraataca, pasando por las categorías intermedias, con gran ejemplaridad y competencia profesional.

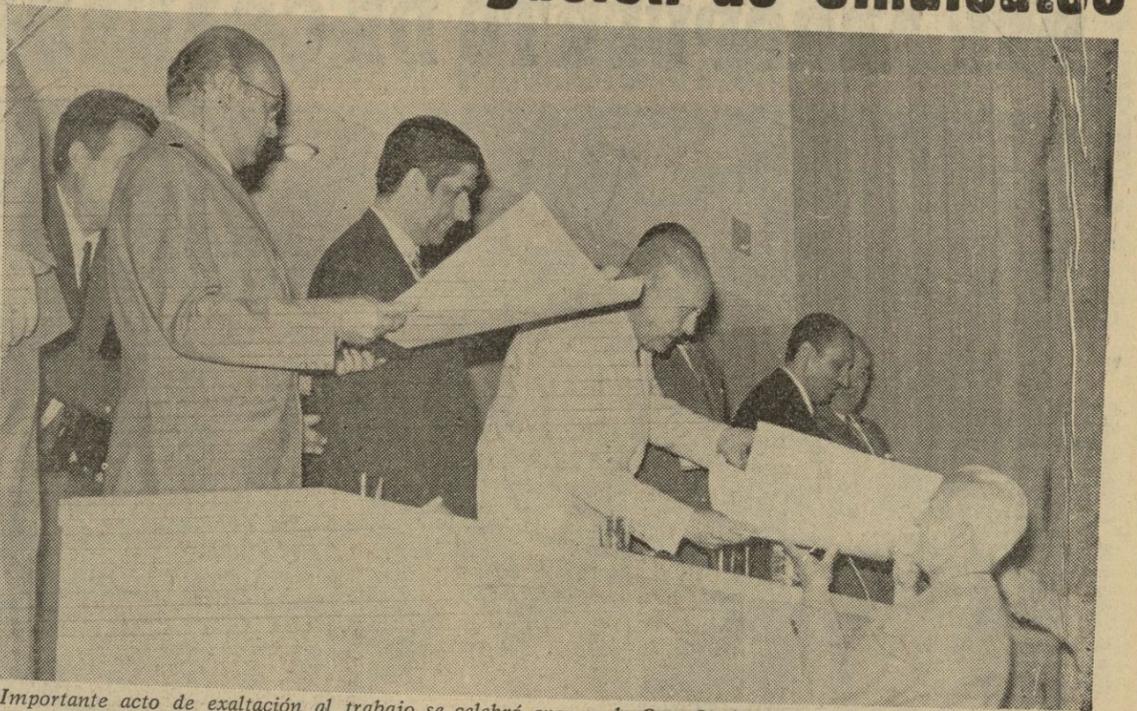
## INTERVENCIÓN DEL SEÑOR ROJAS PÉREZ

Seguidamente el presidente del Consejo de Trabajadores, señor Rojas Pérez, dio las gracias a las autoridades por su asistencia al acto, felicitando a los trabajadores distinguidos por la Organización Sindical. Tuvo unas palabras de recuerdo para los trabajadores granadinos que han emigrado por falta de puestos de trabajo, dirigiéndose a continuación a don Maximiliano Martín, vicepresidente del Consejo de Trabajadores, de quien dijo había dejado los mejores años de su vida en beneficio de sus compañeros, a través de la Organización Sindical.

Terminó aludiendo a la esperanza en que Granada con el Polo de Desarrollo, creyendo que el próximo año no habrá hombres que tengan que marchar de su tierra y haya más equilibrio social.

## PALABRAS DEL SEÑOR MARTINEZ-CAÑAVATE

A continuación intervino don Enrique



Importante acto de exaltación al trabajo se celebró ayer en la Casa Sindical, recibiendo premios productores ejemplares, artesanos distinguidos y alumnos destacados de las Escuelas Sindicales. — (Foto FERRER)

Martínez-Cañavate, presidente del Consejo provincial de Empresarios, que manifestó su satisfacción por el acto que se celebraba, felicitando a los productores premiados y a los empresarios que podían contar con ellos. Se refirió también a la eficaz labor que habían desarrollado los funcionarios sindicales jubilados, para hablar seguidamente del significado de la fiesta del 18 de Julio, de cuanto suponía de exaltación de la hermandad en el trabajo, necesaria para una Granada mejor y para que se alcancen los fines deseados por todos. Invitó a los asistentes a seguir adelante en su empeño de prosperidad y justicia social y terminó deseando a todos una festividad feliz.

## DELEGADO DE SINDICATOS

El delegado provincial, señor Montoya Rico, felicitó igualmente a los trabajadores premiados, resaltando el hecho de que los productores ejemplares demue-

tran que durante muchos años se puede servir a la misma empresa, sin que sea precisa la lucha de clases.

Dijo después que el sindicalismo es de participación, de crear riqueza y repartirla mejor, siendo necesario la penetración de todos y la paz social. Se refirió también el señor Montoya Rico a esos "falsos apóstoles" que quieren llevar a los trabajadores por erróneos derroteros, ofreciendo lo que no pueden dar. Dijo que para que la Patria sea grande es preciso que no haya odios, que haya amor y los españoles estemos más unidos que nunca.

## DISCURSO DEL GOBERNADOR CIVIL

El acto quedó clausurado con el discurso del gobernador civil, quien comenzó describiendo la significación del acto, exaltación al trabajo que se celebra en vísperas del 18 de Julio, una fecha en la que comenzó para

España una nueva etapa, de paz, justicia social, trabajo y libertad.

Es preciso también que para Granada sea a partir de ahora una nueva etapa, puesto que se va advirtiendo el despertar, abriéndose un jubilo para todos los granadinos. Necesita Granada, orden, paz y libertad en este momento crucial en el que empresas de todas las latitudes se disponen a instalarse aquí. Hay que tener paciencia y seguir trabajando y en Granada se alzarán fábricas que evitarán la ida de nuestros hermanos. Es precisa la colaboración del pueblo y que los trabajadores se conduzcan con sensatez, fe, tranquilidad y energía, sin dejarse engañar.

Terminó dando la enhorabuena a todos los premiados y con un vibrante "Arriba España", que fue contestado con entusiasmo por todos los asistentes al acto.

# Imposición al rector de la Universidad de la gran cruz de Alfonso X el Sabio

EL GOBERNADOR CIVIL LE OFRECIO LA CONDECORACION EN NOMBRE DE LAS CORPORACIONES MUNICIPAL Y PROVINCIAL

"ASPIRO A UNA ESTRECHA COLABORACION DE LA UNIVERSIDAD CON LA SOCIEDAD GRANADINA, SUS AUTORIDADES Y CORPORACIONES", DIJO EL SEÑOR MAYOR ZARAGOZA

A la una y media de ayer, en el rectorado de la Universidad, tuvo lugar la entrega al rector magnífico, don Federico Mayor Zaragoza, de las insignias de la gran cruz de la Orden de Alfonso X El Sabio, que le fue otorgada hace pocos meses por S. E. el Jefe del Estado y cuyas insignias le han sido ofrecidas por la Diputación y el Ayuntamiento de nuestra capital.

A tal fin se desplazaron al Rectorado

el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Antonio Gómez Jiménez de Cisneros; presidente de la Diputación, don Enrique Martínez-Cañavate y Moreno; vicepresidente, don Sebastián Pérez Linares; alcalde, don José Luis Pérez-Serrabona y Sanz, y el primer teniente de alcalde, don Antonio Morales Souvrión.

El rector, señor Mayor Zaragoza, se encontraba acompañado por el vice-

rector, don Emilio Orozco Díaz; el decano de la Facultad de Ciencias, don Juan de Dios López González, y otros miembros del claustro universitario.

## OFRECIMIENTO DEL GOBERNADOR

El gobernador civil, como presidente nato de la Diputación y en nombre de ambas corporaciones, pronunció unas palabras de ofrecimiento de las insignias a don Federico Mayor, haciéndole patente que con esta ofrenda las representaciones genuinas de la ciudad y la provincia, querían expresar sus sentimientos de afecto, admiración y gratitud por la labor que está llevando a cabo en el Rectorado, en pro de la extensión de la actividad universitaria a las distintas esferas de la vida de la ciudad y la provincia, y a la gran colaboración que el Rectorado, y bajo su dirección la Universidad, están prestando a la promoción de Granada y su provincia, no solamente en la esfera cultural, sino también en la económica, en la social y en todos los aspectos que se relacionan con el progreso y desarrollo de Granada y su provincia. Por ello, en reconocimiento de esta gran labor del señor Mayor Zaragoza desde su puesto del Rectorado, ambas corporaciones, provincial y municipal, habían deseado unánime y espontáneamente ofrecerle estas insignias a cuyo homenaje se unía el propio gobernador de corazón por ser testigo de mayor excepción de la eficaz labor que en pro de Granada viene realizando la Universidad y al frente de ella don Federico Mayor Zaragoza.

## PALABRAS DEL RECTOR

El señor Mayor Zaragoza, contestó con frases emocionadas y cordiales agradeciendo profundamente la ofrenda de estas insignias a ambas corporaciones, así como a sus respectivos presidentes, manifestando que efectivamente aspiraba a una estrecha colaboración de la Universidad con la sociedad granadina, sus autoridades y corporaciones y que por lo tanto esta ofrenda que las mismas le hacían de amistad y afecto le emocionaban y honraban sobremedida y las consideraba como un homenaje a la propia Universidad. Terminó dando un cordial abrazo a los señores gobernador civil, presidente de la Diputación y alcalde de la ciudad, expresando no sólo su agradecimiento personal sino el deseo de la Universidad de continuar trabajando estrechamente unida a las demás autoridades y corporaciones para el engrandecimiento de Granada.

Después hubo un cordialísimo cambio de impresiones entre las autoridades civiles y las académicas, acompañando éstas a las primeras, hasta la puerta de la Universidad en donde fueron despedidas con todo afecto.



Las autoridades, en unión del rector de la Universidad, con motivo de serle entregada la gran cruz de la Orden de Alfonso X el Sabio. — (Foto FERRER)

# AYER COMENZARON LAS OBRAS DEL AEROPUERTO DE GRANADA



Las autoridades granadinas contemplan los planos de las obras del aeropuerto de Granada, que fueron inauguradas ayer. — (Foto FERRER)

DENTRO DE DOS AÑOS ESTARA EN FUNCIONAMIENTO

LA PISTA DE VUELO ESTA CALCULADA PARA AVIONES DE HASTA 185.000 KILOGRAMOS DE PESO MAXIMO

Las obras del aeropuerto de Granada fueron inauguradas ayer, en acto sencillo, reunión de autoridades y técnicos, con unas palabras del gobernador civil y una oración en acción de gracias por el párroco de Chauchina. Todo fue a primera hora de la mañana, cuando el sol aún no caía demasiado fuerte sobre la amplia extensión de terreno en que serán construidas las instalaciones. A catorce kilómetros de Puerta Real estarán instaladas esas pistas que nos van a unir al mundo en corto espacio de tiempo. Granada, ciudad universal, será meta fácil para cuantos quieran venir a contemplar sus tesoros y bellezas.

Allí se hallaban en terrenos del término municipal de Chauchina, el gobernador civil, señor Gómez y Jiménez de Cisneros; presidente de la Diputación, señor Martínez - Cañavate; alcalde, señor Pérez Serrabona; subjefe provincial del Movimiento, señor Pérez Linares; alcalde de Chauchina, señor Pugnare Gutiérrez, con la Corporación municipal; alcalde de Santa Fe, señor Agrela Taboada, también con sus compañeros de Corporación; ingeniero director de las obras, comandante don Pedro Calvo; presidente de la Cámara de Comercio, don Francisco Morales Linares; decano del Colegio de Ingenieros, señor Machado Cayuso; ingenieros de la empresa constructora, señores Fernández Gómez y Pérez Pire; delegado sindical, señor Montoya Rico; jefe de la Delegación de Iberia, señor Cazenave; delegado de Obras Públicas, señor Prieto Moreno; ingeniero adjunto, señor López Barajas; comandante jefe de la Comandancia

Aérea de Granada, señor Rodríguez Martín, jefe administrativo de las obras, señor Martínez Dueñas; jefe de relaciones públicas de Vies, don César del Campo; coronel jefe del Tercio de la Guardia Civil, señor Prieto López; secretario de la Delegación de Información y Turismo, señor Sánchez Ruiz y otras personalidades.

El señor Gómez y Jiménez de Cisneros, pronunció unas breves palabras destacando la importancia de la obra. Después, el párroco de Chauchina padre Isla, hizo uso también de la palabra, dando gracias a Dios por haber hecho posible que Granada posea un aeropuerto.

Nuevamente habló el gobernador civil, recordando la reunión habida en su despacho el 1 de octubre de 1968, día en que fue trazado un plan de trabajo, cuyos objetivos se están cubriendo en un plazo más breve del previsto.

#### TELEGRAMAS

Con motivo del comienzo de las obras de las pistas de vuelo del futuro aeropuerto de esta provincia, el gobernador civil ha dirigido al jefe de la Casa Civil de S. E. el Jefe del Estado el siguiente telegrama:

«Ruégole de cuenta a S. E. el Jefe del Estado que esta mañana han comenzado las obras de construcción pistas vuelo futuro aeropuerto Granada, elevando en nombre todas las autoridades, Corporaciones, pueblo de Granada y mío propio la más profunda gratitud a nuestro Caudillo por su decidido interés que ha hecho posible esta obra, así como inquebrantable adhesión, saludándole respetuosamente, Antonio Gómez Jiménez de Cisneros».

Asimismo han sido enviados telegramas de gratitud a los ministros del Aire y comisario del Plan de Desarrollo y al director general de Infraestructura, general Noreña.

#### LAS OBRAS DURARAN DOS AÑOS

Las obras que se iniciaron ayer por la Dirección General de Infraestructura del ministerio del Aire, comprenden la construcción de la pista de vuelo, rodadura, estacionamiento y urbanización del futuro aeropuerto de Granada.

La pista de vuelo, de pavimento flexible con cabeceras de hormigón, tendrá dos mil cuatrocientos metros de longitud y su resistencia está calculada para aviones de hasta 185.000 kilogramos de peso máximo al despegue, siendo útil para enlazar con vuelo directo con cualquier punto de Europa.

Los proyectos de edificio terminal, torre de control y edificaciones, están en avanzada fase de redacción y se espera que dentro de pocos meses se iniciarán las obras correspondientes.

Se espera que antes de dos años, estén realizadas las obras e instalaciones de ayudas a la navegación que permitan iniciar la explotación del aeropuerto.

La pista de aterrizaje fue subastada en fecha reciente por un importe total de 135 millones de pesetas, que la empresa constituida por capital granadino, rebajó a 87 millones y el plazo de construcción lo hizo descender de dieciocho a catorce meses. En el año en curso se invertirá en el aeropuerto además de los ochenta y siete millones, ciento veintidós en otras construcciones y además se han dedicado ya sesenta y tres a apropiaciones.

## Regresó de Madrid el señor alcalde

Subvención para recreo cubierto del grupo escolar de la calle Concepción

Después de asistir a la reunión plenaria del Patronato del Principio de Igualdad de Oportunidades, en la mañana de ayer, regresó de Madrid, el alcalde, don José Luis Pérez Serrabona.

#### MATERIAL ESCOLAR

El alcalde recibió ayer un telegrama del director general de Enseñanza Primaria, comunicándole la concesión a esta provincia del siguiente mobiliario escolar: mesas unipersonales y sillas, 9.664; mesas de profesor y sillas, 30; armarios, 322 y mesas de tres plazas para parvulos con sillas, 571.

#### RECREO CUBIERTO

La misma autoridad comunicó a nuestro alcalde, en otro telegrama, la concesión de una subvención de 452.944 pesetas, para obras de ampliación y recreo cubierto del grupo escolar de la calle Concepción de la capital.

## X concurso de trabajos monográficos en torno a la juventud

Relación de premios otorgados

Con el fin de fomentar los estudios sobre toda clase de problemas y cuestiones que afectan a la juventud, el Instituto de la Juventud convoca anualmente dos concursos públicos de trabajos monográficos, un concurso de tesis y otro de tesis doctorales.

Recientemente, se ha reunido en la sede del citado Instituto (calle Marqués del Riscal, 16, Madrid-4) el jurado que había de calificar las obras presentadas al X concurso público de trabajos monográficos, el cual ha acordado conceder los seis premios de que consta este concurso a los siguientes autores:

Primer premio, a José Antonio García Salán, autor del trabajo titulado "La educación estética de los jóvenes y su vertiente musical".

Segundo premio, a Jesús Asensio Díaz, autor del trabajo titulado "La socialización del escolar".

Tercer premio, a Sebastián Trías Mercant, autor del trabajo titulado "Estructura y funciones del lenguaje como modelo de comunicación generacional".

Cuarto premio, a Enrique Lacazu González, autor del trabajo titulado "La actividad como factor fundamental en la educación infantil y adolescente".

Quinto premio, a José Luis Gómez de Benito, autor del trabajo titulado "Los jóvenes y la religión".

Sexto premio, a María Virtudes Hernández Martínez, autora del trabajo titulado "Del "comportamiento" a la "influencia juvenil".

El plazo de admisión de obras para el XI concurso de trabajos monográficos está abierto hasta el día 16 de noviembre. Las tesis y tesis pueden ser presentadas, respectivamente, hasta el 31 de agosto y el 28 de febrero.

## Organizaciones del Movimiento

INCORPORACION AL SEGUNDO TURNO CAMPAMENTO "NUESTRA SEÑORA DE LA TIZ" x

MARCHA CICLISTA DE LOS ARQUEROS DE LOJA x

Todos los solicitantes, flechas y arqueros de la OJE, para el segundo turno de campamento que tendrá lugar en la Sierra de Jerez del Marquesado, deben saber que la incorporación al campamento se efectuará a las diez de la mañana del lunes, día 20, en el Hogar Juvenil de la Plaza de los Campos. Se recuerda igualmente que todos los afiliados deberán venir provistos de la uniformidad reglamentaria, equipo, recibo de ingreso de cuota, ficha médica y carnet de la OJE, además de la comida en frío del mediodía.

El Bazar Juvenil estará abierto en la mañana del 20, para que cualquier prenda que le falte a los participantes pueda ser entregada y completada a su conveniencia.

MARCHA CICLISTA DE ARQUEROS DE LA OJE. DE LOJA

Ayer en las primeras horas de la mañana partieron de Loja 25 arqueros de la OJE, que durante diez días recorrerán en bicicleta las localidades de Armilla, Lanjarón, Orgiva, Albuñol, Villanueva de las Sierritas, Motril, La Herradura, Torre del Mar, clausurando el campamento en Loja el próximo día 27.

Dirigen la marcha el jefe de campamento, Rafael González Rodríguez, delegado de la Juventud y jefe de la OJE de Loja. Harán diariamente una media de 45 kilómetros de marcha y efectuarán jornadas de campamento en todas las localidades por las que pasen.

En el campamento de Castellón de la Plana, que llegará el próximo día 27, serán inspeccionados por el jefe provincial del Movimiento y gobernador delegado provincial de la Juventud, los arqueros locales.

Las niñas que han solicitado la inscripción Femenina plaza para el campamento de Torremolinos deben saber que para el mismo tendrán lugar, en la mañana del día 20, a las ocho de la tarde en la estación de Málaga, deberán encontrarse en la estación con el delegado para reunirse con la instrucción.

Salida para el Albergue de Torremolinos

Las niñas que han solicitado la inscripción Femenina plaza para el campamento de Torremolinos deben saber que para el mismo tendrán lugar, en la mañana del día 20, a las ocho de la tarde en la estación de Málaga, deberán encontrarse en la estación con el delegado para reunirse con la instrucción.

Adquiera AGUAS DE LANJARÓN en cualquier Supermercado Ultramarinos o Farmacia

El gobernado civil, señor Gómez Jiménez de Cisneros, recibió las siguientes visitas:

Don Enrique Martínez - Cañavate Moreno, presidente de la Diputación; don José Luis Pérez Serrabona y Sanz, alcalde; don Francisco Cifuentes Morcillo, don José Gómez Sánchez-Reina y don Antonio Rivas Anias, presidente, tesorero y vocal de propaganda, respectivamente, de la Federación de Cofradías; don Miguel Villanueva Pavón, presidente del Sindicato de Hostelería; y don Emilio Villalobos Jiménez, acompañado de sus hijos don Emilio Villalobos Bernal, notario de Campillo Arenas, y don José Manuel.

**GOBIERNO CIVIL**

VISITAS

El gobernado civil, señor Gómez Jiménez de Cisneros, recibió las siguientes visitas:

Don Enrique Martínez - Cañavate Moreno, presidente de la Diputación; don José Luis Pérez Serrabona y Sanz, alcalde; don Francisco Cifuentes Morcillo, don José Gómez Sánchez-Reina y don Antonio Rivas Anias, presidente, tesorero y vocal de propaganda, respectivamente, de la Federación de Cofradías; don Miguel Villanueva Pavón, presidente del Sindicato de Hostelería; y don Emilio Villalobos Jiménez, acompañado de sus hijos don Emilio Villalobos Bernal, notario de Campillo Arenas, y don José Manuel.

## DIARIO OFICIAL DEL EJERCITO

NUEVOS OFICIALES, SALIDOS DE ACADEMIAS DISPONIBLES, CON DESTINO EN ESUNIA REGIÓN MILITAR

Han sido promovidos al empleo de teniente, cuyos nombramientos aparecen publicados el día 15 del presente mes, en el núm. 157, entre otros, los caballeros alféreces cadetes que se relacionan, los cuales quedan en la situación de disponible en la IX región militar y con residencia en las plazas que se señalan:

Del Arma de Infantería, don Luis Martín Ferrer y don Fernando Berdejo Barrachina; de la de Caballería, don Agustín Santa Ana González; de la de Artillería, don José Aivar de la Chica; de la de Ingenieros, don Agustín Guerrero Arantave, los cinco, con residencia en Granada; médicos del Cuerpo de Sanidad Militar, don José Gómez Castillo, y don Gonzalo Aguilera Martínez, con residencia en Guadix y Galera, respectivamente.

Prácticas de alumnos de la Escuela de Estado Mayor. — Entre otros, los capitanes de Infantería, don Antonio Callejón Baena y don Carlos Moro Muñoz, alumnos de la citada Escuela, efectuarán las prácticas señaladas, en el Estado Mayor de la IX región militar.

Ascensos. — El comandante de Artillería, don Amador García Carrasco, promovido al empleo de teniente coronel y destinado al Alto Estado Mayor; el sargento primero de Infantería, don Manuel Domínguez Columbe, ascendido a brigada.

Destinos. — El capitán de Infantería don Jaime Frau Matas, destinado a la zona de Reclutamiento y Movilización núm. 91 (Granada), y el teniente, don Miguel Simón Picapeo, de la misma Arma, a la Unidad de Helicópteros núm. 11 para el Cuerpo de Ejército (Colmenar Viejo, Madrid); el suboficial, don José Ruiz Rodríguez, también de Infantería, ha sido destinado al Regimiento de Cazadores de Montaña "Barcelona, núm. 63" (Lérida).

Alféreces Eventuales de Complemento de Infantería, de la I.P.S. — El "Diario Oficial" núm. 156 del día 14 del mes de la fecha, anuncia las vacantes existentes en las distintas Unidades del Ejército, que deben solicitar estos oficiales

#### LA F.E.S.S. ADVIERTE:

El caso más expuesto en las HIDROCUCIONES es el producido por haber expuesto largo tiempo el cuerpo al sol, que al estar el agua fría, el cuerpo se enfría rápidamente en el agua. Por ejemplo, con agua fría y temperatura exterior cutáneo-torácica de 30 grados, el hidroschock puede fácilmente sobrevenir como si la temperatura del agua fuera de 15 grados.

## DEMOGRAFIA

Trece nacimientos, cuatro bodas y nueve defunciones



En los Juzgados municipales de la capital se efectuaron las siguientes inscripciones:

Nacimientos. — M.<sup>a</sup> Cristina Navarro Gutiérrez, Antonio Manuel Moreno López, Carmen Laguna Bermejo, Víctor Francisco Sánchez Sánchez, Yolanda Reyes Rodríguez, María Eugenia Rodríguez Fernández, Susana Delgado Moreno, María del Carmen Gervilla Valdearenas, Fabián Jiménez González, María del Carmen Arrebola Zafra, María Esther García García, Susana Cortés Linares y Francisco Nicolás Arques García.

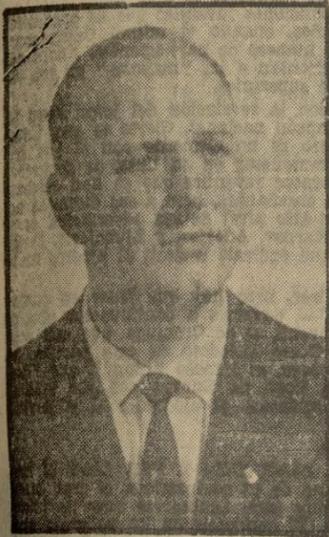
Matrimonios. — Antonio Obispo Molero con Aurea Alfonsea Carava; Juan de Dios Llamas Luna con Carmen Campos Díaz; José María Medina Jiménez con María del Pilar Gómez Fernández, y Casimiro Durán Ortega con María del Carmen Muñoz Zalbagu.

Defunciones. — Angel Ramírez Torrecillas, de 91 años; Emilio Sevilla Vergara, de 72; Angel Martín Alarcón, de 3 meses; Carmen Pérez Verera, de 58 años; Juana Martínez Vera, de 4; Angel Gallego Fages, de 33; Angeles Jiménez Castro, de 33; Ana Almagro López, de 81, y Germán Colomo Gómez, de 71.

# Obras por valor de más de 1.343 millones de pesetas, terminadas en un año en Granada y provincia

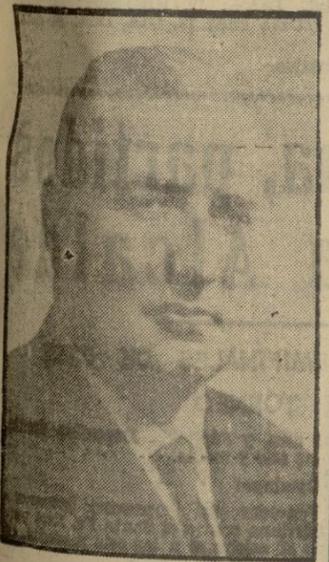
Los señores Morales Souviron, Gómez Mula y Cuevas Romera, ingresan en la Orden de Cisneros

Con motivo del XXXIV aniversario del Alzamiento nacional



SEÑOR MORALES SOUVIRON

A propuesta del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Antonio Gómez Jiménez de Cisneros, y con motivo del XXXIV Aniversario del Glorioso Alzamiento nacional, les ha sido concedido por el ministro secretario general del Movimiento el ingreso en



SEÑOR CUEVAS ROMERA

la Orden de Cisneros, con las categorías que se indica, a don Antonio Morales Souviron, primer teniente de alcalde y presidente de la Hermandad de Alféreces Provisionales, la Encomienda de Real Cofradía de San Juan de la Virgen de la Concepción, a don Angel Gómez Mula, jefe local del Movimiento y alcalde de Jerez del Marquesado, medalla de oro y a don Andrés Cuevas Romera, jefe local del Movimiento y alcalde de Almuñécar, medalla de oro.

825.227.618 EN VIVIENDAS, 225.706.738 EN AGUAS Y SANEAMIENTO, 150.000.000 EN CENTROS SOCIALES Y 104.479.493 EN VIAS DE COMUNICACION

TAMBIEN FIGURAN CIFRAS IMPORTANTES EN REGADIOS, CENTROS DE ENSEÑANZA, ELECTRIFICACIONES, ETC.

Desde el 18 de Julio de 1969 hasta la misma fecha del año presente en Granada y provincial la acción conjunta de todos los Organismos del Estado ha realizado obras por un total de 1.343 millones cuarenta y tres mil ochenta y cinco pesetas, con setenta y seis céntimos. Muchas de estas obras se han ido inaugurando a lo largo de todo el año, otras van a llenar el importante capítulo de inauguraciones que va a tener lugar durante los días 18 al 23 del actual mes de julio, en que coincidiendo con el XXXIV aniversario del Glorioso Alzamiento Nacional, numerosos Municipios de la provincia escogen estos días por el gran significado patriótico que en cierran para revestir estas inauguraciones con una solemnidad y calor popular extraordinarios. Y así, hay previs-

tos actos en los Ayuntamientos de Almuñécar, Alquífe, Cenes de la Vega, Diezma, Escúzar, Huéscar, Itrabo, Izaloz, Lecrín, Lobras, Molvízar, Moreda, Pinos Puente, Otura y otros varios.

El desglose total por capítulos es el siguiente:

Aguas y saneamiento, 225.706.738,86 pesetas; vías de comunicación, pesetas, 104.479.493,70; regadíos, 46.954.987,00; electrificación, 18.464.868,56; colonización, 16.160.000,00; viviendas, 825.227.618,12; edificios públicos, 40.278.089,82; centros de enseñanza, culturales y otros, pesetas, 56.855.011,70; centros sociales, pesetas, 150.000.000,00; Casas del Movimiento, 2.069.331,00; mercados, 4.890.747,00; instalaciones telefónicas, 1.806.200,00.

Suma total, 1.343.043.085,76 pesetas.

## La caza menor, desde el once de octubre hasta el primer domingo de febrero

LA PROVINCIA DE GRANADA QUEDA AFECTADA POR PROHIBICIONES PARA CAZAR ALGUNAS ESPECIES

MADRID, 17. (PYRESA). — Los períodos hábiles de caza en todo el territorio nacional y las vedas especiales que se establecen o prorrogan para la campaña 1970-71 en distintas zonas o provincias, son fijados por una orden del ministerio de Agricultura que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado".

Los períodos hábiles de caza, en todo el territorio nacional, son los siguientes:

—Caza menor en general: Desde el día 11 de octubre hasta el primer domingo de febrero. Para las provincias gallegas, desde el uno de octubre hasta el día 6 de enero.

—Ciervo, gamo y jabalí: Desde el día 11 de octubre hasta el tercer domingo de febrero.

—Oso, cabra montés, rebeco y corzo: Desde el segundo domingo de septiembre hasta el día uno de noviembre.

—Urogallo: Desde el tercer domingo de abril hasta el primer domingo de junio.

—Avutarda: Desde el primer domingo de febrero hasta el 31 de marzo.

—Aves acuáticas (incluidas becadas, becacas, avefrías, chorlitos y demás palmípedas y zancudas): Desde el día 11 de octubre hasta el primer domingo de marzo. A partir del cierre de la temporada hábil de caza menor, las aves acuáticas sólo podrán cazarse en lagunas, albuferas y terrenos pantanosos. En la albufera de Valencia, desde el segundo domingo de septiembre hasta el primer domingo de marzo.

—Codorniz y tórtola: El mismo período establecido con carácter general para la caza menor más el que disponga el gobernador civil de cada provincia.

—Palomas: El mismo período de la caza menor en general.

—Palomas migratorias en pasos tradicionales: Desde el día uno de octubre hasta el 30 de noviembre. En las provincias de Santander, Vizcaya, Guipúzcoa, Navarra y Huesca se podrán cazar también desde el primer domingo de febrero hasta el último domingo de marzo.

—Estorninos, tordos y zorzales: El mismo período establecido con carácter general para la caza menor.

En las islas Canarias, el período hábil para toda la caza en general será desde el primer domingo de agosto hasta el cuarto domingo de diciembre.

En las islas Baleares, desde el tercer domingo de septiembre hasta el tercer domingo de enero.

La orden establece, para proteger la caza mayor, la prohibición de matar en todo tiempo las hembras de ganado cervuno y sus similares, como corzas y gamas, así como la cabra montés, rebeco y jabalí seguidas de cría.

Para proteger la caza menor se establece, por otra parte, que en las provincias de Avila, Badajoz, Barcelona, Burgos, Cáceres, Gerona, Huesca, La Coruña, Las Palmas, León, Llerida, Logroño, Lugo, Málaga, Navarra (zona sur), Orense, Palencia, Pontevedra, Salamanca, Santa Cruz de Tenerife, Soria, Tarragona, Teruel, Valladolid, Zamora y

Zaragoza, el ejercicio de la caza se limita a los jueves, domingos y festivos con carácter nacional.

La orden señala por último las excepciones de prohibición de cazar algunas especies, que afectan a las provincias de Alava, Albacete, Barcelona, Burgos, Cádiz, Castellón de la Plana, Cuenca, Gerona, Granada, Guadalajara, Guipúzcoa, Huelva, Huesca, Jaén, Las Palmas, León, Llerida, Logroño, Lugo, Madrid, Murcia, Navarra, Orense, Oviedo, Palencia, Pontevedra, Salamanca, Santa Cruz de Tenerife, Santander, Segovia, Sevilla, Soria, Tarragona, Teruel, Valencia, Vizcaya, Zamora y Zaragoza.

## Economía y FINANZAS

FONDO IRREGULAR

MADRID, 17. (CIFRA). — Sostenida en su fondo irregular, ha cerrado la Bolsa su semana. La presión realizadora ha seguido manifestándose en el sector bancario y en valores de menor consideración del grupo eléctrico, con excepciones alcistas en los de primera fila, así como en escasos valores del resto del parque, destacando Campsa y Metro de Madrid.

En la generalidad del mercado han predominado las cesiones, si bien la tónica de la sesión seguía siendo muy floja y escasa de negocio, dentro de la cordedad de valores tratados. Estos han sido 79, de los que suben 17, bajan 34 y reptan 28 en sus precedentes. El índice general cierra a 93,57 con una baja de 0,01 centésimas. Pocos tanteos en las contrapartidas al cierre de la sesión.

MAYOR FLOJEDAD

BARCELONA, 17. (CIFRA). — La sesión de Bolsa de hoy, última de la semana, ha sido de mayor flojedad que las anteriores. Asistió poco público, desarrollándose la sesión en un ambiente de indolencia, ya que no interesaba a los compradores y vendedores las variaciones que se hacían. Flojearon algo los cambios y las operaciones fueron menores que en días pasados.

CAMBIO EN BAJA

BILBAO, 17. (CIFRA). — La Bolsa ha mantenido en la sesión de cierre la misma línea de irregularidad acusada en lo que va de semana, apreciándose igualmente una actividad reducida y unos cambios en baja.

Descienden los valores bancarios para hacer excepción el Guipuzcoano que sube 5 duros. Equilibrio eléctrico, con ratificaciones positivas que corren a cargo de Unión Eléctrica y Sevillana, mientras Fenosa y Viego ocupan posiciones distintas.

Abandonados los siderúrgicos, con oscilaciones favorables para Babcock Wilcox y Astilleros Españoles y contraria para Tubacex, dándose en el corro del monopolio alzas de 6 duros en Campsa que representa la alternativa más importante ocurrida en la mañana. Quedaba la Bolsa al cierre en posición sostenida.

## Declaración de empresas ejemplares, cooperativas, hermandades y productores

Entre estos últimos figura doña Ana Fernández Fernández, de La Zubia

MADRID, 17 (PYRESA). — La Organización Sindical, con motivo de la festividad del 18 de Julio, ha declarado ejemplares a empresas, cooperativas, hermandades y productores.

Las empresas son las siguientes: Sociedad Anónima laboral de Transportes Urbanos, de Valencia; Forjas Alavesa, S. A., de Vitoria; Empresa Nacional Carbonífera del Sur, de Peñarroya; Ceplástica, S. A., de Vizcaya; Compañía Sevillana de Electricidad, de Sevilla; Butano, S. A., de Madrid.

PRODUCTORES EJEMPLARES

Entre los productores declarados ejemplares, figura doña Ana Fernández, de La Zubia (Granada), tejedora, de 64 años de edad. Lleva 50 trabajando en la misma empresa en donde ingresó como aprendiz y ha llegado a encargada general.



SANTORAL. — Camilo de Lelis, Simforosa, Federico, Marina y Emiliano. JUBILEO CIRCULAR. — En la iglesia de Carmelitas Calzadas. ADORACION NOCTURNA. — Corresponde a los turnos «Divina Pastora», «San Juan Bautista» (en el Zaidín) y «San Torcuato» (en el Seminario).

ORACIONES Y LIMOSNAS PARA LOS DAMNIFICADOS DEL PERU

El Arzobispado recuerda a sacerdotes y fieles que mañana, domingo, se harán en todas las misas especiales oraciones, y se realizará una colecta general para los damnificados por los terremotos en el Perú. Es un llamamiento urgente del Corazón de Cristo, en favor de sus hijos abatidos por la desgracia.

En la catedral. — Hoy, tercer día de ejercicio de la solemne novena en honor de la Virgen del Carmen con el siguiente orden de cultos: a las nueve de la mañana, misa en el altar de la Virgen del Carmen; a las siete y media de la tarde, ejercicio de la novena con sermón a cargo de los prebendados de la catedral.

Iglesia de Carmelitas Calzadas. — Durante todo el mes de julio, solemnes cultos a la Santísima Virgen del Carmen. Por la tarde, a las ocho menos cuarto, santo rosario, ejercicio mensual, misa con homilía y salve.

EN CARRETERA:

¡Peatón, de noche, ¡hágase ver!

## Desde el LUNES

# GRANDES REBAJAS

- Bañadores
- Pantalones
- Sueters
- Nikys Camisas Vestidos señora
- Blusas • Colchas Toallas Polos

¡PRECIOS INCREIBLES!

- Nada de saldos
- Todo artículos de calidad

en... **LA Santa Cruz**

## Mesones Jáudenes

SUPERE LA COMPETENCIA

Utilice para propagar sus productos nuestra cadena de publicaciones de 36 diarios distribuidos en casi todas las capitales de España, y obtendrá unas condiciones ventajosas que le permitirán incrementar sus ventas con el mínimo de gastos.

Consulte a su agente de publicidad o en la Administración de este diario.

## SUCESOS, EN GRANADA

ROBO DE MOTO

En las primeras horas de la noche, desapareció la moto matrícula GR-39.479. «Derbi», propiedad de don Francisco Castro Martínez, cuando tenía aparçada en la calle Santa Cristina, del Zaidín.

ARDIO UN ARBOL

En las primeras horas de la noche, ardió un árbol que se encontraba en la carretera de servicio, entre la «Ruta del Sol», y la carretera de servicio, donde un árbol se encontraba ardiendo. Fue localizado el pequeño incendio y derribado el árbol.

JOVEN, vive tu aventura juvenil. Campamentos de verano. Delegación de la Juventud. Granada.

Por RCMAN TORAN

(Maestro internacional de la FIDE)

A la vez que se prodigan los torneos magistrales, cuya profusión hace que a veces, coincidan dos y más pruebas de importancia, el creciente impulso que está alcanzando el ajedrez en todos los países ha llevado a un sector de los organizadores a celebrar fuertes torneos reservados a jugadores menores de veinte años. Así, cuando nos llega la noticia del triunfo del juvenil yugoslavo Ljubojevic en el último torneo de Sarajevo, en el que compartió el primer puesto con el gran maestro Parma y obteniendo la puntuación de gran maestro, apenas si nos sorprendemos. Ljubojevic aventajó a muchos grandes maestros en este certamen, como los rusos Antoshin y Liberson, el búlgaro Tringov y un amplio número de titulados internacionales. Al no tener todavía el título de maestro ha sido éste el que la F. I. D. E. le otorgará automáticamente en su próximo Congreso. De este modo, la promoción de los jugadores es muy importante, como lo es, en este sentido, la serie de competiciones juveniles que se organizan realmente muy distinto de hace veinte años, cuando el mismo Campeonato mundial de la categoría contaba con escaso número de participantes. Ahora adquieren mucha experiencia y cuando se enfrentan a los "mayores" ya son capaces de plantearles dura batalla y aún de superarles.

Hemos tenido un ejemplo en España, con la revelación del joven Juan M. Bellón, que el año pasado se proclamó campeón nacional. Ciertamente es que, internamente, sus resultados flojearon, pero es un elemento con el que habrá que contar en breve plazo, si logra mantenerse en su línea de progreso. Bellón ha sido enviado a casi todos los torneos juveniles que se han celebrado y en ellos ha obtenido muy provechosas enseñanzas, pese a sus discretas actuaciones. Pero hay que tener en cuenta el alto nivel de sus adversarios, como lo demuestran los éxitos que obtienen los Karpov, Adorjan y Ljubojevic, la última gran revelación del ajedrez europeo, que equivale a decir el ajedrez mundial.

Seguendo con Ljubojevic —difícil de leer, pero hay que tener en cuenta que en Yugoslavia la "j" se lee como "i"—, comento a continuación una de sus victorias en el último gran certamen juvenil, el de Croninga, que está considerado como el campeonato de Europa. Como anécdota de esta partida, le diré que su adversario es el danés B. Jacobsen, el famoso "hippy", que "deslumbró" a los participantes de la última Copa de Europa con sus "vestidos" "maxi" y sus larguissimas melenas. Pero volvamos al ajedrez y a la partida prometida:

Blancas: Jacobsen - Negras: Ljubojevic.

1. P3CR, F4R; 2. A2C, C3AD; A4A; 4. P3AD, C3A; 5. P4D. (Ante el irregular planteo del danés, que sigue las huellas de su compatriota, el gran maestro Larsen, aunque con menos fortuna, claro está, Ljubojevic toma la iniciativa, con este avance central); 6. P4DC... (El comienzo de un peligroso plan que retrasa su desarrollo de piezas. Lo indicado hubiera sido 6. P4P, CxP; 7. P4D, PxP; 8. P4R, A2R; 9. CD3A, A3R4 10. C4A, conservando la iniciativa de la salida); 6... A3C; 7. P4P, CxD; 8. A3TD, A5C; 9. 0-0, C5A!! (Excepcionalmente, este temprano ataque, cuando los "canones" se oponen a poner al rey en seguridad, antes de emprender acciones agresivas, es no sólo correcto, sino, también, decisivo); 10. PxC, D6D; 11. T1E, 0-0-0; 12. P5C, C4T; 13. A4C, C5A; 14. P4TD, PxP; 15... (Contra 15. CxP, se ganaría rápidamente, con 15... D4A, 16. A3AR, P4TR!!) 15... AxP+! (Nuevo sacrificio, que pone fin, en pocas jugadas, a la resistencia de las blancas); 16. RxA, C6R1; 17. C3T... (Triste necesidad, ya que, si 17. PxC, DXP+; 18. R1A, TxD y ganan; en cuanto a 17. D1A sería refutado mediante 17... CxA; 18. RxC, D6A+; 19. R1C, A6T; 20. CxR DxC y las negras ganan). 17... CxD+; 18. TDxC, P6A; 19. C1A, D4A; 20. A1T D5A y las blancas abandonaron.

Una corta e interesante partida combinativa.

## Hoy y mañana, partidos de la Copa Alcalde

SE DISPUTARAN LAS SEMIFINALES DE ESTE

INTERESANTE COMENSO

Los encuentros programados para jugarse en los campos de la Federación son los siguientes:

Hoy, en el campo de la Federación del Zaidín:  
Copa Alcalde: Churriana - Majaras, a las diez, y Júpiter - Deportivo Zaidín a las seis y media.

Domingo:  
Vencedor del encuentro Majaras-Churriana contra el Santa Fe. Este partido se celebrará a las seis y media, en el campo del Zaidín.

### COMENTARIO

Llegamos a las semifinales de este nuevo trofeo que viene teniendo un desarrollo francamente interesante. Un lote de fuertes equipos van a disputar encuentros decisivos para optar a los primeros lugares. Habrá, pues, una fuerte pugna ya que a estas alturas todos los equipos participantes tienen muchas más posibilidades de llegar a estas rondas finales.

Hoy se celebrarán dos encuentros, en la jornada de la mañana y otro en la de la tarde. En el primero se apostará como favorito el Churriana frente a Majaras. El equipo de Domingo tiene muchas cosas a su favor, pero por otra parte de todas dispone de la baza imparable de su mayor experiencia en campeonatos de gloria superior. Si los churrianeros van este compromiso todavía les queda la posibilidad de saltar otro difícil obstáculo, como es enfrentarse al Santa Fe en la jornada del domingo por la tarde para ya quedar en finalistas. Objetivo harto difícil por parte del Santa Fe es quizás uno de los más calificadas favoritos al triunfo final.

Más fácil o por lo menos tiene menos dificultades el camino que ha de recorrer el Deportivo Zaidín si vence al Júpiter, ya que automáticamente pasa a la final, que se jugará el próximo día. Esa misma aspiración tiene el Júpiter, aunque no parece encontrarse en el mejor momento, ya que a trancas y barrancas ha seguido adelante en este torneo, con un poco de suerte.

Así, pues, la emoción va a ser tónica imperante en estos encuentros de hoy y mañana en los que no se puede descartar que salte la sorpresa, ya que la mayoría de los aficionados que formamos el nombre de unos equipos parecen con más posibilidades de darse el gato al agua.

## Dimitió el presidente del Valladolid

VALLADOLID, 17 (ALFIL). — El presidente del Valladolid Deportivo, don Antonio Alfonso, ha presentado la dimisión de su cargo con carácter irrevocable y ha dado cuenta de esta decisión tomada en principio en la reciente asamblea de compromisarios a los redactores deportivos, con los que se reunió esta tarde.

Don Antonio Alfonso, como había prometido, antes de dimitir ha terminado satisfactoriamente diversas gestiones que facilitarían el mejor desenvolvimiento de la Junta que en su día será nombrada y entre dichas gestiones lo que afecta a un crédito de más de tres millones de pesetas con la Caja provincial de Ahorros, crédito que será reducido con lo que se obtenga por el traspaso de algunos jugadores. Asimismo ha reiterado el plazo de cuatro años que había dado a la Junta de compromisarios para percibir más de tres millones de pesetas que le adeuda el club.

Es posible que el día treinta, después de que sea presentada a la Federación la lista de candidatos a la presidencia, se celebren elecciones para elegir al nuevo presidente del club vallisoletano.

## Fundación española de la Vocación Deportiva

Convoca sus premios de cien mil pesetas

Mucho se ha hablado del deporte, clasificándolo en "amateur" y profesional, sin tener en cuenta que lo más importante en el deportista en general es sentir una vocación íntegra por el mismo, ya como simple participante, como entrenador o directivo. Esa vocación es la que nos ha ofrecido campeones, gestas, hazañas... que han ido escribiendo la historia del deporte en España.

La Fundación Española de la Vocación a la Vocación" para 1970, de 100.000 pesetas cada uno, lo mismo tiene en cuenta a los artistas, científicos y artesanos, que a los deportistas, siendo el único requisito exigible a los candidatos el ser españoles y tener una edad comprendida entre los 18 y 30 años. La información sobre los premios puede solicitarse en la Secretaría general de la Fundación, Avenida Generalísimo Franco, 614. Barcelona-15.

Como muestra de lo mucho que suponen los Premios de la Vocación para los deportistas, digamos que por la Fundación hermana de Francia se premió al espeleólogo Michel Siffre, en un momento crucial para su carrera deportiva, lo que le permitió seguir en sus actividades, figurando hoy día a la cabeza de los espeleólogos de Francia. Lo mismo podríamos decir de Joan de Kat, el navegante a vela que también mereció el Premio de la Vocación.

El deporte rural, la navegación, el automovilismo, la hípica, el atletismo, el hockey, el baloncesto, la natación, el montañismo, etc... todos los deportes cuentan con vocaciones que pueden optar a los Premios de la Fundación Española de la Vocación.

## Hoy, en Motril, campeonato regional de fondo de natación

A LAS DOCE COMENZARA LA PRUEBA DESDE EL CLUB NAUTICO MOTRILEÑO

Hoy, a las doce y media, desde el muelle de atraque del Club Náutico de Motril se dará la salida a los nadadores participantes en el Campeonato Regional de Fondo en su sexta edición. La expectación que reina en la vecina población de nuestra Costa del Sol es grande, ya que, aparte de estar en pleno apogeo las fiestas en honor de la Patrona del Mar, hoy es tradicionalmente, día grande en la playa motrileña porque la festividad del día ha hecho que se pueble de miles de forasteros que han llegado a pasar este fin de semana.

Sobre las diez y media de la mañana llegarán al Club Náutico los equipos participantes y que representan a las Delegaciones de Almería, Cartagena, Granada, Jaén, Murcia y Motril. A las once se efectuará la presentación de equipos al Jurado y a las doce se iniciará el despeje de la zona por donde discurrirá la prueba, en la dársena del puerto y con un recorrido aproximado de unos mil ochocientos cincuenta metros, como ayer detallamos a nuestros lectores.

Tanto los tres primeros nadadores clasificados, como los tres primeros

## AYER FUE OPERADO JUANITO

ESTARA CUATRO MESES INACTIVO

Comentarios desfavorables al traspaso de Lara

Ayer fue operado Juanito. La intervención la realizó el doctor Martín Guerrero, en el Sanatorio de la Salud y la impresión es satisfactoria, aunque parece que los dos meses anunciados como de inactividad para el jugador se ampliarán al doble.

Esperemos que no se confirmen estos diagnósticos y Juanito pueda estar cuanto antes a disposición del entrenador.

Pueden imaginarse que el día fue totalmente "negro" para las noticias futbolísticas. Los aficionados comentaron exhaustivamente el traspaso de Lara al Elche y la impresión general es que la operación no resulta interesante para el Granada por la cantidad que desembolsa el Elche, realmente irrisoria en comparación a como está el mercado futbolístico. Resulta curioso, Lara, tan criticado siempre, ahora parece poco menos que indispensable. Ha tenido que llegar su traspaso para que los más cruentos detractores suyos reconozcan unas virtudes que les son innegables.

Claro que el meollo de la cuestión, al margen de virtudes y defectos de Lara, está en la cantidad percibida por el Granada. Y esa sí que es ridícula.



JUANITO

## DON ANTONIO BAILON, REELEGIDO PRESIDENTE DEL VANDALIA INDUSTRIAL

ES LA SEPTIMA VEZ QUE DIRIGE AL EQUIPO DE PELIGROS

PELIGROS, 16 (De nuestro corresponsal). — La anunciada asamblea general del Vandalia Industrial se resolvió como siempre, con la reelección por séptima vez para la presidencia de don Antonio Bailón Megias. Mucho público interesado en tan importante decisión que se mostró unánime a la hora de proclamar como presidente a su veterano "líder" deportivo, por cuanto que no se presentó candidato alguno, obligándole a una marcha atrás en su reciente decisión, para asumir de nuevo el mando de la nave «vándala».

Tras el informe económico y deportivo, tomó la palabra el señor Bailón, justificando su dimisión por los motivos ya conocidos y añadiendo que con la marcha de Paco Villegas perdió el gran apoyo que siempre lo mantuvo firme y que desde entonces todo quedó bajo sus modestas espaldas y economía. Recordó el honoroso sexto puesto alcanzado en la pasada temporada y subrayó las dificultades de la próxima, estimulando a todos a trabajar codo con codo para afrontarla con las mayores probabilidades de éxito.

A continuación se procedió a la elección del nuevo presidente que como antes informamos fue unánime en favor del saliente, por lo que de nuevo don Antonio Bailón hizo uso de la palabra:

—Estoy abrumado y no puedo pronunciar ni una palabra. Os agradezco esta nueva muestra de confianza y el calor de vuestros aplausos, que me obligan a continuar al frente de nuestro querido club. Con sinceridad hubiera sentido un gran vacío después de ingrata, porque siento al equipo y lo vivo, prestándole más atención si cabe que a mi propia casa y jamás podré consentir su derrumbamiento, pero acepto con la condición de que colaboréis en todo lo que el club os necesita y sobre todo espero no encontrar dificultades a la posible hora del final de cuentas.

Agradezco el ofrecimiento de don Arturo Sierra para colaborar en pro de nuestro club en unión de varios señores granadinos y simpatizantes y, asimismo, os doy las gracias por vuestros deseos fervientes de que el Vandalia siga adelante y de la disposición de ayuda, todo lo cual me anima a estimularme en busca de nuevos y fulgurantes logros que ofrecer al ya prestigioso pabellón deportivo de Peligros, pequeño en población pero muy ambicioso en el terreno deportivo.

«Antes os informaba de lo encontrado que se presenta el torneo regional de la campaña venidera y en la nada tendrá que envidiar a la Tercera División que un buen día alcanzamos y en la que nos hicieron frente los Linares, Illiturgi, Marbella, Estepona, Adra, etc., que ahora volverán a ser rivales en el magnífico estadio municipal».

Después continuó: «En calidad, de nuevo, de presidente del club, quiero anticiparos que haré cuanto esté a mi

alcance por llevar a la realidad varias e importantes novedades, tales como dotar a nuestro campo de alumbrado para poder jugar encuentros nocturnos, construcción de una piscina que estaría a disposición de los socios y simpatizantes, inauguración de un nuevo local social y otras que oportunamente anunciaré.

«Pasó ya, a mi modo de ver, la mala racha y puedo asegurarnos que desde ahora las cosas serán más fáciles y con muchas más posibilidades de alcanzar metas hoy prácticamente imposibles, pues el polígono Asegra es casi una realidad y las colaboraciones de más de un ciento de industrias constituirán una inyección vital para nuestras ilusiones».

«Por otra parte, y a pesar de que hoy está ligado al Granada C. de F. por



DON ANTONIO BAILON

grandes méritos, me place contar con la colaboración de nuestro querido Paco Villegas, que tendrá «vara alta» en todo y si con su presencia conseguimos nuestros mayores triunfos me consta que volviéndolo a acercar a nosotros las cosas volverán a sus cauces triunfales. Asimismo, contaremos con la colaboración de otro peligrés y buen «vándalo» de antaño. Se trata de Luzzano, que es bien conocido en el mundillo deportivo granadino por su entusiasmo futbolístico en todos los terrenos. Y además me es grato señalar que el popular «kilos» integrará el grupo de hombres que laborarán sin descanso en favor de nuestro equipo y va conociendo todos su dedicación y sacrificios al frente de los juveniles por su gran amor al fútbol, por lo que considero hemos hecho tres fenomenales adquisiciones».

Al final hubo unas palabras del federativo señor Arana y de Villegas, y varias intervenciones de alcalde, todas las cuales fueron muy aplaudidas.

# VUELTA CICLISTA A FRANCIA

## Aburrimiento en las últimas etapas

SE CORRIO EN PELOTON, GANANDO EN TOURS UN RODADOR SPRINTER, EL ITALIANO BASSO

TODOS LOS ESPAÑOLES SE CLASIFICARON EN EL MISMO TIEMPO DEL VENCEDOR

Los hombres de Langarica pueden recuperar el primer puesto en la clasificación por equipos

Wagtmans (Holanda), a 15-00; 5, Martín Van den Bossche (Bélgica), a 15-13; 6, Lucien Van Impe (Bélgica), a 15-30; 7, Francisco Galdos (España), a 17-00; 8, Raymond Poulidor (Francia), a 17-27; 9, Antoine Houbrechts (Bélgica), a 18-19; 10, George Pintors (Bélgica), a 18-59.

### LOS DEMAS ESPAÑOLES

12, Zubero, a 20-11; 21, Gandarias, a 29-52; 24, Gabica, a 45-07; 26, A. González, a 50-12; 35, Ocaña, a 1-05-12; 36, L. Carril, a 1-05-28; 60, González Linares, a 1-35-10; 68, Mascaró, a 1-47-55; 76, Jiménez, a 2-04-59; 92, Perurena, a 2-31-06.

### LA MONTAÑA

1, Merckx, 125 puntos; 2, Gandarias, 94; 3, Van den Bossche, 85; 4, Schiavon, 68; 5, Van Impe, 65; 9, Zubero, 52 puntos.

### LA GENERAL POR EQUIPOS

1, Salvarini, 330-32-27; 2, Kas, 330-32-33; 3, Faemino, 330-44-42; 4, Sonolor Lejeune, 330-58-51; 5, Mann Grundig, 331-01-40.

## PELICULA DE LA ETAPA

**TOURS, 17.** (Del enviado especial de "Pyresa", **PORRINO**). — Buen tiempo, sin que moleste el sol, cuando toman la salida 102 corredores, 20 kilómetros. Primera escaramuza a cargo de Stevens, Spruyt, Wolfshohl, Balmanion, Coulon y Anthéunis, que se anula.

Sale Agostinho y Wagtmans lo neutraliza; Merckx da la réplica y se reagrupan. Los hombres de Merckx controlan la carrera.

25 kilómetros. — Nuevas escaramuzas, iniciada por Gautier, en la que participa López Carril, Dalla Bona, Mori, De Witte, etc. Los diez hombres son cogidos por el pelotón en el kilómetro 27.

72 kilómetros. — En la cota de Chauvigny, es primero Danguillaume, que ha salido del pelotón. A 10" le hacen Stevens, Schoenmacker y Primo Mori. A 15" Delisle, Gosta Petterson, y resto del pelotón. En el kilómetro 76 están todos unidos nuevamente.

78 kilómetros. — Merckx y Gosta Petterson cogen unos metros de ventaja, pero se dejan coger en seguida.

85 kilómetros. — Vuelve a salir el

líder y entre el kilómetro 85 y el 88 demarra forzando la marcha del pelotón. Pero tras esta pequeña escaramuza hay calma durante muchos kilómetros.

120 kilómetros. — En la cota de la Cellen vuelve Merckx a tomar la cabeza y pasa primero, seguido de Danguillaume y con 5" sobre Schutz, Godefroot, Dumont y Schleck y demás Merckx, y Danguillaume siguen en cabeza, pero son absorbidos en el kilómetro 136, en un contrataque dirigido por G. Petterson.

147 kilómetros. — Insiste Ottembros, en sus tentativas y le siguen Stevens, Lebland y Benfatto. Otro grupo, formado por Ottembros, Janssen, Riote, Delman, es controlado por Merckx, Parenteau y Janssen atacan de nuevo, pero sale Zilioli y anula el intento.

180 kilómetros. — Tras una pequeña calma, se presenta el pelotón en el circuito de Tours. En el sprint gana Basso, muy justo, seguido de Janssen, Stevens y Godefroot. Stevens es sancionado, por estorbar a Godefroot y relegado al último puesto del pelotón.

¿Y A QUIEN NO?

## A DARRIGADE LE AGRADAN LOS QUE LUCHAN

GONZALEZ LINARES, MALHUMORADO

### MARINO BASSO QUIERE "POKER" DE VICTORIAS

**TOURS, 17** (Del enviado especial de "Pyresa", **PORRINO**). — Andre Darrigade, que ayer recibió la medalla de agradecimiento del Tour, siguió la etapa de hoy, que terminó en Tours, y en la que se decidió el triunfo en un sprint masivo ganado por Basso. Pero con descalificación de Stevens, que había sido segundo. Darrigade admira a Walter Godefroot:

"Me gustan estos sprinters batalladores. Amo este género, que es rápido, pero que paga también con su persona. Para mí fue el mejor. Se me ha reprochado hacer demasiados esfuerzos. He perdido etapas e incluso carreras por exceso de generosidad, pero no me ha importado. Incluso Van Looy, que ha medido muy bien sus carreras, era generoso en el esfuerzo. Por eso me parece que Godefroot conserva el maillot verde merecidamente.

—¿Otros sprinters?  
—Los hay muy buenos en este Tour. Uno de ellos, Cyrille Guimard. Le tengo mucha simpatía a este muchacho. Intrínsecamente es el más rápido de los "routiers" franceses, y creo que puede rivalizar con los mejores especialistas extranjeros. Yo debuté a la misma edad que él en el Tour y, como él, gané mi primera etapa durante mi primer Tour: Luchon - Albi.

Darrigade terminó diciéndonos: "Lo dicho" admiro a los sprinters batalladores; y no a los "aprovechateguis". La salida de la etapa se dio hoy en Rufec, cien kilómetros después de Burdeos. Los corredores, llegaron en tren. Nosotros, después de otro "calvario" automovilístico.

Durante los preparativos de salida, me encuentro con González Linares. Parece que está de malhumor.  
—¿Por lo de ayer? —pregunto.  
—¿Es que no es para estarlo?

—A ver, cuéntame...  
—Mire. No tengo bicicleta. Una marca comercial acaba de ofrecerme una.  
—¿No es para marcharse inmediatamente a casa?

—Bueno, esa es una opinión, pero...  
—Yo debía tener en el equipo otra máquina igual, por si acaso. Si hubiese contado con ella, posiblemente ayer hubiera hecho mejor tiempo. Ganar, difícil, después del "accidente" mecánico. Pero segundo o tercero...

Linares se expresa con vehemencia y vuelve a hablar de marcharse a casa cuando de sus piernas, de su clasificación, depende el domingo que su equipo gane o no el primer puesto por equipos.

—¿Es cierto que has recibido ciertas proposiciones...?  
—Es cierto. Se han interesado por mí equipos holandeses e italianos.

—¿Y qué?  
—Pues... Yo querría correr en el extranjero, única manera de poder participar en todas las "clásicas", que son las carreras que me van a mí. Ahora bien, de poder ingresar en uno de estos equipos me gustaría venir acompañado por otro compañero.

González Linares, no dijo su nombre. Punto final: Basso ha conseguido su tercera victoria en el Tour 70, pero va por el póker.

Esto nos ha dicho un periodista italiano y nosotros recordamos que, en efecto, Basso, luego de su primera victoria, me dijo que su trabajo en el Tour de este año era ganar dos o tres etapas.

### I semana de festejos en Sierra Nevada

Una feliz idea del Centro de Iniciativas de nuestra Sierra

En el día de ayer celebró reunión la Comisión de Festejos del Centro de Iniciativas de Sierra Nevada para la organización de los actos que han de tener lugar en Sierra Nevada con motivo de la festividad de la Virgen de las Nieves.

Se trata de la primera semana de festejos que se organiza en Sierra Nevada y que abarca un programa completo de actos en el que tendrán lugar, entre otros, la romería ya tradicional al Veleta el primer domingo de agosto, día 2, que organiza "Educación y Descanso", con misa de campaña a las once horas en la cumbre del Veleta y a las trece horas en la Laguna de las Yeguas.

En el intervalo se desarrollará una prueba de slalom especial de verano organizada por la Federación Andaluza de Esquí y que tendrá lugar en las pistas de la ladera norte del Circo de la Laguna, así como la ya también clásica travesía a nado de la laguna.

En los restantes días de la semana y hasta el día 8, inclusive, habrá diversos actos y pruebas deportivas tales como tiro al plato, ciclo-cross, I Trofeo de Tenis para veraneantes, moto-cross de montaña, pruebas de natación infantil, juegos diversos y gran verbena en la piscina del hotel "Sol y Nieve" durante la cual se procederá a la elección de "La guapa de Sierra Nevada", con la actuación de diversas atracciones, terminando con un castillo de fuegos artificiales.

Se gestiona la correspondiente autorización de la autoridad eclesiástica para la bendición e inauguración del monumento a la Virgen de las Nieves, a cuyo acto se le quiere dar el mayor realce posible.

En el Centro de Iniciativas y Turismo de Sierra Nevada se trabaja, activamente, ya en la preparación del programa, definitivo y en los días próximos completaremos esta información.

### Cita del Deportivo Zaidín

El Deportivo Zaidín cita a sus jugadores del equipo local, esta tarde, a las seis menos cuarto, en el campo de la Federación, del Zaidín. Los infantiles, juveniles y aquellos jugadores que quieran pertenecer al club, en el campo de la Hípica, mañana, a las ocho.

NUEVOS PRODUCTOS CON BUENA ESTRELLA



PULEVA

PARA USTED QUE SABE COMO EN SUS PRODUCTOS TRADICIONALES PULEVA DA CALIDAD NOS COMPLACEMOS EN OFRECERLE AHORA LA NUEVA

LECHE PULEVA UPERIZADA

EN ENVASE ASEPTICO (sin retorno) LITRO DE BACTERIAS SE CONSERVA RICA Y FRESCA EN CUALQUIER AMBIENTE

INSENSIBLE AL CALOR Y AL TIEMPO

TAMBIEN BATIDOS FRESA, CACAO Y VAINILLA DE LECHE UPERIZADA



SON PRODUCTOS UNIASA (SON BUENOS!)

# PROGRAMAS DE RADIO

## LA VOZ DE GRANADA

PROGRAMA MATINAL. — 7:55: Apertura y lectura de programas. — 8: España a las ocho. (Servicio informativo de Radio Nacional de España). — 9: Antena de la ciudad. (Información local). — 9:10: Agenda sindical. — 9:15: Alegre despertar. — 9:30: Feliz cumpleaños. — 10: Horóscopo. — 10:30: Selección musical. — 10:55: Alegria musical. — 11: Canciones de la mañana. — 11:30: Galas nupciales. — 11:45: Musical 70.

PROGRAMA DE MEDIODIA Y SOBREMESA. — 12: Avance de programas. 12:05: Gran parada. — 13: Recordando melodías. — 13:30: Festival de canciones. — 14: Panorama musical. — 14:30: Radio Nacional de España. — 15: Sobremesa musical. — 16: Concierto en la tarde.

PROGRAMA DE TARDE. — 17: Avance de programas. — 17:05: La hora de los famosos. — 18: Gente menuda. — 18:30: Canciones de las islas: Los Indios Tabajaras. — 19: Cita con Ray Charles. — 19:30: Santo rosario. — 19:45: Música para dos. (Club de baile).

PROGRAMA DE NOCHE. — 21: Avance de programas. — 21:02: Cartelera musical. — 21:30: Antena de la ciudad. (Información local). — 21:40: Actualidad sindical. — 21:45: Música inmortals. — 22: Radio Nacional de España. — 22:30: Joyas del pentagrama. — 23: Canciones en la noche. — 23:55: Al filo de la medianoche. — 24: Generación un, dos, tres. — 0:30: Lectura de programas, despedida y cierre.

## RADIO GRANADA

PROGRAMA MATINAL. — 7:40: Apertura y lectura de programas. — 7:41: Inglés por radio. — 7:58: Matinal. Cadenena Ser. — 8: Buenos días, Señor. — Información deportiva. — Informaciones y reportajes. — Noticias. — El tiempo. — 8:30: Anécdotas famosas. — Un intérprete cada día. — Puente musical. Nombres propios. — Música con argumento. — 9: Música pop para mayores. 9:30: Humor. — Si usted no lo sabe. — Música para la mañana. — 10: Música y compañía. — Galería breve. — 10:40: Cita con los famosos. — 11:10: Cuchi Cuchi y yo. — 12: El Angelus y Radio Nacional de España. — Galería breve. — 12:30: Mediodía, Cadena Ser.

PROGRAMA DE SOBREMESA. — 13: La hora del aperitivo. — Club de amigos. — Galería breve. — 13:20: Sabia usted que... — 13:40: Ritmos de Iberoamérica. — 13:55: Quien fue quien. — 14: Granada es así. — 14:10: Stop, pare y escuche. — 14:30: Radio Nacional de España. — Guía del espectador. — 15: Concierto para la sobremesa. — 16: Ser joven. — 16:50: Cita en París. — 17:05: Recordando el ayer. — 17:30: El mundo de los niños.

PROGRAMA DE TARDE - NOCHE. — 18: Psicodelia. — 19: Andalucía canta. — 19:35: Vuelta Ciclista a Francia. — 20: Voces de México. — 20:30: Los 40 de Micky. — 21:20: Flamenco. — 22: Radio Nacional de España. — Cupón progios. — 22:30: El color de los colores. 22:35: Radio información local. — 22:45: Lluvia de estrellas. — 23: La gran música. — 24: La hora de las brujas. — 0:50: Minutos con la tuna. — 1: Edición de madrugada. — Información deportiva. El tiempo. — Palabras de Dios en la noche. — 1:15: Objetivo. — 2: Cierre de la estación.

## RADIO POPULAR

PRIMER PROGRAMA. — 7:50: Apertura, sintonía y avance de programas. 7:55: Oración matinal. — 8: Radio Nacional de España. — 9: Boletín de noticias.

SEGUNDO PROGRAMA. — 9:15: Comienza el día. — 10: Música para la carretera. — 10:45: Cosas de mujeres. — 11: Te habla una mujer. — 11:30: El disco misterioso. — 11:35: Parejas en antena. — 11:45: Intermedio. — 12: El Angelus y Radio Nacional de España. — 12:15: Famosos para la fiesta. — 12:45: A ritmo de pasodoble. — 13: Radio revista. 13:15: Pausa musical. — 13:30: Todo tiempo, toda música.

TERCER PROGRAMA. — 14: Bendición de la mesa. — 14:05: Canciones triunfadoras. — 14:10: Flamenco. — 14:30: Diario hablado de Radio Nacional de España. — 15:05: Compases. — 15:15: Cada día, con los espacios. — Buenas tardes, señor alcalde. — Radio-deportes. — Desde el patio de butacas. Dios te habla por la tarde. — Llamada a la caridad. — El poeta y su obra. — La tarde es actualidad. — Título recomendado. — Turno de urgencia. — 15:50: Al paredón.

CUARTO PROGRAMA. — 16: Tarde de sábado. — 16:50: Buen concierto. — 17: Nuestro concierto. — 18: Reunión de intérpretes. — 18:30: Folklore español. — 19: Pentagrama de París.

QUINTO PROGRAMA. — 19:30: Tiempo para la melodía. — 20: Sala de baile. — 21:30: Orquestas de hoy. — 22: Diario hablado de Radio Nacional. — 22:25: Cupón progios. — 22:30: Palco de ópera. — 23:30: Nocturno. — 23:50: Buenas noches, Señor. — 23:55: Lectura de programas y despedida. — 24: Cierre.

# CARTELERA DE ESPECTACULOS

## CINES de ESTRENO

### CAPITOL

:: Desde las 5, última a las 11 ::  
= ULTIMO DIA =  
Una aventura con la emoción en primer plano  
**Mercenarios del Aire**  
— Eastmancolor —  
\* ROGER HANIS  
\* CORINNE MARCHARD  
(Mayores de 18 años)

### GOYA :: 5, 7, 9 y 11 ::

= REFRIGERADO =  
HOY, LA MEJOR PELICULA DEL AÑO  
**SHOCK**  
\* CAROL WHITER  
\* PAUL BURKE  
= T-E-C-H-N-I-C-O-L-O-R =  
¡Nunca alcanzaron tanta fuerza!  
(Mayores de 18 años)

### GRANADA

:: 4, 45 - 7 - 9 y 11 ::  
EL GIGANTESCO FILME  
**El oro de Mackenna**  
TECHNICOLOR - 70 mm.  
— Autorizada para todos —  
\* GREGORY PECK  
\* OMAR SHARIF

### ISABEL la CATOLICA

(REFRIGERADO CARRIER)  
::: A las 4:30 - 7:15 y 10 :::  
= ULTIMO DIA =  
**LA MEJOR PELICULA DE TODOS LOS TIEMPOS**  
**SONRISAS Y LAGRIMAS**  
= Color de Luxe =  
JULIE ANDREWS  
CRISTOPHER PLUMER  
(Todos los públicos)

### MADRIGAL

SU LOCAL REFRIGERADO  
A las 5, 7, 9 y 11 ::: M. 18 años.  
UN ESTRENO TRASCENDENTE  
**El perfil de Satanás**  
Techniscope // Eastmancolor  
¡QUE GRANDE ERES, PODE-ROSO! PERO MEDITA: PUE-DE MATARTE UN PIOJO

### PALACIO del CINE

= REFRIGERADO =  
:: Desde las 5, última a las 11 ::  
DIVERTIDISIMO EXITO  
Mario Moreno "CANTINFLAS",  
— en —  
**EL SEÑOR DOCTOR**  
— EASTMANCOLOR —  
(Todos los públicos)

### REGIO

= REFRIGERADO =  
::: A las 5, 7, 30 y 10, 15 :::  
Calixto y Melibea, inal y como los creara el immortal FERNANDO DE ROJAS  
**LA CELESTINA**  
= EASTMANCOLOR =  
\* ELISA RAMIREZ  
\* JULIAN MATEOS  
(Mayores de 18 años)

## ARTE Y ENSAYO

### PRINCIPE 7 - 9 y 11

= REFRIGERADO =  
LA OBRA MAESTRA DE TONY RICHARDSON  
**La soledad del corredor de fondo**  
(MAYORES 18 AÑOS)

### GRAN VIA 5 - 7 - 9 y 11

Refrigerado  
¡HOY, ULTIMO DIA! (27, en Panavisión - Technicolor "LOS LUCHADORES DEL INFIERNO", por John Wayne.  
(Tolerada menores.)  
M A Ñ A N A: En Techniscope-Technicolor, "CARA A CARA", por Thomas Milian. M. 18 años.

## CINES DE REESTRENO

### ALAMEDA Terraza Verano

= Desde las 9 =  
**EL MAS FELIZ MILLONARIO**  
Color. (Para todos los públicos.)

### ALBENIZ Terraza Verano

= Desde las 9 =  
**LOS QUE TOCAN EL PIANO**  
COLOR :— (Para todos)

### ALCAZAR Terraza Verano

= Desde las 9 =  
**OBJETIVO: BI-KI-NI**  
— COLOR —  
(Mayores de 18 años)

### ALHAMBRA = A las =

5, 7, 9 y 11  
**EL SHERIFF IMPLACABLE**  
COLOR // (Mayores 14 años)

### APOLO 5, 7, 9 y 11

= A las =  
**UNA RAFAGA DE PLOMO**  
Color :— (May. de 18 años.)

### ASTORIA = A las =

5, 7, 9 y 11  
**CARA A CARA**  
— COLOR —  
(Mayores de 18 años)

### CENTRAL = Desde las 7 =

**SOLOS LOS DOS**  
MARISOL  
Color / (Para todos los públicos)

### VICTORIA :: 9 y 11 ::

terrazza  
**CUANDO RUGE LA MARABUNTA**  
= CHARLTON HESTON =  
Color :— (Mayores de 18 años)

# JERRY LACY, DOBLE DE HUMPHREY BOGART

DURANTE DIEZ AÑOS ESTUDIO LA VOZ, EL GESTO Y LAS INFLEXIONES DEL INOLVIDABLE ACTOR.

ACTUALMENTE ENCARNA EL PAPEL DE BOGART EN UNA OBRA TEATRAL QUE TRIUNFA EN NUEVA YORK

La obra teatral reclamaba un gángster de Chicago de los años 20. Era un pequeño papel pero Jerry Lacy, de 23 años, estudiante universitario de Los Angeles, lo solicitó. Luego, una noche después de la representación, sucedió lo que todos los actores jóvenes esperan. Una admiradora llegó a su camerino para conocerle. "¡Oh, señor Lacy —dijo— me ha gustado mucho su actuación! Se parece usted mucho a Humphrey Bogart".

### ESTUDIANDO A BOGART

Esa noche, hace diez años, Jerry Lacy estudió su rostro con renovado interés. Gruñó ante el espejo, tratando de imitar el estilo de Bogart. El gran artista cinematográfico había muerto dos años antes, pero su popularidad se mantenía todavía, como se sigue manteniendo ahora. Si... Lacy, comprobó que había cierta similitud; aunque su propio rostro era suave y sin arrugas.

Esa misma semana la televisión ofreció una película clásica de Bogart: "El bosque petrificado". Jerry grabó la banda sonora del film y comenzó a trabajar, tratando de imitar la famosa y áspera voz.

—Cuando creí hacerlo bastante bien, lo probé en la obra. La reacción fue inmediata —me confesó en su piso de Nueva York—. Cada vez más personas me decían lo mucho que me parecía a Bogart.

Así alentado, proseguí en mi labor, viendo tantas películas suyas como podía y leyendo todo libro publicado sobre él, hasta que me convertí en, una autoridad sobre el tema Bogart. —¿Llegó a admirar a Bogart? —"Mientras vivió, yo nunca había sido admirador suyo. Pero entonces me convertí en el más asiduo y, desde aquella época, he visto 40 de sus 75 películas. Estudié su estilo y aprendí mucho sobre su técnica.

### LOS AGENTES TEATRALES, TRAS EL

La obra finalizó y los artistas del reparto siguieron diferentes caminos. Jerry Lacy se fue a Hollywood, esperando trabajar en el cine. Pero no consiguió nada.

Luego apareció en varias obras teatrales. Entre ellas "Deseo bajo los olmos", de Eugene O'Neill, en Nueva York, en 1963. También hizo papeles para la televisión.

Conservaba su estilo Bogart. A medida que sus rasgos maduraban, el parecido se hacía más pronunciado. Pero esto significaba una bendición a medias. Las oficinas teatrales lo habían clasificado como un tipo Bogart, y estos papeles eran raros.

Luego de pronto, llegó lo esperado. Una mañana se encontró con que casi todos los agentes teatrales de Nueva York andaban detrás de él. Iba a representarse en Broadway una nueva obra. El título: "Play it again, Sam". Todo fanático de Bogart recordaba esta frase, tomada de su película "Casablanca".

El argumento de la obra en proyecto tenía como protagonista a un insiguro hombrecillo que no tiene éxito con las mujeres, en estos sueños invoca a Humphrey Bogart, maestro en el arte de conquistarlas, y éste le revela los secretos para hacerse amar.

Lacy sabía que, careciendo de prestigio en Broadway, necesitaría impresionar al productor.

Debía salir de la ciudad para una gira de tres semanas, pero dudaba el hacerlo por temor a perder la oportunidad de conseguir el deseado papel. Al fin logró hacerse con un libreto de "Sam" y lo llevó consigo para practicar a diario.

### PARECIDO EXTRAORDINARIO

Tres semanas más tarde regresaba apresuradamente a Nueva York. En el departamento de vestuario de una compañía de televisión, alquiló una gabardina y un sombrero. Unos minutos más tarde, se lanzaba hacia el Teatro Broadhurst para hacer una prueba representando el papel.

Vestido como Bogart, y perfecto en los movimientos, gestos y forma de hablar —gracias a diez años de aprendizaje— no hubo duda alguna, desde que salió a escena, de que el papel sería suyo. Los otros desafortunados aspirantes fueron despedidos; ni siquiera se les consideró suficientemente buenos para sustituirle. De hecho, estuvo representando la obra durante más de tres meses sin tener sustituto.

Ahora el parecido se ha hecho extraordinario y cuando entra en escena cada tarde escucha el murmullo de sorpresa que recorre al auditorio.

—Me halaga mucho que personas que conocen a Bogart muy bien vengán a mi camerino y me digan lo realista que es mi parte. Una actriz que participó con Bogart en una obra llamada "Swifty", hace muchos años, vino a verme recientemente. Me dijo que la obra que lo hizo famoso, "El bosque petrificado", se había representado en este mismo teatro.

—¿Mizas ocupó este mismo camerino...?

RONALD PROYER

"Europa Press-Londón Express"

## Programa de Televisión

### BAQUERO - MOTOR Y TELEVISOR

### ANGLO

Presentan HOY el programa de

### PROGRAMA DE SOBREMESA

1.45: Carta de ajuste: La consagración de la primavera. — 2: Apertura y presentación. — 2:02: Panorama de actualidad. — Junto a las secciones habituales, el teatro, por Enrique Llovet. — 3: Noticias a las tres. — 3:25: Avances. — 3:30: Ritmo 70. Un programa musical que presenta Pepe Palau. — 4:15: Vuelta Ciclista a Francia. — Retransmisión en directo de la etapa del Tour de Francia: Hour-Versailles. — 4:40: Sesión de tarde. Hoy: "Rebelión en el fuerte". Contra el parecer del inspector O'Rourke, el nuevo jefe de la Policía Montada priva de sus armas a los indios, por considerar que son pacíficos y amistosos. Los "sicux" aprovechan la oportunidad para atacar el fuerte. — 6:04: Piratiguismo. Retransmisión en directo

### PROGRAMA DE TARDE

6:40: Disneylandia. "Cementerio de los fantasmas". Los piratas, por medio de señales luminosas, hacen encallar barcos y se apropian de su carga. El niño ayuda al capitán de la nave a enmascarar a estos piratas terrestres. — 7:30: Canciones. — Media hora de primerizas figuras del mundo de la música joven. — 8: Flipper. — El fugitivo" (primera parte). — Encuentra un hombre desmadrado tro de un fuera borda y lo arrastra a la orilla, dando la señal de alarma. — 8:30: Ojos nuevos. Tele-revista que escribe el P. José Antonio de brino.

### EDUCACION Y CIENCIA

### NOVENTA Y DOS PLAZAS PARA EL CUERPO TECNICO DE LA ADMINISTRACION CIVIL DEL ESTADO

Orden de 22 de junio (B. O. del Estado de 25 de junio) se convocan pruebas selectivas para 92 plazas del Cuerpo Técnico de la Administración Civil del Estado. Los titulados superiores que les interesen pueden informarse de las condiciones de dicha convocatoria en la Secretaría general de la Universidad.

Suscríbese a "PATRIA"

# Anuncios por Palabras

# CRUCIGRAMA

# AGENDA DE URGENCIA

### TRABAJO

El artículo sexto del Decreto de 9 de julio de 1959 determina que las empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de Colocación el personal que necesiten.

### A NUESTROS LECTORES Y ANUNCIANTES DE LA PROVINCIA

Para su mayor comodidad pueden solicitar la suscripción a nuestro periódico por medio del correspondiente cupón.

Igualmente pueden encomendar sus anuncios.

Malagueños! El periódico de Málaga **SUR** vende en GRANADA

Anúnciese en PATRIA

### ORGANIZACION SINDICAL

#### OFERTAS DE TRABAJO

Existen en esta Oficina ofertas de empleo hechas por distintas empresas para cubrir los puestos de trabajo que a continuación se detallan:

- 1 Oficiala de peluquería.
- 1 Conductor con carnet de primera con experiencia.
- 1 montador electrónico.
- 25 Peones de la construcción y 12 oficiales encofradores de primera para trabajar en Oviedo.

Aquellas personas interesadas en cualquiera de las mencionadas ofertas deberán personarse en esta Oficina, Avda. de Calvo Sotelo, s/n. (Casa Sindical), donde se les facilitará más amplia información.

Las empresas en general que deseen personal, pueden dirigir sus ofertas a esta Oficina de Colocación, bien personalmente o llamando al teléfono 23 56 00.

### CUPON PRO CIEGOS

SORTEO 006 AYER

NO PERMITA que su conciencia le reproche la pérdida de un hijo por no haberlo vacunado a su debido tiempo.

### VENTAS

VENDO apartamento amueblado, libre y terminado, frente al mar, 225.000 pesetas, con facilidades. Razón, cafetería "Mar del Sol", Playa San Cristóbal, Almuñécar

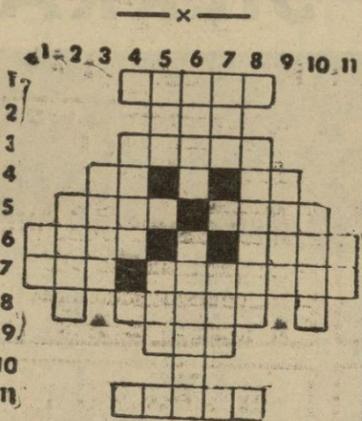
NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 del señalado en la tasa.

### VARIOS

### TELEFONOS DE PATRIA

Director... 229913  
Redacción... 222595  
Administrador... 229915  
Administración... 222593  
Talleres... 229914

Suscribase a PATRIA



**HORIZONTALES.** — 1: Cualidad de las cosas; 2: Extremo inferior y más grueso de la antena; 3: Espada-chín y pendenciero; 4: Pronombre. Nombres de letras; 5: Cansado. Unes; 6: Halago fingido. Anillos; 7: Dueña. Mezclado; 8: Lábrele; 9: Al revés, período de tiempo; 10: Nombre de letra; 11: Liso.

**VERTICALES.** — 1: Nombre de letra; 2: Altura pequeña y prolongada; 3: Astrólogo; 4: Ninfa; 5: Adverbio. Piedra sagrada; 6: Conversación fastidiosa. Nombre femenino; 7: Metal precioso. Interjección; 8: Señalase; 9: Nombre femenino; 10: Especie de gaseosa; 11: Interjección.

#### Solución al anterior:

**HORIZONTALES.** — 1: Pinar; 2: Ros; 3: Catar; 4: Pa. Es; 5: Mero. Odan; 6: Dolo. Atar; 7: Ajá; 8: Anima; 9: Ale; 10: O; 11: Casar.

**VERTICALES.** — 1: Da; 2: Moja; 3: Pela; 4: Caro; 5: Ira. Ana; 6: Nota. Asilos; 7: Asa. Erme; 8: Redada; 9: Sata; 10: Nasa; 11: Re.

### Adivinanza

¿Cómo se llama a las mujeres que se toman la famosa píldora?  
— ¡¡Mamá!!

### Un nuevo juego

Dos idos acaban de inventar un juego.  
—Vamos a escoger una cifra y a cantarla —dice uno de ellos. Cualquiera de nosotros que diga el número más próximo de diez habrá ganado.  
Tras breve reflexión, el otro invita:

—Tú comienzas —le dice:  
—Siete —salta el autor del juego.  
—¡Atíza! He perdido... —concluye el otro.

### Reposo

De un periodista a un militar americano:  
—¿Cómo se explica que cada vez sea mayor el número de jóvenes que se alistan en el Ejército?  
—El servicio militar es el único período de reposo de un hombre entre su madre de hoy y su mujer de mañana.

### Veterinario

Cierto señor telefona a un amigo suyo, veterinario, y le dice:  
—Esta tarde irá a verte mi mujer con el perrito pequinés. Confío en tí para que le administres un veneno rápido.  
—Se ve que no conoces a los pequinéses. Ese pobrecito perro no encontrará nunca el solo la casa para volver.

# PATRIA

Nuevos precios de suscripción desde 1.º de junio

GRANADA - Un mes	108 Ptas
PROVINCIAS - Un trimestre	324 Ptas
" semestre	648 "
" año	1.296 "
EXTRANJERO - Un trimestre	441 Ptas
" semestre	882 "
" año	1.764 "

(Incluido franqueo) - PAGO ADELANTADO

### HORAS DE VISITA A LOS MONUMENTOS Y MUSEOS

#### Monumentos

**Alhambra y Generalife:** De 9 de la mañana a 8,30 de la tarde.  
**Alhambra iluminada:** De nueve a doce de la noche, todos los martes, jueves y sábados y siempre que haya un número mínimo de 25 personas y se adquieran los billetes antes de la una de la tarde del día en que se vaya a visitar, siendo el precio del billete igualmente de 50 pesetas por persona.  
**Catedral y Capilla Real:** De 11 a 1 y de 3,30 a 6,30.  
**Cartuja:** De 10 a 1 y de 4 a 6.  
**San Jerónimo:** Iglesia, de 10 a 1 y de 3 a 6. Monasterio en restauración.  
**Basilica de San Juan de Dios:** De 10 a 1,30 y de 4 a 7.  
**Santa Isabel la Real:** De 11 a 2 y de 3 a 6.  
**Santo Domingo e Iglesias Barrocas:** De 11 a 1 y de 3,30 a 6.  
**Basilica de la Virgen de las Angustias y Tesoro:** De 11 a 2 y de 3,30 a 6.  
**Baños Arabes:** De 9 a 6 de la tarde.  
**Corral del Carbón:** De 10,30 a 1,30 y de 3 a 7.  
**Casa de los Pisas:** De 10,30 a 1,30 y de 3 a 7.  
**Palacio de Daralhora:** De 10 a 6 de la tarde.

#### Museos

**Palacio de Carlos V:** Museo de Bellas Artes. De 10 a 1 y de 4 a 6.  
**Palacio de Carlos V:** Museo Arqueológico. De 10 a 1 y de 4 a 6.  
**BOMBEROS** ..... 233222  
**CASA DE SOCORRO** ..... 221263  
**HOSPITAL CLINICO** ..... 231885  
**INP (Seguro Enfermedad)** ..... 233600  
**POLICIA** ..... 250105

#### TELEFONOS URGENTES

lógico de la Alhambra. De 9,30 a 2 y de 3,30 a 7. (Cerrado los domingos y lunes por la tarde).  
**Catedral:** Museo Catedralicio. De 11 a 1 y de 3,30 a 6,30.  
**Casa de Castril:** Museo Arqueológico provincial. De 10 a 2 y de 4 a 6. (Cerrado los domingos por la tarde).  
**Museo - Abadía del Sacro Monte:** De 11 a 1 y de 4 a 7.  
**Casa de los Tiros:** De 10 a 1 y de 4 a 7 (cerrado los domingos por la tarde).  
**Museo Casa de los Tiros:** De 9 a 1 y de 4 a 6 de la tarde.—Hemeroteca: De 9 a 1.  
**Casa de Falla:** De 10 de la mañana a 1 de la tarde y de 4 a 8.

#### Provincia

**Baza:** Colegiata. De 10 a 1 y de 4 a 7.  
**Guadix:** Catedral y Museo. De 10 a 1 y de 5 a 6.  
**La Calahorra:** Castillo - Palacio. De 11 a 6 de la tarde.  
**Montefrío:** Iglesia de la Encarnación. De 11 a 1 y de 4 a 6.  
**Oficinas de información**  
**Oficina de Información de Turismo:** Casa de los Tiros (teléfono 221022). De 9,30 a 2 y de 4 a 7. (Domingo, de 9,30 a 2).  
**Festival de Música y Danza:** Palacio de la Madraza (teléfono 225201). De 5 a 7.  
**Cursos de extranjeros:** Facultad de Letras (TL 222684). De 4,30-6,30.

### LINEAS DE AUTOBUSES INTERURBANOS

Granada a	Salida	Llegada	Granada a	Salida	Llegada
Albondón	16,00	10,45	Málaga	8,00	19,45
Albuñuelas	18,30	10,00	Málaga	16,00	12,45
Alcaudete	6,45	15,00	Málaga	18,45	10,30
Algarinejo	17,00	10,30	Montefrío	19,00	9,30
Almuñécar	7,30	18,15	Motril (enl. Almería)	8,00	20,30
Almuñécar	17,00	9,45	Motril	13,00	10,00
Almuñécar-La Herra	17,00	9,45	Motril (enl. Almería)	15,30	12,00
Benalúa	13,00		Motril	18,00	15,00
Bérchules - Murtas	13,30	12,45	Orgiva	10,30	18,30
Berja	13,00	14,00	Orgiva	19,00	9,30
Campotéjar	13,00	16,30	Guàjar Faragüt	18,30	
Castillo de Tajarja	13,00	15,45	Pantano Bermejales	7,45	19,30
Castillo de Tajarja	19,15	9,30	Priego	17,30	9,45
Carchalejo	18,00	9,15	Salár	13,15	17,00
Córdoba por Baena	7,30	13,30	Salár	18,45	9,45
Córdoba por Rute	7,15	14,15	Sevilla	7,30	14,00
Guàjar Faragüt	18,30	9,00	Sevilla	15,30	21,30
Jaén	10,45	18,30	Siles	7,00	14,00
Jaén	17,00	9,30	Ugíjar	8,30	18,30
Jayena - Jatar	18,30	9,30	Zafarraya	18,00	10,15

### HORARIO DE TRENES

Destino	Salida-Granada	Procedencia	Llegada-Granada
ALGECIRAS PUERTO rápido 2.º Diario (Combinación en Bobadilla para Málaga y Sevilla) Llegada. 14'10. Salida	8,30	MADRID expreso 1.º, 2.º y camas. Salida. 22'15. Llegada.	8'00
VALENCIA ter 1.º, 2.º y cafetería. Diario (Vía Murcia-Alicante-La Encina). Llegada. 20,05. Salida	8'35	ANTEQUERA ferrobús. Diario. Salida. 6'05. Llegada	8'25
ALGECIRAS omnibus 2.º Diario (Combinación en Bobadilla para Málaga, Córdoba, Sevilla y Jaén). Llegada. 20'32. Salida	11'15	BAZA automotor 2.º Diario. Salida. 7'15. Llegada	10'18
BARCELONA expreso 1.º, 2.º cafetería. Diario (Vía Guadix, Murcia, Alicante y Valencia). Llegada. día siguiente. 12'00. Salida	13'05	LINARES - BAEZA omnibus 2.º Diario (Enlaza en Linares-Baeza omnibus Madrid-Cádiz saliendo de aquella a 23'40. Salida. 7'20. Llegada.	12'30
LOJA ferrobús. Diario. Llegada. 14'35. Salida	13'30	ALMERIA omnibus 2.º Diario. Salida. 6'25. Llegada	12'50
MADRID ter 1.º, 2.º y cafetería. Diario. Llegada. 21'35. Salida	14'25	SEVILLA taf Diario 2.º y cafetería. (Toma en Bobadilla viajeros de Córdoba y Málaga). Salida. 7'45. Llegada	12'50
SEVILLA taf 2.º y cafetería. Diario (Combinación en Bobadilla para Málaga y Córdoba). Llegada. 22'18. Salida	17'30	LOJA ferrobús. Diario. Salida. 14,45. Llegada	18'50
ALMERIA taf Diario, 2.º y cafetería Llegada. 21'50. Salida	18'00	ALMERIA taf 2.º y cafetería. Diario. Salida. 12'05. Llegada	16'26
BAZA automotor 2.º Diario. Llegada. 22'08. Salida	19'00	BARCELONA expreso 1.º, 2.º y cafetería. (Vía Valencia, Alicante, Murcia, Guadix). Salida. 16'50 día anterior. Llegada	17'15
LINARES - BAEZA omnibus 2.º Diario (Enlaza en Linares-Baeza con omnibus Cádiz-Madrid con llegada ésta a las 7'00). Sale fusionado a unidades Baza y Almería. Llegada. 23'12. Salida	18'13	ALGECIRAS omnibus 2.º Diario. (Toma en Bobadilla viajeros de Sevilla, Córdoba y Málaga). Salida. 9'50. Llegada	19'25
ALMERIA omnibus 2.º Diario. Sale fusionado con Linares-Baeza y Baza. Llegada. 0'20. Salida	18'13	MADRID ter 1.º, 2.º y cafetería. Diario. (Llega fusionado con ter Valencia). Salida. 13'00. Llegada	20'11
ANTEQUERA ferrobús. Diario. Llegada. 22'20. Salida	20'00	VALENCIA ter 1.º, 2.º y cafetería. Diario. (Vía La Encina-Alicante-Murcia). Salida. 9'35. Llegada	21'20
MADRID expreso 1.º, 2.º y camas. Diario. Llegada. 8'00. Salida	22'30	ALGECIRAS rápido 2.º Diario. (Toma en Bobadilla viajeros de Sevilla y Málaga). Salida. 15'45. Llegada	22'00

### FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacias que estarán de guardia hasta el próximo sábado, desde las 9,30 de la mañana a las 11 de la noche son las correspondientes al turno quinto: Plaza Mariana Pineda, 9; Mesones, 2; Gran Vía, 6; Plaza de la Trinidad, 1; San Juan de Dios, 71; Panaderos, 27 (Albaicín); San Antón, 48; Carretera de la Sierra, 18; Plaza del Generalísimo (Zaidín); Arzobispo Guerrero, 6 (barriada de Nuestra Señora de las Angustias); Camino de Ronda (junto a Flex); Carrera de Darro 39; Segunda paralela a Ruiz de Alda y Fray Leopoldo de Alpendre 4; Arabial, 102 (frente a Neptuno).  
Servicio nocturno: Farmacias que estarán de guardia esta noche desde las 11 a las 8,30 de la mañana: Navas, 19; San Jerónimo, 13; Avenida de Cervantes, 24 y Carretera de Pulianas, 36.

Estos anuncios se reciben en la Administración de este diario, Oficios, 10, teléfonos 222593 - 222595; en empresa Anunciadora "Publisol", Acera del Casino, 11, teléfono 222128 y en Agencia de Publicidad "CID", Gran Vía, 34, izq. Teléfonos: 227416-19-20., y en agencia de Publicidad "Alas". Milagro 5, teléfono 226790.

## Sigue el buen tiempo

MADRID, 17. (Servicio especial de PYRESA). — Durante las últimas veinticuatro horas el cielo ha estado poco nuboso en Vascongadas, cabecera del Ebro y Baleares, permaniendo despejado en el resto de España. La temperatura ha iniciado una subida y hoy ha sido ligeramente superior a la de ayer, alcanzándose máximas de 38 grados en Badajoz, 37 en Sevilla y Córdoba, y 36 en Santa Cruz de Tenerife, como valores más elevados, siguiéndoles Ciudad Real y Cáceres con 35, Pontevedra, Madrid, Toledo y Granada, con 34, y Albacete con 32. En cuanto a las mínimas, la más baja la registró Teruel con 6 grados.

Las altas presiones cubren el área comprendida entre Azores y el Cantábrico y se prolongan hacia el sureste, a través del Mediterráneo occidental hasta Argelia. Los vientos soplarán en la Península del segundo cuadrante, más templados, y para mañana el pronóstico debe ser buen tiempo, despejado en general y con temperaturas algo más altas. Solamente habrá cielo poco nuboso en el litoral malagueño y gaditano, en Mahón y nordeste de Cataluña. Es probable que se registren neblinas de corta duración en el litoral catalán.

#### PRONOSTICO MARITIMO

En Gran Sol, nordeste, flojo, con marejadilla. Vizcaya y Cantábrico, levante, flojo, con marejadilla. Finisterre, nordeste bonancible, con marejada. San Vicente, nordeste flojo a bonancible, con marejadilla a marajeda. Cádiz y Canarias, levante, flojo, con marejadilla. Alborán, Palos y Argel, sureste, bonancible, con marejada. Baleares, norte bonancible, con marejada. Y en León, noroeste, fresquito a fresco, con fuerte marejada a mar gruesa.

#### TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

Oslo, 10 grados de mínima y 21 de máxima; Estocolmo, 10-20; Londres, 12-22; Amsterdam, 10-16; Bruselas, 8-17; Copenhague, 19-17; París, 7-20; Berlín, 10-19; Hamburgo, 10-18 Bonn, 11-17; Roma, 14-25.

#### MAXIMA: 33 GRADOS

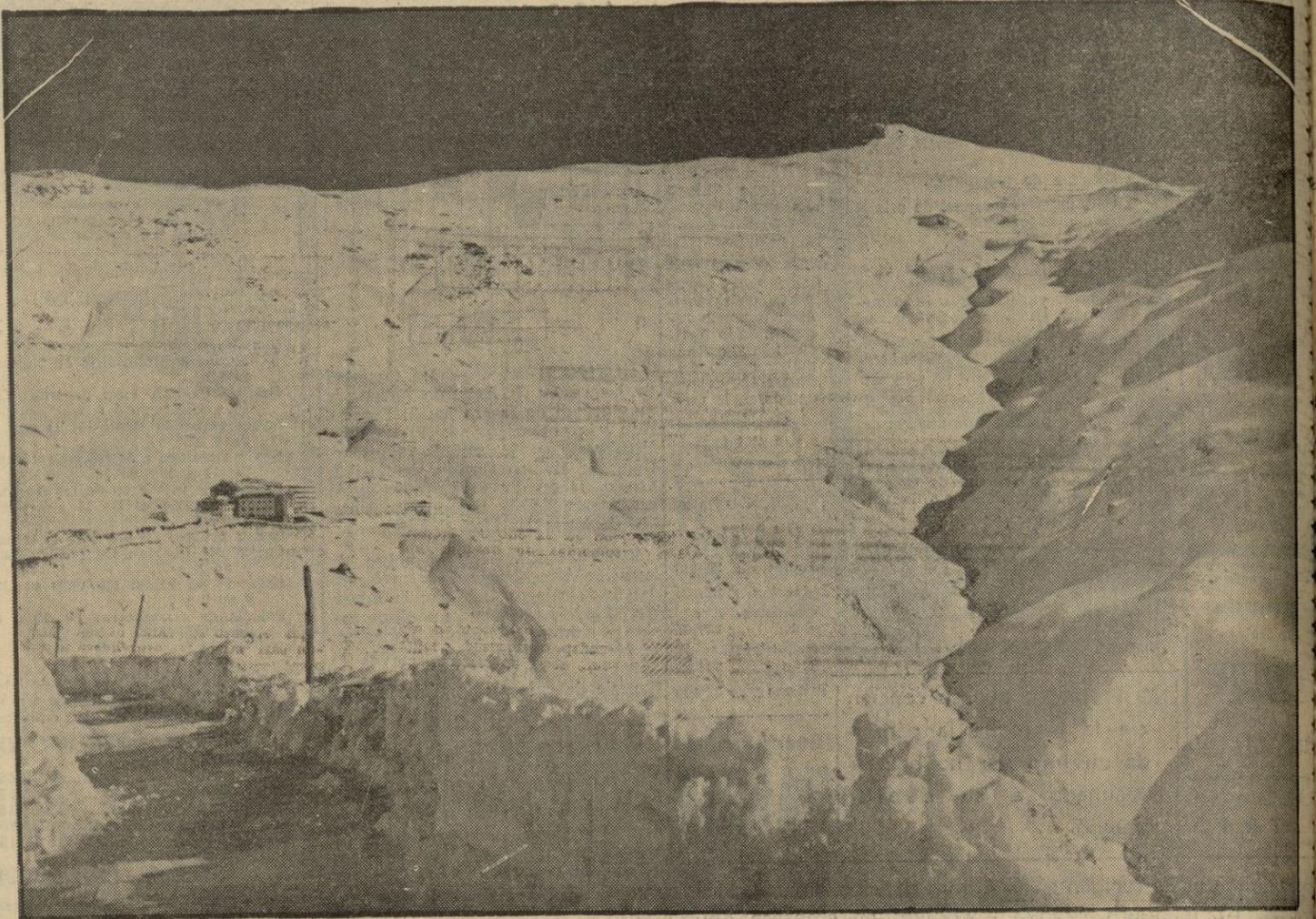
Datos del Observatorio de Armilla. — Temperaturas, 20 grados, a las ocho de la mañana; 31, a las dos de la tarde; 30,4, a las siete de la tarde. Presión en milímetros, 705,9 a las ocho de la mañana; 705,3, a las dos de la tarde; 704,3, a las siete de la tarde. Humedad relativa, 74 por 100, a las ocho de la mañana; 30 por 100, a las dos de la tarde; 40 por 100, a las siete de la tarde. Temperatura máxima, 33 grados, a las 4,15 de la mañana; mínima, 17,4, a las 6,30 de la mañana; media, 25,2; junto al suelo. Viento, 251 kilómetros de velocidad en las 24 horas. Dominante Sur. Sol, sale a las 6,08; se pone a las 20,34.  
Pronóstico. — Cielo despejado y vientos moderados de Sur. Temperaturas con tendencia a subir ligeramente.

CONDUCTOR: Cuando vaya a ser adelantado, cíñase lo más posible, sin acelerar a la derecha.

# EL AMOR A LA SIERRA, EN GRANADA

**D**ESDE el punto de vista geográfico, Granada es, esencialmente, la montaña, que pisa en todas sus regiones, y que tiene su máxima expresión física y estética en la mole de Sierra Nevada. Lo demás —los ríos y sus vegas; las costas y sus playas; las mesetas y sus secanos— son puro accidente, tanto más valioso, por cuanto constituyen la excepción a la normalidad geográfica granadina. Y sin embargo, justo es decirlo, los granadinos de toda la provincia —desde la capital a la aldea— sienten poca querencia por la Sierra. Fuera de minorías deportivas, de aldeanos próximos a las alturas, de profesionales obligados por razón de oficio, fuera de éstos y de media docena más de personas, en Granada no llega a subyugar la Sierra, a pesar de sus encantos estéticos, de su riqueza paisajística, de su gran personalidad condicionando lo que es Granada. La verdad es que el romance del granadino con la Sierra, a pesar de la castidad de ésta, de su inmaculada ejecutoria, no ha pasado nunca de ser un intento más o menos afortunado, inserto en los argumentos de la razón más que del corazón... Es un hecho evidente. La Sierra, ahí enfrente, parece hecha sólo para deleitar nuestra vista, pero a distancia. Nuestros pies, nuestras manos, nuestra humanidad es poco propicia al contacto corporal. Y así resulta que esa hermosa Sierra Nevada que todos los granadinos contemplamos a la vez, sin estorbarnos los unos a los otros, es nuestra gran desconocida...

Y esto ¿por qué?... ¿Por qué este fenómeno que afecta, prácticamente, a todos los granadinos?... La verdad es que no lo sé. Pienso a veces que muchos de nuestros paisanos —en sus antepasados— proceden de la meseta, y todavía les falta tiempo para enamorarse de la montaña. Pienso que Sierra Ne-



vada tal vez haya sido excesivamente cruel con esta tierra, que destinada a ser un paraíso tropical, ella quizás haya transformado en una anarquía desigual de climas y de tierras. Pienso que Sierra Nevada haya sido tal vez voluble y casquivana con Granada, porque enseñándole diariamente sus manantia-

les de agua, luego, a la hora de la verdad, sólo le ofrece la aridez por un lado, o la locura torrencial por el otro. Pienso que los granadinos tal vez no sientan añoranza por su Sierra, porque a pesar de su pureza, ella quizás haya sido siempre la permanente vampiresa que ha hecho de estas tierras una

fuente de problemas y de tragedias...

Pero, con todo, Granada es Sierra Nevada. Y de ella —voluble o indiferente, vampiresa o puritana— han nacido los granadinos. Los granadinos —que mirese por donde se miren— no son hijos de los

ríos, ni de las sirenas de la costa, ni de los trigos de las planicies, y si de todo lo que significa en el carácter y en la circunstancia que nos rodea, tener al Mulhacén y sus cien mil picachos por testigos y conciusos daños de cada día.

C. ASENJO SEDANO

## CINCO NOTICIAS BREVES DE GRANADA

### Cien autocares



**I**MPOSIBLE calcular el número de granadinos que desde ayer salen de la ciudad para celebrar el puente festivo. Más de cincuenta autocares solicitaron permiso en el Sindicato provincial de Transportes para transportar viajeros en estas fechas. A este número hay que sumar las líneas regulares de autobuses, que por los distintos caminos transportarán a miles de personas a distintos puntos de la provincia. Nada que decir de los turismos, que una vez más formarán caravana interminable entre la capital y la Costa.—P.

### Valían varias fortunas



**H**AN sido transportados a Madrid, en un "capitónel", todos los cuadros que habían compuesto la magnífica exposición de Daniel Vázquez Díaz, montada por la Fundación Rodríguez-Acosta, con motivo de la XIX edición del Festival Internacional de Música y Danza. Al estilo de los grandes museos, esta exposición ha estado custodiada por funcionarios del Cuerpo General de Policía y Policía Armada, para evitar con ello cualquier acto de apropiación indebida. Por ello ayer, este servicio quedó levantado, con la marcha de las pinturas a sus destinos.—G.

### Los coros de Niños



**Y**A saben ustedes, la noticia la díbamos ayer, que España va a participar en el XIII Congreso Internacional de Niños Cantores que se celebrará del 23 al 27 de este mes en la ciudad de Wuzburg y que al

frente de la expedición de chavales va el obispo de Guadix-Baza monseñor Dorado Soto junto con otras personalidades. Lo que no se decía era que coros iban que van a participar y que son los siguientes: Niños Cantores de la Catedral de Guadix que dirige don Carlos Ros; Escolanía de San Antonio de Pamplona, que dirige el padre Escala; Coro del Santísimo Cristo, de Cádiz, que dirige doña Sara Gutiérrez; Escolanía de Sant Agustí, de Sabadell, que dirige el padre José Vidal, y Escolanía de Nuestra Señora de la Piedad, de las Escuelas Pías de Igualada, bajo la dirección del padre Alberto Foix.—S.

### Insólitos turistas

**O**CURRIO ayer sobre las doce de la mañana. En la Gran Vía, justo en el escaparate de Iberia, tres burros, con su carga de cascote, estaban en plena acera, pegados al escaparate mencionado, ensimismados, sin duda, con los sugestivos anuncios de "Pase quince días en Nueva York" y "Conozca Suiza o vuelva a ella", a nivel internacional, o "Una semana en Baleares", en plano nacional. La vida tiene estas pequeñas coincidencias. En pleno "boom" del turismo en España, no cabe duda que el reclamo, de-



jando al margen los calificativos que de la raza equina se aplica denigrantemente a muchas personas, sería interesante como propaganda. Siento no haber llevado la máquina de fotografiar.—C.

### Una plaza para Gómez Moreno

**D**ON Eulogio Varela Hervías, escritor y ex-director de la Hemeroteca municipal madrileña, ha publicado una carta abierta en "ABC" de Madrid en la que sugiere que, para honrar la memoria del ilustre profesor e investigador granadino don Manuel Gómez Moreno, fallecido hace unos meses, se dé su nombre a una plaza madrileña.

Aplaudimos y nos adherimos a la feliz idea del señor Varela, aunque lamentamos que tan ilustre paisano



no tenga ya una calle o plaza en su ciudad natal. Pero aún no es tarde, Ayuntamiento.—S.

Anoche, a las doce, hizo el último viaje al Zaidín un autobús de la empresa Arana, conocida por "Los Amarillos", que recientemente ha llegado a un acuerdo con la "Rober", para que sea esta empresa la que cubra el servicio entre el centro de la ciudad y la popular barriada. Todos los conductores de "Los Amarillos" pasarán a depender de nueva empresa y el público tampoco va a salir perjudicado, pues es firme el criterio de "Rober" de mantener en servicio el mayor número de vehículos posible. Lo que ya no podemos asegurar es que se mantengan los precios actuales, toda vez que con la competencia que ha existido, el precio del billete era inferior al de las restantes líneas granadinas. (Foto FERRER.)

## PATRIA

OFICIOS, 10 - APARTADO DE CORREOS 76

### EL ÚLTIMO VIAJE "AMARILLO" AL ZAIDÍN



### Soriahumor®



DIALOGO ENTRE BLOQUES